

Un guardia civil resulta herido tras un tiroteo en Tolocirio

Los agentes detuvieron a cuatro personas por su relación con los sucesos

PÁGS. 8 Y 9

ADemás



7/SUCESOS

Segovia registra un caso de violencia doméstica cada tres días

13/MUNICIPAL

Los empresarios defienden su propuesta para la Plaza Mayor

15/ECONOMÍA

La ley reduce a casi la mitad las nuevas grandes superficies permitidas en Segovia

19/SEGOVIA 21

Comienza la construcción del vivero de empresas

35/DEPORTES

El CD La Granja confía en renovar el convenio de filialidad con la Gimnástica Segoviana



El director de cine, en un momento de su intervención, ayer, en la Sala de Reyes del Alcázar

JUAN MARTÍN

Borau valora el Alcázar como el mejor escenario para el cine

El realizador pronunció la conferencia del XXII día dedicado al monumento

El director de cine José Luis Borau aseguró ayer que el Alcázar de Segovia es un lugar "fantástico" como escenario para el rodaje de películas,

aunque a su juicio siempre se ha tratado en el cine desde una perspectiva de "postal medieval" sin aprovechar todos los aspectos artísticos que

ofrece la fortaleza. Borau pronunció ayer una conferencia en el marco de la celebración del XXII Día del Alcázar.

PÁG. 11

Cupón Comodín

sábado 18 de junio

Patrocinado por



921443571 **KM 100**

PEUGEOT 307 2.0 HDI
AÑO 2002
10.900 €

CALLE REAL

LOCAL ALQUILER 50 m2.
BIEN SITUADO.

Atico

Coches, 13 - 921 44 55 56

mudanzas GALLEGO El éxito de estos

ha sido gracias a **nuestro personal**.
De su labor disfrutaban nuestros clientes.
Somos los Nº1. Muchas Gracias a todos.

50 años
Familia Gallego

TRIBUNA

PACO MORA

La milonga del nuevo modelo económico

CON UN PIB CRECIENDO por encima del 3%, el Gobierno puede presumir, con fundamento, de que la economía va "más que bien", pero eso no le exime de ignorar los nubarrones que cubren el horizonte. Son los bajos tipos de interés y los recortes de impuestos los que han ayudado a incrementar la renta de las familias y su consumo, sosteniendo el boom inmobiliario. Pero ese modelo de consumo privado más ladrillos, bueno para que crezca la economía y para crear empleo, tiene fecha de caducidad. Sus impactos negativos, hasta ahora adormecidos, empiezan a hacerlo insostenible.

En la cruz de la moneda tenemos lo siguiente: unos precios que crecen más que los de nuestros competidores europeos, lo que deteriora

nuestra competitividad y nos lleva a una balanza comercial con un déficit galopante; un desbocado endeudamiento familiar, que supera ya el cien por cien de la renta disponible, y, por último, el fortalecimiento de la economía sumergida y un empleo cada vez más sustentado en las muletas de los contratos temporales.

Cuando los economistas del PSOE estaban en la oposición no se cansaban de repetir que ese modelo de

crecimiento de consumo privado más ladrillos, que atribuían al Gobierno popular, no era el deseable. Tenían razón.

Apostaban por un modelo nuevo, sustentado en la inversión y la competitividad, para crecer de manera más sana y exportar más. ¿Pero hacia dónde caminamos?, pues a reforzar el modelo que se le criticaba al PP, y eso que Pedro Solbes bautizó el Presupuesto de 2005 como el del "nuevo modelo".

Los precios, pese al efímero respiro de mayo, están muy por encima de los de nuestros competidores europeos. Ni la inversión ni las exportaciones crecen al ritmo esperado, con lo que la balanza comercial sigue su loca carrera hacia el abismo y recorta nuestro crecimiento. Y son el consumo privado y la construcción los que continúan tirando de la economía, con el agravante ahora de que las cuentas del sector público, antes controladas, vuelven a tener déficit. Los economistas del PSOE, con Pedro Solbes y Miguel Sebastián a la cabeza, sí que saben lo que hay que hacer, pero en un año no han hecho nada. La política ha vuelto a entronizarse a costa de la economía y el anunciado nuevo modelo de crecimiento prometido se nos ha quedado en otra milonga.

Los precios están muy por encima de los de nuestros competidores europeos. Ni la inversión ni las exportaciones crecen al ritmo esperado, con lo que la balanza comercial sigue su loca carrera hacia el abismo y recorta nuestro crecimiento

EDITORIALES DE PRENSA

EL MUNDO

"Una protesta más que justificada desde posiciones laicas" es el título del editorial en el que EL MUNDO opina que "de las tres manifestaciones que se han convocado en las últimas semanas contra diversas iniciativas del Gobierno, la que se celebra mañana en Madrid es seguramente la que responde a una protesta más justificada".

LA VANGUARDIA

Afirma que "El hecho de que el principal favorito en los comicios presidenciales que se celebran hoy en Irán sea el clérigo Akbar Hashemi Rafsanjani, quien ya presidió esa república islámica en los años más duros del régimen, ya da una idea de lo difícil que lo tiene el reformismo en ese país".

EL PAÍS

Hace referencia a la muerte, en un incendio provocado en su celda, de una adolescente de 16 años en un centro de internamiento de menores en Canarias y entiende que "lo de Canarias (...) es una llamada de atención sobre un problema más general. Datos de desbordamiento del personal los hay en muchas otras comunidades".

LA RAZON

En el editorial "Una España débil en la UE" LA RAZON refiere que "la realidad es que el Gobierno afronta la cumbre en una posición de debilidad, con un peso político bajo mínimos en el seno de la Unión, como consecuencia de una cadena de errores estratégicos de nuestra errática diplomacia y la desastrosa política de alianzas. Zapatero llega con escasa capacidad de maniobra y sin aliados fiables y sólidos".

ABC

Afirma que "nadie discute a Francia su condición de gran potencia europea, pero en estos días ha disminuido su proyección para aspirar al liderazgo que ha protagonizado y que, conviene resaltar, ha sido producto de la debilidad por la que atraviesa Alemania debido a su larga digestión reunificadora".

elPeriodico

Afirma que "... la manifestación no se limita a defender la concepción cristiana de la familia, como dicen sus organizadores, sino que pretende imponerla, para que el matrimonio civil sea una reproducción del canónico, sin importar la opinión de la mayoría de los españoles".

MADRIGAL



TRIBUNA

OCTAVIO CANTALEJO

Respuesta al S.O.S. Cuéllar

DE BIEN NACIDOS es ser agradecidos. Me causa cierto rubor hablar, en este caso escribir, sobre la gestión municipal de Cuéllar en la que he estado imbuido durante mucho tiempo. Me causa rubor porque no es habitual dedicar unas líneas al trabajo realizado.

Uno entra en el ayuntamiento para hacer exactamente eso, luego salen las cosas bien o mal, generalmente sale reparado pero lo que se le exige a un alcalde es trabajo y dedicación, los resultados vienen después.

Pero volviendo al principio me siento agradecido a Guillermo Calonge por haberme dado pie a hablar del enorme trabajo desarrollado en Cuéllar en tareas de rehabilitación del patrimonio histórico arquitectónico. No en vano Guillermo Calonge fue concejal de patrimonio entre los años 1995 a 1999.

Enuncia un S.O.S. pero sólo menciona cuatro casos en su opinión alarmantes: los incendios de la Iglesia de San Pedro y del Convento de Santa Ana, que no pueden achacarse al Ayuntamiento en ningún caso, el paño de muralla de San Gil -él era concejal de Patrimonio en esas fechas, estaría feo que lo achacara a alguien después de siete años- y el Palacio de Pedro I del que únicamente dice que no le

gusta. Las cuestiones de Patrimonio Histórico no se rigen por gustos, son otros los criterios.

Está claro, por lo tanto, que no es una crítica lo que formula Guillermo Calonge, pretende, a lo que parece, poner de relieve el trabajo serio y constante de un

municipio en una tarea, como es la rehabilitación del Patrimonio Arquitectónico, costosa, dura y difícil. Es hora, por lo tanto, de mencionar el magnífico trabajo

Es hora de mencionar el magnífico trabajo de Guillermo Calonge al frente de la Concejalía de Patrimonio, desde la que se impulsó una tarea que ya se estaba haciendo en Cuéllar: la rehabilitación del patrimonio arquitectónico

de Guillermo Calonge al frente de la Concejalía de Patrimonio, desde la que se impulsó una tarea que ya se estaba haciendo en Cuéllar: la rehabilitación del patrimonio arquitectónico. A nivel normativo se aprobaron tres ordenanzas que regulan las ayudas a la rehabilitación (el ICIO, ayudas directas a cubiertas fachadas y cimentaciones y para la subsidiación de intereses) y se aprobó el Plan Especial de Protección del Conjunto Histórico.

En los últimos 20 años se han rehabilitado los tramos de muralla que van desde San Francisco hasta el castillo, el paso de la Magdalena, el arco de Carhena, el paño de la Trinidad, el paño de San Martín, el Cubo, Santa Marina, los accesos a San Esteban, el entorno del Castillo, el entorno de San Basilio, los arbotantes de la iglesia del Salva-

dor, la torre del Salvador, la torre de la Cuesta, el camarín, la cubierta y la fachada de Santo Tomé, la sacristía, las capillas y la nave central de San Francisco, la Iglesia de San Miguel, la de San Andrés, la iglesia de Dehesa Mayor, el arco de San Andrés, la torre del Homenaje y las bodegas del Castillo, la casa de los Velázquez del Puerto, un número considerable de fachadas y casa blasonadas, el frente del palacio de Santa Cruz, un número enorme de tejados, una buena parte del hospital de la Magdalena, el Palacio de Pedro I el Cruel, el ARI de la Plaza mayor, y se está empezando con la Iglesia de San Esteban a través de un convenio con la Fundación del Patrimonio Histórico de Castilla y León. Además se ha renovado el pavimento de una amplia zona del Conjunto Histórico, se ha eliminado el cableado aéreo en una buena parte del Conjunto Histórico y la torreta eléctrica que había en la esquina del castillo a través de un convenio con Unión Fenosa y Telefónica. Es notable también la mejora que ha supuesto la iluminación que se ha ido incorporando a la zona monumental.

Todo esto es una muestra de una dinámica de trabajo respetuosa con el Patrimonio y que ha mejorado sensiblemente nuestro Conjunto Histórico.

En esto también Cuéllar es un modelo y hemos ido a explicarlo a Plasencia y a Cuenca, a Olite y varias veces a Madrid, a Ponferrada y a Oviedo, a través de la FEMP y de la OICI y seguiremos haciéndolo desde Cuéllar porque el trabajo que inició Guillermo Calonge ha encontrado continuación en los sucesivos equipos municipales.

CARTAS AL DIRECTOR

DIEGO CONTE BRAGADO (*)

Viaje por Sepúlveda

Sr. Director:

Hace unos días, mi estimado Guillermo Herrero se ha referido a mí como historiador al mencionarme como autor de un libro sobre la Comunidad de Villa y Tierra de Sepúlveda. Arqueólogo de formación, llevo más de una década alejado del mundo académico al que tanto respeto y del que tanto aprendía y aún aprendo. Para mucho me han servido las enseñanzas de mi añorada Charo Lucas de Viñas y todo lo que todavía descubro en los minuciosos trabajos del (este sí que lo es) historiador sepulvedano Antonio Linage Conde.

Pero el caso es que hace doce años inicié una apasionante aventura llena de sostenidos esfuerzos, duros golpes y no menos intensas satisfacciones. De la mano de Antonio Cristóbal (quien aportó capital) y de Charo Peralta (quien además lo administra) puse en marcha una pequeña empresa que pronto cumplirá doce años: Primero se llamó Sepúlveda Verde y hoy es Tuco Naturaleza y Patrimonio.

En estos años de vida profesional he tenido la suerte de compartir conocimientos y experiencias con biólogos, ingenieros de montes, ingenieros forestales, antropólogos, pedagogos... pero también con pastores (espero Rafael que seas feliz pastoreando tu rebaño en el cielo), agricultores, hortelanos y otra mucha gente de los pueblos de nuestra provincia que me han deslumbrado con su sabiduría popular, eco de una cultura tradicional despreciada hoy en lo cotidiano y que sin embargo empieza a enriquecer museos y centros de interpretación. Tengo el honor de compartir proyectos con Manolo Peregrino y también uno reciente con Ignacio Sanz. Ambos, amados de pinceles y lapicero, retrataron como nadie el espíritu de las Hoces del río Duratón. En mi equipo colaboran María del Mar García Martín, Carlos Gordon, Jesús Sanz... Hasta quince personas dedicadas a poner en valor espacios naturales, patrimonio histórico-artístico o manifestaciones culturales, por muy humilde que pueda ser su cometido.

Heredada de mi abuelo, de mi padre y de mis tías, comparto con mi hermano Augusto la pasión por los libros; y aunque yo he publicado algunos estudios y guías de lugares, él les dedica su vida desde su librería Confluenta, en la sepulvedana Plaza del Trigo, cerca del lugar donde se alzaba la puerta medieval de la Villa, derribada con nocturnidad en los años 50 del pasado siglo. Pues con Augusto y María del Mar, siempre animado por Raimundo Rojo a la cabeza de los ochaveros, me puse hace dos años a escribir un libro que nos encargó la Comunidad de Villa y Tierra de Sepúlveda con el fin de divulgar los principales aspectos de su geografía, sus historia y sus tradiciones, acercándonos a todos los que en sus pueblos vivimos y a todos los que nos visitan.

Hace ya casi un año salió el trabajo de la imprenta y el próximo día 18 será presentado por el siempre generoso Antonio Linage, a quien quiero pedir disculpas, como a todos los asistentes, por no poder compartir ese momento con ellos. Espero que disfruten con nuestro viaje a través de una de las más bellas tierras castellanas.

(*) Director de Tuco Naturaleza y Patrimonio

VISTO Y NO VISTO

Detrás de la cámara

El diputado del PP, Jesús Merino, ha querido probar la experiencia y la sensación de estar detrás de la cámara, por una vez, en lugar de situarse por delante, como le obliga su cargo público. Micrófono y cuaderno en mano, como un alumno aplicado, se ha dirigido junto a los compañeros de la prensa a una rueda de prensa, cuando ha sido pillado con las manos en la masa por el fotógrafo. La situación ha cambiado en cuanto ha llegado a su sede. Entonces, nuevamente serio, se ha colocado con su mejor cara ante las cámaras para informar a los medios de comunicación del tema del día. ¿Cambiará finalmente de papel, para situarse definitivamente tras las cámaras?.

(Foto: F. Peñalosa)



EL ADELANTADO

DE SEGOVIA

Edita

EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.

D.L. SG.7 1958

Editor-Director

Carlos Herranz Cano

Subdirector

Aurelio Martín González

Redactor Jefe

Jesús Martínez Calle

Jefes de Sección

Marcelo Galindo Miranda y

Florentino Descalzo San Frutos

Director Gerente

Javier Hernando Domingo

Administración

Carlos Rebollos Herranz

Publicidad y Marketing

David Matarranz Casado

Administración de Publicidad

Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y

Talleres

C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)

40006 Segovia

Teléfono: 921 437 261

Fax 921 442 432

Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º

Teléfono: 921 461 212

40001 Segovia

Correo electrónico de redacción

adelantado@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

EXPOSICIONES

Academia Artillería

— Exposición sobre El Quijote. Los visitantes también podrán recorrer el Museo y contemplar los fondos documentales. Hasta el 24 de junio.

Bar Quintanar

— Obras de Enrique Jiménez Beneite hasta el 2 de julio.

Bar Santana

— “Sobre ruedas”, fotografías de Francisco M. Díaz. Hasta el 30 de junio.

Casa Andrés Laguna

— ‘Fiestas y tradiciones judías’ Hasta el 30 de junio.

Casa de los Picos

— Muestra fin de curso de los alumnos de la Escuela de Arte de Segovia.

Centro Senior Corpus

— Obras de Gonmar. Hasta el 30 de junio.

Claustro Galería de Arte

— “Paraísos del pensamiento” de Patricia H. Azcárate. Hasta el 28 de junio.

Galería Nélida

— Muestra de Alberto Martín Aguilar. Hasta el 3 de julio.

La Alhóndiga

— Grabados del Ukiyo-E: samurais, geishas, Teatro No y Kabuki. Colección de Pilar Coomonte y Nicolás Gless. Hasta el 30 de julio.

Librería Diagonal

— “La flauta mágica”, ilustraciones de Carmen Sáez hasta el 30 de junio.

Montón de Trigo, Montón de Paja

— Pinturas de Sosa Fortune. Hasta el 30 de junio.

Museo Esteban Vicente

— “Miradas de mujer. 20 fotografías españolas”. Hasta el 3 de julio.

Museo Rodería Robles

— “Ex-libris Cervantinos”. De martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,00 a 14,15 h.; lunes, cerrado. Hasta finales de junio.

Pau d'Arara

— Cerámicas de César de las Eras. Hasta el 29 de junio.

Sala Juan Luis Misis

— Fotografías de Mario Postigo. Hasta el 1 de julio. (Plz. Somoostro, nº 11).

Torreón de Lozoya

— Muestra “Cerámica de Alcora (1727-1827). La colección del Museo Arqueológico Nacional”. Hasta el 10 de julio.

— Obras de Jennifer Graber, en la Sala de las Caballerizas. Hasta el 10 de julio.

Teatro Juan Bravo

— “Mas fuel”, pinturas del Carlos Matarranz. Hasta mañana.

Universidad SEK

— “...Del propósito de conocerme aun no se nada. 2001-2005” del ceramista César de las Heras. Hasta el 28 de junio.

— “Las raíces de La Tierra” del naturalista Joaquín Araújo. Hasta el 30 de julio.

BRIEVA

Rte. El Palomar

— “Toros y caballos”, acuare-

las y tintas de Rosario Naranjo hasta el 26 de junio.

LA GRANJA

La Tarasca

— Óleos de María Luisa Obieta. Hasta el 30 de junio.

Museo N. del Vidrio

— Visitas al horno, de martes a viernes y domingos de 10,00 a 14,45 h. Sábados de 11 a 13,45 h., y de 16 a 17,45 horas.

— “Loza de la Cartuja de Sevilla” en la sala de exposiciones temporales del Museo del Vidrio. Hasta el 25 de septiembre.

Zaca Galería de Arte

— Pinturas de Laura Gallego Fernández. Hasta 26 de junio.

MADRONA

Restaurante El Molino

— “Jardines”, fotografías de Inma Santibáñez Jiménez. Hasta el 3 de julio.

PEDRAZA

Petraria

— Pintura en seda de Alicia Mediavilla. Hasta mañana, 19 de junio.

RIAZA

Ayuntamiento

— Pinturas de Blas Ferreras. Hasta hoy, 18 de junio.

— Mañana, a las 12,30 h., inauguración de la muestra de pinturas de Lola Catalá. Hasta el 30 de junio.

TURÉGANO

Café La Sombra de Lúa

— “Cuadros artesanos”, de Cuca. Hasta el 19 de junio.

VALSAIN

CENEAM

— Fotos sobre la Península Antártica e Islas Shetland del Sur. Hasta el 30 de junio.

— “Plantas que curan-Laboratorio vegetal”. Hasta el día 15 de julio.

El Desván de Patricia

— “Diversidades”, acuarelas de Chus Bella. Hasta el 2 de julio.

VILLAGASTÍN

Hostería D'Alpau

— Muestra de óleos de Carmen Cañedo. Hasta el 30 de junio.



AGENDA SOCIAL

▼ CUMPLEAÑOS



Hola, soy **Laura** y hoy es mi cumple; ya tres añitos! Mis papis me desean un feliz día.
¡¡¡Felicidades mañita!!!

▼ BAUTIZO



Celia recibe hoy el Bautismo. Un feliz día para toda la familia.

▼ CUMPLEAÑOS



¿Sabéis que hoy es el cumple de **Gema**? ¡¡¡Felicidades!!! Ya cumple dos añitos y sus papis y hermanita la desean un feliz día.

▼ CUMPLEAÑOS



¡Hola **Lavandera “Gerufillo”**! ¡¡Muchas felicidades!! Ya desde peque eras un gran aficionado del Sporting ¿eh? 19 añitos no se cumplen todos los días. Un besazo de tu familia más cercana que te quiere mucho y desea que no cambies nunca.

▼ BODA



Este pedazo de parejita celebra hoy su boda en San Lorenzo; esperamos que no se presenten así vestidos. ¡¡Que seáis muy felices!! Vuestros amigos.



CONVOCATORIAS

HOY

◆ **Ferias:** Y Fiestas de San Juan y San Pedro en Segovia. Hoy, desde las 10,00 h., squash en las instalaciones de La Lastrilla (las finales se disputarán a partir de las 17,00 h.); 18,00 h., ciclismo con el XXXI Trofeo Carlos Melero con salida en Ezequiel González; 18,00 h., rugby con el III Trofeo "Ciudad de Segovia" en ciudad deportiva La Albuera; 18,30 h., gimnasia rítmica en el pabellón Pedro Delgado; y a las 20,00 h., atletismo en Fernández Ladreda y la Legua Urbana "Ciudad de Segovia".

◆ **Construcción:** A las 13,00 h., asamblea general ordinaria de la Asociación Provincial de Industrias de la Construcción en la Cámara de Comercio.

◆ **Jornadas Culturales:** Organizadas por la Asociación Católica de Maestros de Segovia. Hoy, clausura del curso en el santuario de Ntra. Sra. de Rodelga en Mozcón.

◆ **Mujer rural:** VIII Feria Internacional de la Mujer Rural en la Plaza Mayor, con programas de radio en directo, talleres en vivo. A las 20,00 h., actuación de danza del viento con "Mayada y Mar". Hasta mañana, domingo.

◆ **Música:** I Muestra de Música Joven de Segovia en San Juan de los Caballeros. A las 21,00 h., actuación de Duff Hools, N.T.N.Z., Suputaguerra, Somma y Kirsias.

◆ **Verano cultural:** En La Granja de San Ildefonso. A las 20,30 h., muestra de teatro aficionado en el Centro Cultural Canónigos con "Las tres gracias" y la compañía Lapsus Teatro, de Palencia. A las 19,30 h., actuación de la Agrupación Musical Eco en la Iglesia de Ntra. Sra. de los Dolores.

◆ **Música:** A las 20,30 h.,

concierto quinto aniversario de la Asociación Cultural Banda de Cornetas y Tambores Sagrado Corazón de Segovia en la iglesia de San Frutos. Después, fiesta en la sede de la asociación (Vía Roma, 60).

◆ **Música:** A las 20,00 h., recital tanguero en la Casa Museo de Antonio Machado.

◆ **Música:** A medianoche, actuación de Alex Guitart, que presenta su disco Hooked on blues, en La Oveja Negra, en Cabañas de Polendos.

◆ **Amas de casa:** Concentración provincial de las amas de casa, consumidores y usuarios María del Salto en Cantalejo.

MAÑANA

◆ **Danza:** Mañana, a las 19,00 h., el teatro Juan Bravo acogerá el espectáculo "Bailando a la Fuencisla", título elegido por la Escuela de Danza de la Junta de Castilla y León "Emperador Teodosio" para clausurar el curso.

PRÓXIMOS DÍAS

◆ **IES María Moliner:** XXV aniversario del centro. El lunes, día 20, a las 12,30 h., emisión en directo del programa de Radio Segovia "Hoy por hoy, Segovia directo" y a las 15,00 h., comida de hermandad en el restaurante La Portada del Mediador de Torrecaballeros.

◆ **Ejercicios de tiro:** Unidades de las Fuerzas Armadas y de Orden Público realizarán ejercicios de tiro con armas portátiles en el Campo de Matabueyes los siguientes días del mes de junio: 21, 22, 23, 27 y 30, de 08,00 a 14,30 h.

◆ **Centro de día:** El jueves, día 23, a las 17,00 h., charla de asesoramiento psicológico sobre "La pérdida de seres queridos".

◆ **Cine:** Ciclo de cortos en Claustro Galería de Arte. El día 23, a las 20,30 h., proyección de "Los niños del jardín" (cine fantástico) y "Martín Panero" (Nuevas visiones).



FARMACIAS DE GUARDIA

■ SEGOVIA

Hoy: Día y noche: Mateos Rodríguez. San Francisco, 9.
Mañana: Día y noche: Dr. Ramos. Ctra. Villacastín, 10.
(Frente estación del ferrocarril).
De 09,45 a 22,00 h.: Rubio Ruano. Vía Roma, 30.

■ EL ESPINAR

El despacho de guardia hoy está en la avd. Hontanilla, 18.

■ OTRAS LOCALIDADES

Además, hoy estarán de guardia de 10,00 a 22,00 h., las farmacias de Fuentesauco, Zarzuela del Pinar, Coca, Sangarcía y Villacastín; y las 24 horas, las de Cantalejo, La Granja, Cerezo de Abajo y Navafria.



HORARIO DE MONUMENTOS Y MUSEOS

ALCÁZAR - Tlf. 921 46 07 58: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL - Tlf. 921 46 22 05: De noviembre a marzo de 9,00h a 17,30h. De Abril-octubre de 9,00 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES - Tlf. 921 46 67 20. e-mail: turismo@segovia.net
Horarios: De lunes a domingo de 10 a 20.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDEÍA - Tlf. 921 46 14 26. Horarios: De lunes a domingo de 10 a 14 y de 16 a 19,30.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL - Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf. 609 877 404. Horarios: Miércoles y jueves de 10 a 14. Viernes, sábado y domingo de 10 a 14 y de 16 a 18,30.

IGLESIA DE LA VERACRUZ - Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 h. y de 15,30 a 19,00 h.

MONASTERIO DEL PARRAL - Tlf. 921 43 12 98: Abierto todos los días de 10,00 a 12,30 h. y de 16,00 a 18,30 h.

PALACIO EPISCOPAL - Tlf. 921 46 09 63: Sábados, de 10,00 a 18,00 h.

TORREÓN DE LOZOYA - Tlf. 921 46 24 61: Exposiciones, laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h. Lunes cerrado.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE - Tlf. 921 46 20 10: De martes a viernes de 11,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h.; sábado, de 11,00 a 18,00 h.; domingo, de 11,00 a 14,00 h. Lunes cerrado.

MUSEO DE SEGOVIA - Tlf. 921 46 06 13: Cerrado por obras.

MUSEO ZULOAGA - San Juan de los Caballeros. Tlf. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 h. y 16,00 a 19,00 horas. Domingos: 10,00 a 14,00 horas. Cerrado lunes y festivos.

CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO - Tlf. 921 46 03 77. C/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.

MUSEO RODRÍA-ROBLES - Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 h. y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,00 a 14,15 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

ANTIGUO MUSEO DE BRUJERÍA - Calle Daoiz, nº 9 (Casa Encantada). De viernes a domingo, de 12,00 a 19,00 horas. También los días festivos.

PALACIO DE LA GRANJA Y RÍOFRÍO - Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: Hasta el 30 de septiembre de 2005: lunes, cerrado; de martes a domingo, de 10,00 a 18,00 h. Hasta el 15 de octubre, la Ermita de San Ildefonso, Jardines de la Partida de la Reina, lunes a partir de las 15,00 h.; y Jardín de la Real Botica, los sábados de 10,00 a 13,00 h., previa petición de visita. Información en los tlf.: 921 47 00 19 y 921 47 00 20. Museo de Tapices, cerrado por obras de reforma.

REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO - Tlf. 921 010 700. De martes a sábados, de 10,00 a 18,00 horas, ininterrumpidamente. Domingos y festivos, de 10,00 a 15,00 horas. HORNO: De martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 horas. Sábados, de

11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.

AULA ARQUEOLÓGICA DE AGUILARFLENTE - De miércoles a domingo, mañana y tarde, en la iglesia de San Juan Bautista. Cita en el teléfono 505842481.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO DE ZARZUELA DEL MONTE - Tlf. 921 108 433. De martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h.; sábados y domingos, de 12,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 18,00 h. Visitas guiadas con cita previa.

CASTILLO DE COGA - Tlf. 921 58 66 22: Laborables: de 10,30 a 13,00 h., de 16,30 a 19,00 h. Sábados-festivos: de 11,00 a 13,00 h. y de 16,30 a 19,00 horas. Cerrado primer martes de cada mes.

CASTILLO DE CUÉLLAR - Tlf. 921 14 22 03. Visitas teatralizadas y Centro de Interpretación del Mudéjar sábados y domingos y festivos, pasas a las 12,00 h. y 17,00 y 18,00 h. Martes, jueves y viernes de 10,30 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Sábados, domingos y festivos de 10,30 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,30.

CÁRCEL DE LA VILLA DE PEDRAZA - Visitas los sábados, domingos y festivos de 11,30 a 14,00 y de 15,30 a 19,00 h. Grupos concertar visitas en los tlf.: 921-509960 y 921-509965.

CASTILLO DE PEDRAZA MUSEO IGNACIO ZULOAGA - Tlf. 921 50 98 25: Cerrado lunes y martes; resto, de 11,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 20,00 h.

CASTILLO DE CASTILLOVINO - Tlf. 921 53 11 33: Visitas concertadas previa cita por tlf.

CENTRO INTERPRETACIÓN ARQUEOLÓGICA DE PARADANOS - Tlf. 609 11 43 08: Visitas todos los días previa cita por tlf.

CENTRO INTERPRETACIÓN DE BOCA DEL ASNO EN VALSAIN - Tlf. 921-20013. Hasta el 30 de septiembre, abierto todos los días del año de 10,00 a 19,00 h., ininterrumpidamente.

CUEVA DE LOS ENNEBAJELOS DE PRADENA - De martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h.; sábado, domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Lunes cerrado. Cerradas hasta el 25 de enero, inclusive.

ENTORNO ARTÍSTICO DE MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS - Iglesia de Nuestra Señora de la Asunción y Palacio del Cardenal de Espinosa. Previa cita en los tlf.: 920-311004 y 920-311190.

CASTILLO DE TURÉGANO - Visitas guiadas. Sábados, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,30 h.; domingos y festivos, de 11,00 a 14,00 h.; entre semana, visita concertada para grupos en el tlf.: 921500000.

MUSEO DE LOS ÁNGELES DE TURÉGANO - De miércoles a domingo de 11,00 a 19,00 horas.

MUSEO PEDAGÓGICO "LA ÚLTIMA ESCUELA" DE OTONES DE BENJUMEA - Visitas todos los días, previa cita en los teléfonos 921434750 y 921501038.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO OBISPO VELLOSILLO, AYLLÓN - Lunes cerrado. Domingo hasta 14,00 h. Obras de Lucio Muñoz, Genovés, Alcorco... Tlf.: 660-881702 y 921-563000.

CENTRO DE PETROGLIFOS DE DOMINGO GARCÍA - Sábados y domingos de 12,00 a 14,00 horas.

PUERTA DE SAN ANDRÉS (espacio expositivo de la muralla) - Tlf. 609 877 404. Horarios: Miércoles, jueves y viernes de 11 a 14 y de 16 a 19. Sábado de 11 a 14 y de 17 a 21 y domingos de 11 a 14 y de 16 a 18.

VARIOS

◆ **Piscina:** Campaña "Refrescate con nosotros", organizada por el Ayuntamiento de La Lastrilla y el Hotel Puerta Segovia. A partir del 20 de junio. Es necesario estar empadronado en La Lastrilla y sacar el carnet correspondiente en el hotel.

◆ **Monitor socio-cultural:** Curso en el Centro Cultural de Riazza dirigido a jóvenes de entre 16 y 35 años durante los meses de julio y agosto. Hoy, día 18, último día de inscripción. Información, tlf.: 921462258.

◆ **Inmigrantes:** Abierta la inscripción para la jornada gratuita dirigida a técnicos, docentes, futuros docentes, monitores y a las personas interesadas en "Integración del inmigrante como destinatario de la formación ocupacional". Información, tlf.: 902202098 y 649360992.

◆ **Salas de estudio municipales:** Con motivo de los exámenes, permanecerán abiertas hasta el día 26 las salas de estudio municipales: en San Lorenzo (c/ Camino de la Presa, s/n, junto a Vía Romana) y en San José (Centro Cultural San José). El horario será este: de lunes a viernes, de 08,15 a 14,45 h. y de 16,00 a 21,00 h.; sábados, domingos y festi-

vos, de 09,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 21,00 h.

◆ **Campamentos urbanos:** En los colegios San José Obrero y en Diego de Colmenares, campamentos urbanos durante la primera y segunda quincena de julio. Más información en los teléfonos 637066000 y 666608159.

◆ **Monitor Educación Ambiental:** En el Centro Cultural Los Caños, en Carbonero el Mayor, dará comienzo el 29 de junio el curso de Monitor de Educación Ambiental, dirigido a desempleados. Tiene una duración de 325 horas en horario de 9,00 a 15,00 horas. Más información en tlf.: 921.56.00.02 o en foroma@carboneroelmayor.net.

◆ **Cata y marriage:** Galería de Arte Petraría organiza con La Taberna de Antioquia un curso de iniciación a la cata y marriage gastronómico que se celebrará el 25 de junio de 17,00 a 21,00 h. y que será impartido por María Berzal, ingeniera agrónoma y enóloga. El plazo de inscripción finaliza el 18 de junio y el precio del curso más cena-marriage es de 125 euros. Más información en los tlf.: 606029872/619159283 y 913284794 o en el correo electrónico petraría@mi.madridtel.es

Elija su pintura dentro de una gama de más 20.000 colores ¡Se lo hacemos al instante!

EUROYATES **EUROCRYL**

PINTURA

PRECIOS ESPECIALES. SOMOS FABRICANTES

segopi **Radalki**

Comercial

González

C/Guadarrama, 8 y 11. Pol. Ind. "El Cerro". 40006 SEGOVIA
Teléfonos: 921 42 31 62, 921 42 50 15 y 609 901 732. Fax: 921 44 03 77.

JARDINERÍA

Servicio Oficial de Postventa Audi

En Núñez Automoción encontrará los profesionales mejor preparados, la última tecnología, los Recambios y Accesorios Originales Audi y el mejor servicio postventa para su Audi.

Núñez Automoción
Peñalara, 34 - 40006 Segovia
e-mail: postventa@nunezautomocion.audi.es
Teléfonos 921 41 25 00 y 921 44 01 71

Servicio Oficial de Postventa Audi

SERVICIO TÉCNICO ESPECIALIZADO

SORTEOS

BONOLOTO

Lunes, 13 de junio

10 12 22 35 45 46

Complem. 17 Reintegro 1

BONOLOTO

Martes, 14 de JUNIO

5 18 21 33 43 46

Complem. 49 Reintegro 8

BONOLOTO

Miércoles, 15 de junio

7 8 30 33 42 46

Complem. 16 Reintegro 4

BONOLOTO

Viernes 17 de junio

2 15 25 26 42 46

Complem. 33 Reintegro 4

LOTería PRIMITIVA

Jueves 16 de junio

10 16 24 25 27 47

Complem. 1 Reintegro 3

LOTería PRIMITIVA

Sábado 11 de junio

7 12 29 37 40 42

Complem. 46 Reintegro 6

GORDO PRIMITIVA

Domingo 12 de junio

2 6 23 24 35

Nº Clave (Reintegro) 6

EURO MILLONES

Viernes 17 de junio

4 8 10 18 21

Estrellas 1 7

ONCE

Viernes 17 de junio

Sorte 009

43248

Jueves 16 de junio 90414

Miércoles 15 de junio 92051

Martes 14 de junio 69112

Lunes 13 de junio 16856

Domingo 12 de junio 66941

EL COMBO

Sábado 11 de junio

Reintegro 8

Doble 2-8

Triple 6-0-8

EL TIEMPO



SOLEADO



NUBES Y CLAROS



CHUBASCOS



CUBIERTO



LLUVIOSO



NEBLA



GRANIZO



TORMENTA



NEVE



El sol sale a las 06:44 y se pone a las 21:51



La luna sale a las 17:59 y se pone a las 03:42

EN SEGOVIA

HOY

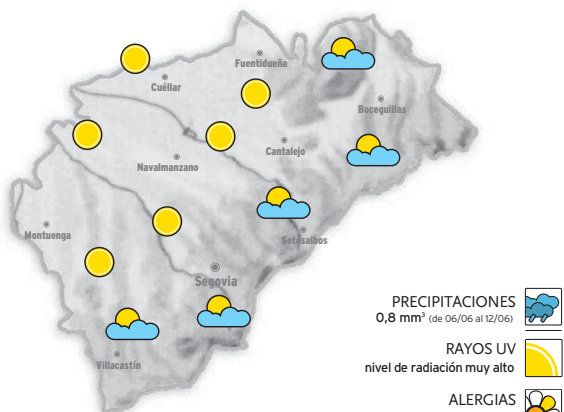
33° MÁXIMA
MÍNIMA 16°

Otro día de sol y mucho calor

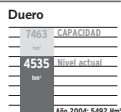
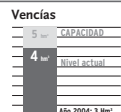
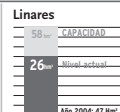
Hoy no se esperan demasiados cambios en la previsión. Hará de nuevo mucho sol, algunas nubes de evolución en la sierra y mucho calor. Las temperaturas, este fin de semana, no van a cambiar demasiado, por lo que se mantendrán unas máximas muy similares a las de ayer.

SENSACIÓN TÉRMICA	33°
PUNTO DEL ROCÍO	-0
HUMEDAD	20%
VIENTO	Variable flojo
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN	0%
VISIBILIDAD	5 km
PRESIÓN ATMOSFÉRICA	1012 mb

previsiones para mediodía

PRECIPITACIONES
0,8 mm³ (de 06/06 al 12/06)RAYOS UV
nivel de radiación muy altoALERGIAS
nivel bajo-moderado de gramíneas

NIVELES DE LOS PANTANOS

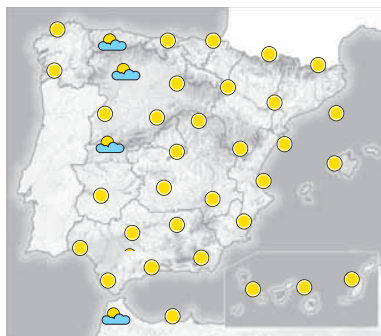
Datos del 7 de junio
al 14 de junio del 2005

EN ESPAÑA

HOY

Mucho calor y nubes de evolución

Poco a poco, empezará a llegar aire algo más frío a las capas altas de la atmósfera del noroeste peninsular. Esta situación, facilitará el crecimiento de nubes de evolución por la mitad oeste del país. Podrán llegar a ser más destacables en el noroeste, al final de la tarde. Hará mucho sol y mucho calor. Soplará levante fuerte en el Estrecho.

TEMPERATURAS
PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Min.		Máx.	Min.		Máx.	Min.		Máx.	Min.		Máx.	Min.
Albacete	35	17	Cádiz	32	23	Huelva	37	21	Madrid	36	22	Pontevedra	26	18
Alicante	27	20	Castellón	27	21	Huesca	33	18	Málaga	28	19	Salamanca	35	16
Almería	31	21	Ciudad Real	36	20	Ibiza	28	20	Murcia	34	20	S. Sebastián	31	19
Ávila	33	17	Córdoba	39	20	Jáen	35	21	Ourense	36	18	S.C. Tenerife	28	20
Badajoz	39	21	Cuenca	34	18	La Coruña	27	18	Oviedo	30	18	Santander	27	19
Barcelona	27	21	Girona	31	16	León	33	15	Palencia	32	15	Segovia	33	16
Bilbao	32	19	Gijón	30	18	Logroño	35	17	Palma M.	28	20	Sevilla	39	23
Burgos	33	15	Granada	36	14	Lugo	32	16	Palmas, Las	35	21	Soria	33	16
Cáceres	37	21	Guadalajara	35	15	Lleida	34	16	Pamplona	33	16	Tarragona	27	20

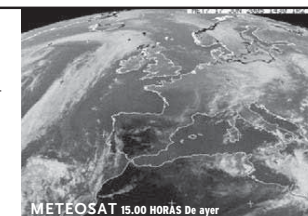
EN EUROPA

HOY

Salvo por el extremo este del continente, por donde se esperan muchas nubes con precipitaciones en forma de chubascos, localmente tormentosos, en el resto de Europa predominará el tiempo soleado. La razón la podemos encontrar en el anticiclón que durante los próximos días se mantendrá estable sobre buena parte del continente europeo.

PRÓXIMOS DÍAS

Se impone el anticiclón por buena parte de Europa de manera que las precipitaciones del extremo este, tienden a remitir. Aparecerán sin embargo por el noroeste de las Islas Británicas debido a la llegada de una borrasca atlántica. Mucho sol en el resto de Europa, y con temperaturas muy agradables en general. Baste calurosos por el suroeste y por el Mediterráneo occidental.



EUROPA	Máx.	Min.
Amsterdam	25	14
Atenas	30	21
Berlin	23	13
Bruselas	26	16
Copenhague	20	13
Estocolmo	23	12
Ginebra	30	17
Lisboa	34	21
Londres	28	19
Moscú	17	13
Oslo	23	9
París	31	18
Praga	23	15
Roma	29	17
Viena	26	19
Zurich	26	16

Perla cultivada
Perla tahití
Perla australiana

Atalaya

Avda. Fernández Ladreda, 20
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54
40002 SEGOVIA

Las lágrimas del mar a su alcance

Mes de la perla
Consúltelos sin compromiso

RELOJERÍA

ZUSAN - 6

JOYERÍA

Avda. Fernández Ladreda, 14
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA

■ **SUCESOS** LA SUBDELEGACIÓN CONFÍA EN LA PROGRESIVA CONCIENCIACIÓN CIUDADANA PARA DISMINUIR LA INCIDENCIA EN LA PROVINCIA

Segovia registra un caso de malos tratos cada tres días

Dos mujeres que han sido víctimas de violencia doméstica invitan a denunciar las agresiones nada más empezar a sufrir los ataques de sus parejas

F. DESCALZO
Segovia

Segovia registra un caso de malos tratos cada tres días como media, según explicó ayer el subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo, quien llamó la atención sobre la necesidad de denunciar las agresiones y acogerse a la Ley de Protección a las Víctimas de la Violencia Doméstica.

Gordo informó que la evolución de este fenómeno, el que calificó de "lacra", mantiene unas cifras similares a las de años anteriores, de modo que en los cinco primeros meses del año se han denunciado 53 casos, de los que 30 han tenido lugar en la provincia y 23 en la capital.

Por nacionalidades, la mitad de los casos corresponden a hogares formados por españoles y la otra mitad por extranjeros, según las mismas estadísticas.

El subdelegado hizo hincapié en que aunque la mayoría de las denuncias tienen como protagonistas a personas de entre 31 y 40 años, "empieza a manifestarse" entre personas más jóvenes, de una franja de 21 a 30 años.

También destacó que en la mayoría de los casos se trata de violencia física sin lesiones, salvo en una ocasión, en base a las estadísticas aportadas por la Guardia Civil y la Policía Nacional.

DETENCIONES

Las actuaciones posteriores a las denuncias han permitido la detención de 19 detenidos en el medio urbano y 24 en el medio rural. Y aunque mayoritariamente las víctimas son mujeres, en tres casos han sido varones los denunciantes, el último caso en un pueblo próximo a la capital. En esta misma línea se ha detenido a una mujer.

En lo que respecta al año 2004 el total de denuncias fue de 131 casos, de las que 92 tuvieron como protagonistas a españoles y el resto a extranjeros. Ese año hubo un incremento respecto a ejercicios anteriores, lo que se atribuye a la modificación del Código Penal y a una "mayor concienciación ciudadana sobre la necesidad de denunciar", según el subdelegado.

"El problema tiene múltiples



El subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo, y el comisario de Policía, Julio Borreguero

PEÑALOSA

BALANCE

En los cinco primeros meses del año se han registrado 53 casos de violencia, repartidos por igual entre la ciudad y la provincia

ALEJAMIENTO

Actualmente se encuentran en vigor 29 órdenes de alejamiento, de las que 17 están en la capital y 12 en el medio rural

EDADES

La franja de edad en la que la violencia de género se da con más intensidad es el de mujeres con edades entre 31 y 40 años

proyecciones ya que afecta a las relaciones familiares, pero también a los hijos y repercute en el entorno laboral", señaló Juan Luis Gordo, quien mostró su confianza en que las víctimas vayan perdiendo el miedo a denunciar este tipo de agresiones domésticas.

En este sentido recordó que el Gobierno ha puesto en marcha la Ley sobre medidas integrales de protección para las víctimas que tienen como objetivo "lograr la igualdad y la integridad física de las víctimas". Además recordó que existen casas de acogida y anunció la creación de juzgados específicos para esta materia.

Gordo justificó la difusión de estas cifras con el fin de "sensibilizar a otras personas que sufren

este tipo de violencia para que conozcan las medidas que tienen a su disposición y pierdan el miedo a denunciar", dijo.

ALEJAMIENTO

Por su parte el segundo comisario jefe de la Policía Nacional, Luis Borreguero, anunció que algunas de las detenciones se debieron al incumplimiento de la orden de alejamiento. De hecho, la última detención, practicada el jueves de esta semana, se hizo a un ciudadano búlgaro que se encuentra ya en el centro penitenciario de Perogordo y para el que se pedirá la orden de expulsión, según anunció Borreguero.

Dos de las víctimas segovianas que han padecido malos tratos

comparecieron ayer de forma voluntaria ante los medios de comunicación para dar a conocer sus casos personales y "evitar que sufran lo que nosotras hemos padecido estos años", dijeron ambas, que preferían mantener oculta su identidad y sus rostros.

Las dos mujeres señalaron que sus hijos han precisado de atención psiquiátrica, al igual que ellas, y valoraron el apoyo que reciben de las fuerzas policiales, aunque reconocieron que mantienen el miedo a sus respectivos maltratadores. Advirtieron de que se sienten culpables de haber intentado mantener la situación antes de quebrarse su hogar y advirtieron de que es preciso discernir el apoyo de la compasión.

TESTIMONIOS

"Pensé que sólo pasaba en la televisión"

Las mujeres maltratadas que presentaron ayer sus casos particulares a los medios de comunicación coincidieron en señalar que al principio pensaban que se trataba de un fenómeno muy particular que sólo tenía su reflejo en la televisión. Sin embargo, advirtieron de que muchas veces "no queremos verlo porque no lo deseamos", explicó una de ellas. "Tras nueve años sufriendo y ocultando la realidad me di cuenta de que era una actriz excelente", dijo otra de las víctimas segovianas, que puso como elemento relevante el hecho de que su hijo necesitaba dormir abrazado a ella por el miedo que sentía a su padre. De hecho recordó que ella nunca denunció su caso de forma directa, sino que fueron los servicios sanitarios quienes iniciaron las gestiones judiciales una vez que la atendieron a ella y a sus hijos tras una paliza. Agradeció el apoyo "encomiable" que viene recibiendo desde las distintas instituciones que han participado en su integración en la nueva realidad social. Como consejo al resto de las mujeres segovianas les invitó a que "no esperen a denunciar si sufren una agresión porque te forjas una esperanza falsa y cuanto más tiempo pasa es peor", dijo. Con calificativos como "despojo" o "culpable", añadió que los primeros síntomas del maltrato familiar son las agresiones verbales, "que duelen tanto o más que las físicas porque suelen durar mucho tiempo", añadió.

San Francisco
921 41 2090

Triángulo Inmobiliaria

P1466 - Apartamentos en construcción. 1 dormitorio, salón, cocina, baño, ascensor, garaje, trastero y zonas comunes. Exterior.

Inmobiliaria

AZULEJOS TABANERA

Nueva gran exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria. Tel: 921 44 18 18

Exposición: José Zorrilla 40 Tel: 921 42 01 84

Hidromasaje - Muebles de baño - Accesorios - Mamparas - Sanitarios

■ **SUCESOS** LOS DELINCUENTES CUENTAN CON ALGUNOS ANTECEDENTES POLICIALES Y RESIDEN EN VALLADOLID

Cuatro detenidos tras un tiroteo en el que resultó herido un guardia civil

Los agentes realizaban un control rutinario en Tolocirio, donde los delinquentes huyeron en el vehículo oficial y arrebataron el arma reglamentaria al herido

F. DESCALZO
Segovia

La Guardia Civil detuvo ayer en Puenteduro, barrio incorporado de Valladolid, a cuatro personas de etnia gitana, alguno de ellos con antecedentes penales por delitos comunes y consumo de droga, tras producirse un tiroteo en el término municipal de Tolocirio durante un control rutinario en el que resultó herido de gravedad un agente, R.G.A., de 25 años y natural de Valladolid.

El suceso se produjo cuando S.P.J. de 29 años de edad y vecino de Valladolid y D.P.P., de 32 años de Alcorcón (Madrid) circulaban a las 2.30 horas por la carretera N-601 Madrid-Valladolid en un Citroen Xantia con una luz fundida, por lo que una patrulla de la Guardia Civil interceptó al vehículo durante una identificación selectiva de vehículos en Tolocirio.

Los ahora detenidos infundieron sospechas a los agentes ya que habían realizado un giro extraño y no estaba clara su documentación, momento en el que uno de los guardias civiles se fue a comprobar la identidad de los mismos, así como a solicitar más datos. A continuación, los dos identificados se abalanzaron sobre el otro agente y tras un forcejeo consiguieron arrebatarse el arma, iniciándose un tiroteo.

Uno de los disparos impactó en un guardia civil con entrada y salida en el abdomen, mientras que el otro miembro de la patrulla, un sargento que permanecía como responsable de la patrulla, repelió la agresión "esquivando los disparos" dijo en rueda de prensa el subdelegado del Gobierno en Segovia, Juan Luis Gordo.

Como previamente los agentes habían confiscado las llaves del vehículo Citroen Xantia, los detenidos decidieron huir en el vehículo oficial de la Guardia Civil, un Renault Megane, en dirección a Valladolid.

COORDINACIÓN

Los detalles del suceso también fueron mostrados en rueda de prensa por el delegado del Gobierno, Miguel Alejo, y los tenientes coroneles de las comandancias de Segovia y Valladolid,



Los tenientes coroneles de Segovia y Valladolid, Antonio Tocón y Javier Galache, junto al delegado del Gobierno, Miguel Alejo

HERIDO

El guardia civil herido, R.G.A., de 25 años de edad y natural de Valladolid estaba destinado en el cuartel de Coca

FORCEJEJO

Los dos ocupantes del coche sospechoso se abalanzaron sobre el agente y mantuvieron un forcejeo

COLABORACIÓN

Familiares de los delinquentes los intentaron ocultar en la parte trasera de una furgoneta bajo una manta

PISTOLA

El autor del disparo, S.P.J., se autoinculpó en Valladolid, pero aún no ha sido encontrada el arma reglamentaria

Antonio Tocón y Javier Galache, que comparecieron para aportar extremos del suceso, del que destacaron la rapidez y la coordinación de las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado para lograr detener a los huidos.

De hecho, la Comandancia de la Guardia Civil de Segovia alertó

a todas las unidades y se procedió a cerrar la provincia, con los pertinentes controles. A esta hora, se recibió una llamada en el teléfono de la Guardia Civil en la que se informaba del robo de un vehículo, marca Opel Ascona en Ataquines (Valladolid), ya que los dos huidos abandonaron en este

municipio el vehículo de la Guardia Civil y prosiguieron su escapada en un Opel Ascona.

Los agentes les persiguieron por la carretera CL-610 hasta la localidad de Puenteduro (Valladolid), donde los huidos abandonaron el turismo en el casco urbano.

Posteriormente, otra patrulla de la Guardia Civil observó cómo una furgoneta Fiat Ducato salió de esta misma localidad con maniobras antirreglamentarias y a gran velocidad.

Finalmente, en el kilómetro 185,5 de la N-601, en el término municipal de Valladolid, los agen-

Neumáticos y Mecánica Rápida

Equilibrado, Paralelos y Dirección
Cambio de aceite y filtros, desde 29€
Cambio de pastillas de frenos y discos
Cambio de amortiguadores 4x3 = 25%
Cambio de tubo de escape y otros
Cambio de repuestos y accesorios
Cambio de neumáticos 4x3, en turismo y todo terreno



VULBESA neumáticos integral system calidad vencedora

Asistencia y Servicios: Polígono Industrial Hontoria, Avda. de Hontoria, 75. 40195 Segovia. Tel.: 921 41 31 03 Fax: 921 43 87 64 Asistencia 24 horas ☎ 687 87 46 25

COORDINACIÓN

Los responsables policiales destacaron la rapidez y la coordinación de las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado

tes detienen al conductor de la furgoneta, O.G.E., de 32 años y vecino de Valladolid, y la ocupante del asiento delantero derecho, E.E.J., de unos 50 años y de Puente Duero. En la parte de atrás y tapados con una manta, viajaban los dos huidos, presentando uno de ellos manchas de sangre en su ropa. El autor del disparo, S.P.J., se auto inculpó en la Comandancia, cuyos agentes aún no habían encontrado el arma reglamentaria a última hora de ayer.

Tras las detenciones se comprobó que en la furgoneta viajaban una madre y un hermano de uno de los presuntos agresores.

El teniente coronel de la Comandancia de la Guardia Civil de Valladolid, Javier Galache, informó de que a los detenidos les costa antecedentes penales por delincuencia común y consumo de drogas. Descartó que estén relacionados con el conocido clan de 'los Monchines', aunque los apellidos podrían determinar que fuesen familiares lejanos. Igualmente les costa una orden de detención de ingreso en prisión de los juzgados de lo Penal número 1 y número 3 de Valladolid, y la furgoneta está domiciliada en el barrio de Pajarillos de la ciudad.

HERIDO

Alejo informó de que el agente se encuentra fuera de peligro tras ser intervenido quirúrgicamente durante unas cinco horas en el hospital Clínico de Valladolid. R.G.A., de 25 años de edad, estaba destinado en el puesto de la Guardia Civil de Coca (Segovia)

Tiroteo en un control de la Guardia Civil en Tolerio (Segovia)

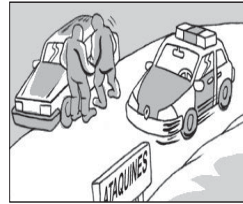
1 A las 2.30 horas del viernes S.P.J. (29 años) y D.P.P. (32 años) circulan por la carretera N-601 Madrid-Valladolid en un Citroen Xantia con una luz fundida, cuando son detenidos por un control de la Guardia Civil en Tolerio (Segovia).



2 Cuando uno de los agentes se retiró a comprobar la identidad de los detenidos, estos se abalanzaron sobre el otro guardia y tras un forcejeo le arrebataron el arma, iniciándose un tiroteo en el que resultó herido en el abdomen uno de los agentes (R.G.A. 25 años, herido grave).



3 Como previamente los agentes habían confiscado las llaves del Citroen, los detenidos huyeron en el vehículo de la Guardia Civil, un Renault Megane, que posteriormente abandonaron tras robar en Ataques (Valladolid) un Opel Ascona.



4 Alertada del robo, la Guardia Civil persigue a los huidos por la CL-610 hasta Puente Duero (Valladolid), donde abandonan el turismo. Posteriormente, otra patrulla observa a una furgoneta Fiat Ducato salir velozmente de Puente Duero. Al detenerla en el término de Valladolid, sorprenden en la parte trasera tapados con una manta a los 2 fugados, procediendo a su detención, a la del conductor y su acompañante.



FUENTE: Delegación del Gobierno en Castilla y León / Guardia Civil



F. Sanchis / ICAL

mientras que sus padres viajan hacia Valladolid puesto que se encontraban fuera de Castilla y León de vacaciones.

El delegado del Gobierno resaltó la importancia de la presencia preventiva de las Fuerzas y Cuer-

pos de Seguridad del Estado, así como su coordinación para la detención de las cuatro personas. Además, quiso transmitir a los ciudadanos que la Guardia Civil trabaja con "profesional dedicación las 24 horas del día". Y recordó

que en las labores también contaron con el apoyo de los miembros de la Policía Local de Valladolid y de la Policía Nacional.

En el mismo sentido se pronunció el subdelegado del Gobierno en Segovia, quien felicitó

a los agentes de la Guardia Civil por esta operación. Además resaltó el papel desempeñado por algunas personas anónimas, en el sentido de que "la colaboración ciudadana ha desempeñado un papel importantísimo" añadió Gordo.

PROMOCIÓN

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Sorteos **8 entradas (*)** para asistir en directo, en la Sala CABARET al concierto de

Hip Hop Jam 921

Viernes 24 de junio
23,00 horas

Envía un mensaje de móvil (SMS) al **5558** con la palabra **ADELANTADO JAM921**

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Organiza **Dj Shem**

Concierto recomendado por **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 8 entradas. El sorteo se celebrará el 22 de junio a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS.

(*) Una entrada para cada ganador

PROMOCIÓN

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Sorteos **20 entradas (*)** para asistir en directo, en la CIUDAD DEPORTIVA DE SEGOVIA al concierto de

Amaral

Martes 28 de junio
22,30 horas

Envía un mensaje de móvil (SMS) al **5558** con la palabra **ADELANTADO AMARAL**

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Concierto recomendado por **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 20 entradas. El sorteo se celebrará el 27 de junio a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS.

(*) Una entrada para cada ganador

San Francisco
921412090

Triángulo Inmobiliaria

P1468 - ZONA CENTRO
Piso en alquiler de tres dormitorios, dos baños y totalmente reformado y amueblado. TODO A ESTRENA

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA
Urbanismo, Obras y Servicios

NOTA INFORMATIVA

Se comunica al público en general que con motivo de realización de las obras de la "LA 7ª FASE DEL SANEAMIENTO", a partir del lunes día 22 de junio quedará cortada al tráfico, y prohibido el aparcamiento, en la Calle de Santo Tomás entre su confluencia con la Calle Curtidores y la rotonda de Santo Tomás, hasta finalización de los trabajos, cuya duración se prevé sea un mes.

El tráfico que baja por la Calle Santo Tomás será desviado por la Calle Curtidores.

En la Calle Jardín botánico, entre la Calle Curtidores y la Calle Perucho, quedará la circulación invertida.

Trabajamos por su bienestar, disculpen las molestias.

Segovia, 15 de junio de 2005
EL ALCALDE

■ **SUCESOS** EL AUTOR PROVOCÓ DAÑOS EN VARIOS ESCAPARATES Y FUE LOCALIZADO GRACIAS A LA COLABORACIÓN CIUDADANA

Imagen del escaparate objeto del vandalismo en la calle Escultor Marinas

KAMARERO

Un detenido por varios actos vandálicos

Los comerciantes, preocupados

EL ADELANTADO
Segovia

Un joven de 21 años y cuya identidad responde a las iniciales A.L.B., fue detenido ayer como presunto autor de varios actos vandálicos ocurridos en diversos puntos de la ciudad, según anunció ayer el subdelegado del Gobierno en Segovia, Juan Luis Gordo. Al joven se le atribuye el intento de rotura de un escaparate de una tienda de telefonía móvil en Escultor Marinas, agresión a otro escaparate en Gobernador

Fernández Jiménez, y daños a varios vehículos.

Por otra parte el presidente de la Agrupación de Comerciantes Segovianos (ACS), Manuel Muñoz, puso de manifiesto la preocupación del sector por los actos vandálicos de que han sido objeto distintos establecimientos en las últimas semanas, apelando a todas las administraciones para que intenten aportar soluciones, si bien reconoció que Segovia no es una de las provincias con mayor número de problemas de este tipo.

ESTE DOMINGO CON

RIJKAARD, EL FÚTBOL TRANQUILLO
ENTREVISTA AL TRIUNFADOR DE LA LIGA
POR JOSÉ MARTÍ GÓMEZ

maoazine

SOCIEDAD VIOLENCIA ADOLESCENTE MIRADAS EL POP ROCK DE COLDPLAY MODA VERANO FELIZ Y FEMENINO FRANCIA EL RETO DE VILLEPIN NATURALEZA CABALLOS EN EL EMPORDA

GALICIA MODERNA
UN RETRATO CONTRA LOS TÓPICOS

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

y además

CABALLOS EN EL EMPORDA

VERÓNICA SÁNCHEZ

VIOLENCIA ADOLESCENTE

EL RETO DE VILLEPIN

FRANK RIJKAARD

El entrenador del FC Barcelona habla del fútbol y de la vida

Descúbrelo este fin de semana en el Magazine de **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

www.eladelantado.com

Ganadores del sorteo "CINE BOX Luz de Castilla"

Premiados con 1 entrada doble para asistir a la proyección que deseen en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 29 de julio de 2005.

● Antonio Romano Matesanz	● Luis de Juan Casado
● Soraya Moreno Arribas	● Pedro Deogracias Cabrero
● David Jiménez Bermejo	● Pilar Molina Velasco
● Concepción Gil Tejedor	● Cristiana Polo Gómez
● Cristina García de Andrés	
● Milagros Fernández Arranz	
● Óscar García Miguel	
● Juan José Carrero Latorre	
● Virginia Moreno Palacios	

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
El diario de los segovianos

PROMOCIÓN EL ADELANTADO DE SEGOVIA

8 SALAS DE CINE
C.C. LUZ DE CASTILLA

¡Ven al Cine!

CINEBOX LUZ DE CASTILLA

Envía un mensaje de móvil (SMS) al 5558 con la palabra CINEBOX

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Con la colaboración de **B-BOX**

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 15 entradas dobles* para asistir a la proyección que desees en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 29 de julio de 2005. El sorteo se celebrará el 27 de junio a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para cada ganador



El jefe del Estado Mayor de la Defensa, asistió al acto acompañado de varios ex-presidentes del Patronato del Alcázar

PENALOSA

■ **CULTURA** EL REALIZADOR PRONUNCIÓ LA CONFERENCIA DEL XXII DÍA DEDICADO AL MONUMENTO

Borau alaba el Alcázar como el mejor escenario para el cine

La fortaleza abordará el próximo año la renovación de su sistema eléctrico

M.GALINDO
Segovia

El director de cine José Luis Borau aseguró que el Alcázar de Segovia es un lugar "fantástico" como escenario para el rodaje de películas, aunque siempre se ha tratado en el cine desde una perspectiva de "postal medieval" sin aprovechar todos los aspectos artísticos que ofrece la fortaleza.

Borau pronunció ayer una conferencia sobre "Cine y Patrimonio: El Alcázar como escenario" en el marco de la celebración del XXII Día del Alcázar, en el que el patronato rector del monumento segoviano convoca a autoridades, instituciones y colaboradores que trabajan a lo largo del año en la consolidación de uno de los tres monumentos más visitados de España junto a la Alhambra de Granada y la Mezquita de Córdoba.

Al acto —que tuvo lugar en la Sala de Reyes del monumento— asistió el Jefe del Estado Mayor de la Defensa (JEMAD), general, Félix Sanz Roldán, así como un representante de la agregaduría militar de la embajada de Estados Unidos en España y las autoridades locales y provinciales.

En su conferencia, donde fue presentado por el Académico y arquitecto José Miguel Merino de Cáceres, el realizador de títulos tan relevantes en la historia del cine español como "Mi querida señorita" (1971), "Furtivos" (1975), "Tata Mía" (1983) y la más re-



El cineasta, en un momento de su intervención en el Alcázar

PENALOSA

ciente "Leo" (2000), aseguró que el Alcázar de Segovia ha sido escenario de muchas películas, y aseguró que su lado más "fotogénico" se sitúa al noroeste, donde la fortaleza se ve por encima de los valles del Eresma y el Clamores.

Asimismo, indicó que aunque el Alcázar se ha vinculado siem-

pre a películas de carácter histórico, aseguró que su estructura "se puede desvincular perfectamente de este género y tratarse desde otros como el fantástico, donde existen muchas posibilidades".

Por otra parte, y en declaraciones a los medios locales, Borau, que fue también director de la Aca-

demia de las Ciencias y las Artes Cinematográficas, analizó también el panorama del cine español, y aseguró que "permanece en crisis, como siempre, unas veces por la censura, otras por la producción, otras por la distribución, otras por la competencia americana y otras por la indiferencia de las televisiones".

NUEVO SISTEMA ELÉCTRICO

Antes de la conferencia, el presidente del Patronato del Alcázar y director de la Academia de Artillería, Luis Díaz-Ripoll Isern, presentó el balance de la actividad de la fortaleza el pasado año, que recibió en 2004 más de medio millón de visitantes.

Díaz-Ripoll destacó la culminación del nuevo sistema contra incendios de la fortaleza, que permite detectar cualquier posible foco de incendio con un mínimo margen de error, y anunció que para el próximo año el patronato abordará la renovación del sistema eléctrico de todo el edificio, con un importante presupuesto económico para ello.

Posteriormente, tuvo lugar la entrega de la Medalla de Plata del Alcázar al general Juan Martín Villalón, anterior presidente del Patronato del Alcázar, y fueron galardonadas con la Medalla de Bronce de la fortaleza María González Santos y Teresa Pecharromán, empleadas de la fortaleza que este año han pasado a la jubilación.

APARCAMIENTO LAS OBLATAS

"Las ciudades Patrimonio son sagradas y no se pueden tocar así como así"

José Luis Borau no quiso sustraerse —en su condición de académico de la Real de Bellas Artes de San Fernando e integrante de la Comisión de Patrimonio y Monumentos de esta institución— al durísimo informe emitido contra la construcción de un aparcamiento en la huerta del antiguo convento de Las Oblatas, y reiteró la postura contraria hacia esta obra. Para Borau, en una ciudad patrimonio como Segovia "hay que andar con pies de plomo a la hora de plantear obras y no se pueden hacer así como así pese a que haya razones municipales comprensibles; porque son ciudades sagradas que no se pueden tocar así como así". La Real Academia de Bellas Artes de San Fernando ha solicitado la paralización de las obras que se ejecutan en el antiguo convento de Las Oblatas y en su huerta, —para su conversión en un hotel y un aparcamiento subterráneo de unas 500 plazas—, al considerar que la actuación —amparada, a su juicio, en una desafortunada modificación urbanística— afecta tanto a los restos arqueológicos existentes en el lugar, como a la morfología urbana y visión paisajística del conjunto histórico de Segovia. Asimismo, consideran que Segovia está en grave riesgo ante la UNESCO, al igual que ha sucedido en Salamanca y Ávila, sometidas actualmente a examen del Comité de Patrimonio Mundial, para su eventual inclusión en la lista de Bienes del Patrimonio Mundial en peligro.

San Francisco
921 41 20 90

Triángulo Inmobiliaria

Sólo Aquí

P0860 - Espirido:
Último piso en construcción de 119 m²: 3 dormitorios, 2 baños y aseo e inmejorables memorias de calidad. Muy luminoso. Ven a por plano.

Inmobiliaria

GESTIÓN 10

CASA INDIVIDUAL
EN VENTA EN EL
BARRIO DEL CARMEN

¡Infórmate personalmente en la oficina!

¡¡INFORMACIÓN!!
Teléfono 921 44 50 77

■ SUCESOS

Varios cascotes se desprenden de un edificio de la calle Muerte y Vida de Segovia

EL ADELANTADO
Segovia

El edificio ubicado en el número 8 de la céntrica calle Muerte y Vida de Segovia sufrió ayer un pequeño desprendimiento por la tarde, cuando cayeron de la cornisa un canalón y varios cascotes. El suceso se registró a las 17,40 horas, cuando vecinos de la zona que pasaban por la calle informaron a la Policía Local de la caída de un trozo de la cornisa de un inmueble.

La Policía Local informó del hecho a los Bomberos de Segovia, que se desplazaron al lugar para asegurar el inmueble, de propiedad privada, y que lleva mucho tiempo en ruinas y apuntalado, por el riesgo de desprendimientos.

Los bomberos se encargaron de sanear el edificio y asegurarlo, con el fin de impedir que se produzcan nuevos derrumbamientos. Durante el tiempo en que estuvieron trabajando las fuerzas de seguridad, hasta las 19,15 horas, la calle se mantuvo cerrada al tráfico peatonal a la altura del número 8 de la calle Muerte y Vida. Fuentes de la Policía Local informaron que no se produjeron ni daños materiales ni personales.

Vecinos de la zona han mostrado su preocupación por el estado de este edificio y el peligro que conlleva su situación, en estado de ruina, principalmente por los numerosos peatones que pasean por esta calle.

TRES HERIDOS

Por otro lado, la Policía Local informó de que el jueves a las 14,30 horas se produjo un accidente entre un turismo y una moto en la confluencia de la Vía Roma y la calle San Gabriel, resultando herido el conductor de la moto.

Media hora más tarde, también el jueves, se registró un alcance entre dos turismos en el mismo punto, con un herido leve.

A las 15,45 horas de la misma jornada se produjo un atropello de un peatón por parte de un turismo, en la confluencia de las calles Morillo y Santo Tomás. El peatón resultó herido.

San Francisco
19
Tfno
921
41
20
90

Triángulo Inmobiliario

C0455 -
CANTIMPALOS:

Chalet Rústico, a estrenar,
2 plantas con: garaje, cocina
con despensa, aseo, un gran
vestidor, baño y 2 dormitorios con
armarios empotrados...

■ MUNICIPAL LA INICIATIVA MUNICIPAL CUENTA CON UN PRESUPUESTO TOTAL DE 38.000 EUROS

El Ayuntamiento abre una línea de ayudas a emprendedores

Unos 15 proyectos se beneficiarán de las ayudas del programa "Segovia emprende"

S.A.
Segovia

Promover y apoyar nuevos proyectos empresariales, impulsar el autoempleo y fomentar actividades comerciales innovadoras, son los objetivos del programa municipal de subvenciones "Segovia emprende", que pretende beneficiar especialmente a aquellos emprendedores con más problemas para acceder al mercado laboral: mujeres, parados de larga duración o desempleados mayores de 45 años.

El concejal de Hacienda, Economía y Desarrollo y portavoz municipal del PSOE, Juan Cruz Aragonese, presentó ayer este programa, que surgió a iniciativa del Foro de Economía —concretamente desde la FES— y que el Ayuntamiento ha puesto en marcha con un presupuesto de 38.000 euros; si bien esta partida podría ampliarse en el futuro en función de la demanda de ayudas que registre la Agencia de Empleo y Desarrollo Local (AEDL). Aragonese, acompañado de la técnica de la AEDL, Raquel Lucía, destacó que "Segovia emprende" supone la primera línea de ayudas creada como tal por el Consistorio, y afirmó que el tejido empresarial es fundamental para que una ciudad de tamaño medio "pueda crecer, desarrollarse y progresar".

El programa, que pretende beneficiar a unos 15 proyectos —un máximo de 19 y un mínimo de 12— contempla ayudas de 2.000 euros para sufragar los gastos de constitución e inversión iniciales; mientras que, en caso de tener un local alquilado para el desarrollo de la actividad, la cantidad se verá



Aragonese (c), en la sede de la AEDL, junto a las técnicas y el concejal de Empleo, Javier Arranz J.M.

incrementada en 30 euros por metro cuadrado de superficie del local, hasta un máximo de 3.000 euros.

Tras reconocer que "se trata de una pequeña ayuda, aunque creemos que fundamental en los primeros pasos para montar un negocio", Aragonese explicó que los interesados deberán haber iniciado la actividad empresarial en el momento de la solicitud. El programa contempla como principales

beneficiarios los nuevos proyectos empresariales innovadores; las actividades comerciales que supongan un complemento a la oferta existente en Segovia; empresas promovidas por personas desempleadas formadas en programas de formación profesional ocupacional; colectivos en situación o riesgo de exclusión social y colectivos con especiales dificultades de acceso al mercado de trabajo. Pre-

sentadas las solicitudes, los técnicos de la AEDL elaborarán los correspondientes estudios de viabilidad económica de los proyectos y será el Foro de Economía —integrado por sindicatos, representantes empresariales y universitarios, el Observatorio Socioeconómico y la Federación de Vecinos— el órgano que decida la concesión de las ayudas. La convocatoria se extiende hasta el 31 de octubre.

■ MUNICIPAL EL PORTAVOZ SOCIALISTA RESPONDE A LA PETICIÓN DE DIMISIÓN QUE EXIGIÓ EL LÍDER DEL PP

Aragonese pide a Vázquez que renuncie a su acta de concejal por "coherencia política"

S.A.
Segovia

El portavoz municipal del PSOE y concejal de Hacienda, Juan Cruz Aragonese, reclamó ayer al líder municipal del PP y presidente provincial de esta partido, Francisco Vázquez, "que sea coherente con sus posiciones políticas" y que renuncie al acta de concejal. Aragonese aprovechó ayer una rueda de prensa sobre el programa "Segovia emprende" para lanzar duras críticas a la oposición, que la pasada semana pidió su dimisión tras la sentencia del Tribunal Superior de Justicia (TSJ) de Castilla y León que anuló los incrementos de varias tasas del ejerci-

cio de 2004. En su argumentación, el portavoz socialista recordó que en el pleno el PP votó en contra de los desahucios del inquilino del bar de la estación de autobuses, y de las anteriores ocupantes del quiosco de La Fuencisla; un caso sobre el que el TSJ ha emitido recientemente dos sentencias favorables al Ayuntamiento y, en consecuencia, a las tesis del equipo de Gobierno, según dijo, de defensa del patrimonio municipal.

El portavoz socialista ironizó sobre la diligencia de la oposición en convocar una rueda de prensa para criticar la actuación del Gobierno local tras conocer la sentencia del TSJ sobre las tasas y

pedir su dimisión. "Todavía no tengo noticias —dijo— de que el PP organice una rueda de prensa para felicitar al Ayuntamiento por haber recuperado patrimonio municipal (...), porque les faltó tiempo para convocar a los medios y hablar de asuntos que creían que perjudicaban a la ciudad".

INSUMISIÓN FISCAL

Para Aragonese, el PP "cuando algo beneficia a la ciudad, como estas sentencias sobre el quiosco-bar de La Fuencisla, les entra la depresión y cuando algo perjudica les alegría y encima meten el dedo en la llaga incitando a la población a la insumisión fiscal". El portavoz de los

socialistas manifestó que "como esta sentencia [relativa al quiosco] de la razón al Ayuntamiento" en un asunto "que ellos —dijo— votaron en contra" en el pleno, "espero que Vázquez sea coherente con sus posiciones políticas y renuncie a su estatus de concejal" en la corporación segoviana.

Por último, Aragonese recalcó que gracias al actual Gobierno municipal el Ayuntamiento "está recuperando" un patrimonio municipal "que estaba en un rincón, no sé con que intereses". Así, avanzó que el Ayuntamiento ha iniciado actuaciones administrativas para recuperar parcelas municipales ocupadas por particulares.

MUNICIPAL LA PATRONAL CONTROLÓ EL PASO DE VEHÍCULOS DURANTE LOS DÍAS QUE ESTUVO CERRADA LA CALLE MARQUÉS DEL ARCO

Los empresarios defienden su propuesta para la Plaza Mayor

Afirman que el tráfico que accede al recinto descende un 23,8 por ciento

S.A.
Segovia

Los empresarios segovianos sostienen que su propuesta de reordenación del tráfico por la Plaza Mayor —que ensayó el Ayuntamiento del viernes 3 al lunes 6 de junio— provoca un descenso del tráfico que accede a este espacio en un 23,8%; un porcentaje “que es potencialmente reducible a un 60%” si se adopta alguna medida complementaria en la calle de San Frutos.

Esta es una de las principales conclusiones, todavía provisionales, del informe encargado por la Cámara de Comercio, FES, AIHS, ACS y Decalles, una vez recopilados los datos —mediante un control visual— sobre el paso de vehículos que soportó la Plaza Mayor durante los cuatro días en que el Ayuntamiento ensayó la propuesta de las organizaciones empresariales, como alternativa a los planes de peatonalización que maneja el equipo de Gobierno.

Durante los días de la prueba, los vehículos que accedían a la Plaza Mayor por Cronista Lecea tenían, obligatoriamente, que girar a la izquierda para tomar la calle Infanta Isabel, de manera que no podían

cruzar el espacio para tomar las calles Marqués del Arco y Daoiz. Del mismo modo, los vehículos procedentes de San Frutos, al llegar a la Plaza Mayor, tenían que tomar la calle Infanta Isabel. En suma, la circulación rodada quedó prohibida por la calle Marqués del Arco.

Según los empresarios, cotejando los datos del lunes 6 —con la propuesta en vigor— respecto al lunes 13, la reducción media del tráfico es del 23,8%. El tráfico se reduce un 32% en Cronista Lecea y el 2,5% en San Frutos. En términos globales, según las organizaciones empresariales, se pasa de una densidad circulatoria media en hora punta de 300 vehículos/hora a 228 vehículos/hora.

Los defensores de la propuesta señalan la posibilidad de reducir el tráfico en la Plaza Mayor a 120 vehículos a la hora —un 60% sobre el tráfico actual en horas punta, afirman— “con propuestas de ordenación que incidan en Marqués del Arco y San Frutos”. Los empresarios sostienen que la calle Marqués del Arco absorbe entre un 20 y un 35% del tráfico de acceso a la Plaza y la calle San Frutos aporta un 38%.



La propuesta de los empresarios fue ensayada en el primer fin de semana de junio

EL ADELANTADO

gira 2005
amaral
CIUDAD DEPORTIVA DE SEGOVIA
28 DE JUNIO - 22:30h
ENTRADAS A LA VENTA A PARTIR DEL LUNES 23 DE MAYO

Entrada anticipada: 15 €
Día del concierto: 18 €
Venta de entradas
Bar Santana, c/ Infanta Isabel, 18
BEE, c/ Cervantes, 20
Tiendas Totem
c/ Alférez Provisional y 10 y Plaza del Corpus, 3

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA
CAJA DE SEGOVIA
Obra Social y Cultural
EL ADELANTADO DE SEGOVIA
CANAL 4 SEGOVIA
EMISORA OFICIAL
PRINCIPALES

GESTIÓN 10

PRECIOSO APARTAMENTO
EN SAN LORENZO

cocina amueblada.
exterior, terraza de 30 m².

Completamente nuevo
¡PÁSATE A VERLO!
Teléfono 921 44 50 77

San Francisco
921 41 20 90

Triángulo Inmobiliaria

P0831 -
Palazuelos,
piso a estrenar de
105 m, con garaje,
ascensor, trastero,
zonas comunes
que poseen piscinas
y jardines. APROVECHARTE.

Sólo Aquí
Inmobiliaria

Venta y Alquiler de Maquinaria Reparación - Mantenimiento



INDUSTRIAS NUÑEZ
921 42 20 63 Ctra. San Rafael, 22
SEGOVIA

CURSOS DE FORMACIÓN GRATUITOS PARA DESEMPLEADOS
CURSOS DEL PLAN F.I.P.

MONITOR SOCIO-CULTURAL.
(Contenidos teóricos y prácticos)

Fechas: 20 de Junio hasta 09 de Septiembre de 2005
Plazo de inscripción: hasta el 15 de Junio de 2005

Salidas profesionales: Camperos - Comedores escolares - Programas madrugadores - Residencias de ancianos
- Centros de ocio - Servicios de información juvenil - ...

LUGAR DE IMPARTICIÓN: RIAZA (CENTRO CULTURAL)

REQUISITOS:
- INSCRITOS EN EL SERVICIO PÚBLICO DE EMPLEO O INEM.
- TITULACIÓN: GRADUADO ESCOLAR.

Financiados por:
EcyL
GOBIERNO DE CASTILLA Y LEÓN
FONDO SOCIAL
EUROPEO

Información e inscripciones:
CENTRO PITÁGORAS
Avda. Pío Baroja, 28
SEGOLLA
Tel: 921.43.22.38

San Francisco
921 41 20 90

Triángulo Inmobiliaria

C0364 - Individual.
Espido, 220 m²
de chalet en parcela de
351,90 m², 4 dormitorios,
2 baños y aseo, jardín,
barbacoa, piscina,
riego automático,...

■ ECONOMÍA SE HA PROPUESTO A LA DIPUTACIÓN

El PP quiere impulsar un plan estratégico provincial

El diputado Jesús Merino se muestra optimista ante el futuro de Segovia

A.S.R.
Segovia

El Partido Popular (PP) quiere elaborar un plan estratégico de desarrollo para la provincia de Segovia, en coordinación con el plan estratégico de la capital que, impulsado por el Ayuntamiento, se está comenzando a desarrollar a través de la sociedad Segópolis, según explicó ayer en una conferencia de prensa el diputado nacional del PP por Segovia Jesús Merino.

Jesús Merino, que estuvo acompañado en su comparecencia ante los medios por el senador del PP Clemente Sanz Blanco, señaló que esta iniciativa se ha trasladado desde el partido al grupo del PP en la Diputación Provincial, que gobierna la institución con mayoría absoluta, para que sea impulsada desde la propia Diputación, con el objetivo de "marcar las zonas con problemas y las que tienen mayor potencial, para buscar un desarrollo armonioso y uniforme".

En su intervención, Jesús Merino se refirió a la situación económica de la provincia de Segovia y a su futuro en este campo, que ve con optimismo "dado que en el último informe de la Fundación de Cajas de Ahorro (Funcas), Segovia aparece en tercer lugar, tras Burgos y Valladolid, en casi todos los índices de bienestar, desde el empleo a la renta per cápita, que es superior a la media regional y nacional".

El diputado popular indicó que el futuro de Segovia será especialmente positivo si, al hilo de



El diputado Jesús Merino ADELANTADO

las nuevas infraestructuras, como el tren de alta velocidad, "se construyen más viviendas, más infraestructuras medioambientales y se facilita la creación de más empresas, con un suelo industrial de calidad".

Merino destacó la necesidad de mejorar las infraestructuras medioambientales en la provincia, especialmente en lo que se refiere al tratamiento de las aguas; en este sentido anunció una serie de propuestas para invertir los 26 millones de euros que el Gobierno no gastará en la presa de Bernardos, tras descartar el proyecto, y que van desde la recarga de acuíferos en Cuéllar y Prádena a la mejora del abastecimiento en la zona de Riaza y Ayllón o la mejora del tratamiento de las aguas en el área de la capital.

GRATIS CON EL ADELANTADO
MANTELES INDIVIDUALES CON LAS
RECETAS TÍPICAS DE LA GASTRONOMÍA
SEGOVIANA POR TOMÁS URRIALDE.

JUDIONES DE LA GRANJA (150RS), CONGRIO EN SALSA VERDE (220RS), ARROZ CON LECHE (240RS), MORRETES DE CERDO CON NISCALOS (550RS), CODORNICES BRASEADAS (110RS), **TORRIJAS,** DOMINGO 19 DE JUNIO, PECO DE TERNERA EN ESCABECHE (240RS), POTAJE CARMELITANO (300RS), SETAS A LA SEGOVIANA (180RS), PEPITORIA DE MORCILLO DE TERNERA (300RS), BONITO EN ESCABECHE (240RS), ESTOFADO DE ALBÓNDIGAS (150RS).

CON EL PATROCINIO DE
EROSKI
Saber comprar

VALIDEZ DE LA PROMOCIÓN HASTA FIN DE EXISTENCIAS.
De lunes a viernes de 9,00 h. a 14,00 h. en el 921 437 261 y en el 921 461 212. De 17,00 h. a 19,00 h. en el 921 437 261.
RESERVAS: Hasta el 31 de Mayo en los teléfonos de información y en el e-mail: promociones@riadelantado.com

EL ADELANTADO
18 de junio de 2005
El diario de los segovianos

GRUPO GMS PROMOCIONES

BERNUY DE PORREROS
PRÓXIMA CONSTRUCCIÓN, PISOS DE 1 Y 2 DORMITORIOS, DESPACHOS, GARAJES Y TRASTEROS
ENTREGA EN OCTUBRE DE 2006

C/ CANTARRANAS
2, 3 Y 4 DORMITORIOS, ASCENSOR, GARAJE OPCIONAL, BUENAS CALIDADES
ENTREGA A FINALES DE 2005

SAN LORENZO
DOS ÚNICAS CASAS INDIVIDUALES, 3 DORM, GARAJE, DOS PLANTAS, SÓTANO Y BAJO CUBIERTA. DE 250 Y 260 MTS CONSTRUÍDOS

VALSECA
4 DORMITORIOS, 2 BAÑOS Y ASEO, TRES PLANTAS DESDE 110,75 MTS A 122,41 MTS, PATIO, GARAJE, BUENAS CALIDADES
ENTREGA EN FEBRERO DE 2006

ESPIRDO
PISOS EN CONSTRUCCIÓN DE 1 Y 2 DORMITORIOS, GARAJE Y TRASTERO
ENTREGAS EN MARZO DE 2006

HONTORIA
ULTIMAS VIVIENDAS DE 2, 3 Y 4 DORMITORIOS
GARAJE, ENTREGA APROXIMADA EN FEBRERO DE 2006

TORRECABALLEROS
3 ÚLTIMOS PISOS DE 1 Y 3 DORMITORIOS
ENTREGA INMEDIATA.

ZAMARRAMALA
CASAS ADOSADAS 3 PLANTAS, 3 DORMITORIOS BAÑO Y ASEO
VENGA A VER PLANOS. ENTREGA EN SEPTIEMBRE DE 2005-03-11

Plaza de Santa Eulalia, 10 • Tel: 921 41 32 32 • Fax: 921 43 32 86

ECONOMÍA EL ÚLTIMO BORRADOR DEL TEXTO SOBRE EQUIPAMIENTOS COMERCIALES ADMITE UNOS 23.800 METROS CUADRADOS

La ley reduce a la mitad las grandes superficies permitidas

La ACS confía en que la Junta acceda a disminuir aún más estas instalaciones

A.S.R.
Segovia

El último borrador de la Ley de Equipamientos Comerciales de Castilla y León, en la que trabaja desde hace meses la Junta junto a la Confederación regional de Comercio (Conferco), permite en el conjunto de la provincia de Segovia unos 23.800 metros cuadrados de nuevas grandes superficies comerciales, reduciendo casi a la mitad los más de 43.000 metros que preveía el primer texto.

Así lo explicó ayer el presidente de la Agrupación de Comerciantes Segovianos (ACS), Manuel Muñoz, presidente también de Conferco, quien mostró su confianza en que la Junta de Castilla y León acepte reducir aún más las dimensiones de las nuevas grandes superficies, dado el impacto negativo que este tipo de equipamientos tienen sobre el comercio tradicional.

De acuerdo con los datos ofrecidos por Muñoz, en la zona básica de Segovia se pasaría de los 34.500 metros cuadrados iniciales a 18.300; en la zona de Cuéllar, de 5.560 a unos 3.000 metros cuadrados; y en la zona básica de El Espinar, de 3.771 a unos 2.500 metros. En conjunto, los 43.800 metros cuadrados de los que se había hablado inicialmente se reducirían a unos 23.800.

El presidente de los comerciantes segovianos advirtió sin embargo que Conferco "está preparando unas 40 alegaciones a la



Manuel Muñoz, a la izquierda, acompañado por el vicepresidente de la ACS, Javier Castaño

Ley de Equipamientos Comerciales, en las que hacemos hincapié en la necesidad de medir el índice de impacto de las nuevas grandes superficies en cada zona, aplicando fórmulas para aminorar ese impacto".

Manuel Muñoz habló también sobre otra ley el proceso de elaboración, la Ley de Comercio, que regula aspectos básicos de la ac-

tividad comercial, como la apertura en festivos o las rebajas. Para el presidente de los comerciantes segovianos, los 60 días de cada periodo de rebajas son "excesivos, y dan al consumidor una idea de que hay rebajas y ofertas todo el año, imagen que perjudica al pequeño comercio".

En cuanto a los ocho festivos que la Junta permitirá abrir este

año, Muñoz consideró que es un número "prudente, porque nosotros queremos que sean cero, pero no está mal frente a la libertad total que se había planteado". Sin embargo, se mostró preocupado por el hecho de que la Comunidad de Madrid, "con establecimientos que están a 40 minutos de Segovia" permita la apertura en 20 festivos anuales.

TRIBUNAL DE LA COMPETENCIA

Sentencia favorable sobre las tarjetas

El presidente de los comerciantes segovianos, Manuel Muñoz, valoró ayer la sentencia del Tribunal de Defensa de la Competencia sobre las comisiones a aplicar a los comercios por el pago con tarjetas de crédito y débito, una decisión que los bancos han anunciado que recurrirán. Muñoz explicó que la sentencia no permite fijar aleatoriamente este tipo de comisiones, sino que obliga a hacerlo en función de dos parámetros, el coste real de la transacción a través del datáfono y el coste de la garantía de pago, que sería cero en el caso de las tarjetas de débito, al cargarse al cliente el coste en el acto. Con estos parámetros, Muñoz situó en unos 28 céntimos el coste de cada operación con tarjeta de débito y en un 07 por ciento cada operación con tarjeta de crédito, costes mucho más bajos que las comisiones actuales. Además, la sentencia entiende que no deben existir diferentes comisiones en función del sector comercial del que se trate, una práctica que impone, por ejemplo, comisiones más elevadas a joyerías y peleterías que a las tiendas de alimentación o de ropa.

▼ SOCIEDAD



Honeywell y Casper invitan a sus clientes a una jornada festiva

La compañía Honeywell y la empresa Casper celebraron ayer una jornada festiva en el restaurante Lago de Segovia a la que invitaron a todos sus clientes. Durante toda la tarde disfrutaron con la liguilla de fútbol humano (en la foto-

grafía) y pusieron sus habilidades en práctica ejercitando el tiro con arco. Todos los participantes en estas actividades celebraron por la noche una cena de hermandad en las instalaciones del establecimiento segoviano.

PROMOCIÓN

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Sorteamos **25 entradas (*)** para asistir en directo, en la CIUDAD DEPORTIVA DE SEGOVIA al concierto de

Manolo García

Viernes 24 de junio
22,30 horas

Envía un mensaje de móvil (SMS) al 5558 con la palabra ADELANTADO MANOLO

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Concierto recomendado por

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 25 entradas. El sorteo se celebrará el 22 de junio a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS.
(*) Una entrada para cada ganador

MUJER RURAL LA FERIA PRONATURA ESTÁ ABIERTA EN LA PLAZA MAYOR HASTA EL DOMINGO

Fiesta y trabajo en una sola propuesta

El vicepresidente segundo del Senado, Juan José Lucas, y la periodista Carmen Gurruchaga inauguraron la muestra en la que participan expositoras de siete países

PURI BRAVO
Segovia

La octava edición de la Feria Internacional de la Mujer Rural "Pronatura" muestra desde ayer y hasta el próximo domingo, día 19, los productos que 140 trabajadoras y empresarias de toda España y de otros seis países elaboran en sus pueblos para enseñar la cultura, economía y características sociales que tienen los municipios en los que residen y en cuya pervivencia están implicadas como agentes activos y comprometidos.

La feria, organizada por la Federación Nacional de la Mujer Rural (FEMUR), fue inaugurada ayer por el vicepresidente segundo del Senado y ex presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, y la periodista Carmen Gurruchaga, que compartieron con las expositoras el ambiente de trabajo y fiesta que desde el primer momento imperó en la elipse de la Plaza Mayor. Así mientras varios grupos de mujeres procedentes de diferentes localidades, sobre todo de Castilla y León, se animaban a bailar jotas y a cantar canciones populares, otras iban atendiendo a los primeros clientes que llegaban ante sus expositores, mientras las autoridades recorrían la feria.

Al acto de apertura también asistieron las principales autoridades segovianas, como el alcalde en funciones de la capital, Juan José Conde Arambillet; el delegado de la Junta, Luciano Muñoz; el subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo; y el presidente de la Diputación, Javier Santamaría; además de parlamentarios nacionales y regionales.

En su intervención ante las expositoras, el vicepresidente segundo del Senado, Juan José Lucas, aseguró que la labor de las asociaciones de mujeres rurales permite "fijar la población en el medio rural y dar alternativas de empleo y de desarrollo en algunas de las zonas más deprimidas del campo español". Lucas, que ya asistió a la feria de Segovia cuando era presidente de la Junta, afirmó que esta muestra responde al doble compromiso de valorar el trabajo de las mujeres para elevar su "autoestima y consideración", y apostar de forma firme por mundo rural "una parte muy importante de España que ningún Gobierno puede olvidar".

Tanto Lucas como la periodista Carmen Gurruchaga hicieron alusión al recorte de ayudas del



De izquierda a derecha, Juana Borrego, Carmen Gurruchaga y Juan José Lucas cortando la cinta del recinto ferial

PEÑALOSA

AL DETALLE

FECHAS Y LUGAR

Del 17 al 19 de junio en la Plaza Mayor de Segovia

PARTICIPANTES

Un total de 140 mujeres procedentes de toda España y de otros seis países

RECINTO

La feria ocupa 900 metros cuadrados en los que se han instalado 35 expositores

ACTIVIDADES HOY

Talleres en vivo de 12 a 13,30 horas y de 18 a 19,30 h.
Actuación de danza del vientre "Mayada y Mar"



Desde el primer momento se vivió un ambiente festivo en la exposición "Pronatura"

PEÑALOSA

Gobierno central que ha sufrido la FEMUR y que ha reducido la asistencia de expositoras de varios países. "Algunos hablan con gran cinismo de solidaridad cuando están cerrando las fronteras, pero esta

feria realmente sí expresa un compromiso de solidaridad entre los pueblos", manifestó Lucas desde el kiosco de la Plaza Mayor. La periodista de La Razón, especializada en temas políticos y el te-

rrorismo de ETA, también se mostró reivindicativa y pidió más ayuda para una actividad que, según indicó, contribuye a reducir las distancias entre los países ricos y los pobres, así como entre

las mujeres que residen en el medio urbano y las que viven en los pueblos.

Por su parte, la presidenta de FEMUR, la segoviana Juana Borrego felicitó a las participantes en

ACORTAR DISTANCIAS

Carmen Gurrichaga aseguró que esta actividad contribuye a reducir la distancia entre las mujeres rurales y las urbanas

una "feria calurosa y llena de co-razón" a la vez que manifestó su deseo de que el público responda como en ediciones anteriores adquiriendo y valorando sus productos. Juana Borrego subrayó el esfuerzo que muchas mujeres realizan para abrirse camino en el mundo laboral y empresarial.

TESTIMONIO DIRECTO

Buen ejemplo es Felisa Cuevas, una artesana que reside en Romanos, un pueblo de unos 150 habitantes de Guadalajara. Tras recibir múltiples negativas en su búsqueda de empleo y empujada por su hija decidió poner en práctica sus estudios de Artes Aplicadas y sacar a la venta sus esmaltes. "Comprobé que mujeres como yo, por la edad o por otras condiciones, no interesamos a las empresas y me asusté mucho porque ya me veía viviendo bajo un puente", afirmaba ayer la artesana que repite experiencia en la muestra "Pronatura".

Una parte importante de la oferta de la feria lo aporta el ámbito alimentario, con la posibilidad de degustar y adquirir queso de oveja, cecina de ciervo, pan de higo, dátiles o el pulpo a feira, elaborado en el propio puesto por una pulpería de Pontevedra y servido en el acto.

Además, la Feria Nacional de la Mujer Rural ofrecerá durante todo el fin de semana otros productos, como complementos de piel, encajes de *frivolite*, ropa infantil, bisutería, velas de cera natural, piezas de cerámica, productos de reciclaje artístico, vidrieras y piezas de vidrio o perfumes artesanales.

Lucas pide al Gobierno "coraje y talento" para defender la postura de España en la UE

El ex presidente de la Junta asegura que los agricultores segovianos pueden perder más de 78 millones de euros que están percibiendo al año de Europa

P. B.
Segovia

El vicepresidente segundo del Senado, Juan José Lucas, pidió ayer al Gobierno que muestre "coraje, voluntad y talento" para defender los intereses de España en la Cumbre Europea de Bruselas para delimitar el presupuesto de la Unión Europea en el periodo 2007-2013.

Lucas calificó de "preocupante" la posibilidad de que España pueda dejar de percibir ayudas procedentes de los fondos europeos que actualmente sostienen sectores como el agrícola y el ganadero.

El ex presidente de la Junta hizo estas declaraciones en Segovia durante el acto de inauguración de la VIII Feria Internacional de la Mujer Rural, resaltando que los agricultores de esta provincia reciben aportaciones europeas directas por valor de 78 millones de euros al año, "y existe el riesgo de que ese dinero desaparezca".

En este sentido, precisó que los sectores ganadero y agrícola "no reciben ayudas sólo por la generosidad de Europa, sino como compensación a una política de precios por unos productos que no son suficientemente valorados en el mercado, y nuestro Gobierno tiene que tener capacidad suficiente para defenderlos, porque se trata de un acto de justicia retributiva".

Lucas indicó que el riesgo de que las ayudas desaparezcan



Lucas hizo referencia a la polémica del Estatuto catalán

PERALOS

sin que se produzca una convergencia de rentas con otros países de la UE es "muy alarmante", y aseguró que las manifestaciones del presidente Rodríguez Zapatero, de la ministra de Agricultura,

Elena Espinosa, y del "supuesto" ministro de Asuntos Exteriores, Miguel Angel Moratinos sobre la defensa de los intereses de España "se convertirán finalmente en lírica política si no

Las palabras de Zapatero, Espinosa y Moratinos se convertirán en lírica política si no obtienen resultados en Europa

La Constitución española habla únicamente de la Nación española, y el resto es cháchara

se obtienen resultados positivos".

Por otra parte, el ex presidente de la Cámara Alta y actualmente vicepresidente segundo de esta institución se refirió a las manifestaciones del presidente del Gobierno sobre la aceptación de que la reforma del Estatuto de Cataluña defina a esta comunidad como "nación", y aseguró que "el sujeto constituyente de la Constitución se inscribe en la definición de la nación española que establece su preámbulo, y si se altera, que se sepa que estamos haciendo otra Constitución". En opinión de Lucas, Zapatero mezcla conceptos jurídicos y políticos, con matices doctrinales, pero la Constitución de 1978 habla únicamente de "la Nación española y el resto es cháchara".

▼ SOCIEDAD

KAMARERO

Encuentro familiar en el centro "El Sotillo"

Los residentes y trabajadores del centro de atención a minusválidos psíquicos "El Sotillo", de la Diputación Provincial, clausuraron ayer el programa de fiestas de 2005 con un encuentro familiar en el que no faltó la música a cargo de la

Rondalla Caja Segovia. A lo largo de la jornada los familiares pudieron visitar la exposición de trabajos realizados por los internos en distintos talleres. La fiesta comenzó con una celebración eucarística y concluyó con una merienda.

PROMOCIÓN

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Sorteamos **4 localidades dobles para cada festejo** (*)

para presenciar en directo la

Feria Taurina de Segovia

Sábado 25 de junio

19,00 horas

Miércoles 29 de junio

19,00 horas

Plaza de Toros de Segovia

Envía un mensaje de móvil (SMS) al 5558 con la palabra **ADELANTADO TOROS 25** para el sábado 25 de junio

ó **ADELANTADO TOROS 29** para el miércoles 29 de junio

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA). Desarrollado por DIGITAL CENTURY

espectáculo recomendado por

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 8 invitaciones dobles.

El sorteo se celebrará el 23 de junio a partir de las 12 horas.

A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS.

(*) Cuatro dobles para cada festejo. Dos invitaciones para cada ganador

■ **CULTURA** GUSTAVO MARTÍN GARZO PRESENTÓ EN DIAGONAL UN LIBRO ILUSTRADO SOBRE "EL QUIJOTE"A.S.R.
Segovia

Dulcinea, la mujer imaginaria a la que don Quijote de la Mancha dedicó todas sus hazañas, ocupa un lugar de excepción en la Literatura mundial, pero no tan conocida es la figura de Aldonza Lorenzo, la aldeana real en la que Alonso Quijano puso sus ojos cuando buscaba la dama que todo caballero precisa. Gustavo Martín Garzo, una de las voces más destacadas del panorama narrativo español, quiso centrar su homenaje a "El Quijote", casi indispensable en este año del cuarto centenario, precisamente en Aldonza Lorenzo.

"Dulcinea y el caballero dormido", publicado por Edelvives en una edición muy especial ilustrada por Pablo Auladell, es, según explicó ayer en declaraciones a este periódico Martín Garzo, que presentó y firmó su obra en la Librería Diagonal de Segovia, una visión de la obra de Cervantes desde los ojos de Aldonza Lorenzo, "lo que pudo sentir una mujer normal en torno a la adoración que le profesaba un hombre que le dedicaba todas sus hazañas".

Martín Garzo aclaró que, aunque en España existe una idea general de que los libros ilustrados están destinados a un público infantil, "Dulcinea y el caballero dormido" es sobre todo "una reflexión sobre el sentido del amor, que puede interesar a partir de cierta edad, por lo que es un libro más bien para jóvenes y adultos".

El escritor vallisoletano, Premio Nacional de Narrativa en 1994, hizo hincapié en la importancia que tienen las mujeres en la obra de Cervantes, ya que, en

La verdadera Dulcinea

El escritor vallisoletano participó en el vigésimo aniversario de la librería



Gustavo Martín Garzo, ayer, en Librería Diagonal, con su libro basado en "El Quijote" KAMARERO

su opinión, "es el primer autor que da a la mujer un papel diferente al que había tenido hasta entonces, es una mujer autónoma, dueña de sus deseos, que permite a Cervantes construir algunos grandes personajes, algunos muy

próximos a la mujer actual".

Durante su estancia en la librería Diagonal, Gustavo Martín Garzo tuvo palabras de reconocimiento para un establecimiento cultural que ha cumplido veinte años acercando la literatura a los

más pequeños, los lectores del mañana, a través de numerosas actividades que van mucho más allá de la mera venta de libros. "Para un escritor, un lugar así es casi una fiesta, un lugar de encantamiento, porque escribir es algo solitario y costoso y cuando ves que un librero, ese eslabón fundamental para llegar al lector, sin el cual un libro no tiene sentido, se involucra tanto, te sientes agradecido y acompañado".

Martín Garzo tuvo ocasión ayer de conocer de primera mano la quinta edición de "El bosque de las palabras", un catálogo que la Librería Diagonal elabora anualmente para ayudar a padres y educadores a desbrozar el bosque editorial de los libros que se presentan cada año, aconsejando las mejores lecturas para cada edad.

Según comentó Fuencisla Valverde, propietaria de Diagonal, el equipo de la librería consulta diversas revistas y páginas web, además de revisar la producción anual de sus autores preferidos y los premios de cada año, para realizar una primera selección, que este año ha alcanzado las 152 obras. Con la colaboración de los participantes en la tertulia de Diagonal, cada libro es leído por tres personas, para alcanzar una selección final de 16 títulos, para niños y jóvenes, a partir de los tres años.

Continuando con las actividades del vigésimo aniversario,

Diagonal acogerá hoy, a partir de las doce y media de la mañana, la presentación del último libro del escritor segoviano Ignacio Sanz, titulado "El domador de palabras" y publicado por la colección Barco de Vapor de SM.

■ BILINGÜISMO

La Junta de Personal asegura que los profesores de Cuéllar son víctimas de acoso

EL ADELANTADO
Segovia

La Junta de Personal de centros públicos no universitarios ha manifestado su apoyo a los profesores de los colegios de Cuéllar y ha denunciado "el acoso injustificado" que están sufriendo los docentes a causa del debate abierto en torno a la implantación del programa de enseñanza bilingüe español-inglés.

Los representantes de los sindicatos de enseñanza consideran que la Junta de Castilla y León, a través de la Consejería de Educación, ha provocado la polémica y el desencuentro entre los diferentes sectores de la comunidad educativa (padres de alumnos, profesores y equipos directivos).

Según manifiesta en un comunicado de prensa, la Junta de Personal docente subraya que la responsabilidad de la implantación o no de la enseñanza bilingüe en Cuéllar, como en cualquier otro centro de esta provincia, corresponde exclusivamente a la Consejería de Educación "y no al profesorado de cada centro, como desde la propia Consejería se ha querido transmitir, confundiendo a los diferentes sectores de la comunidad educativa".

Además, los representantes de los trabajadores han explicado que en la actualidad no existe ni legislación ni normativa sobre la implantación de programas bilingües en los centros sostenidos con fondos públicos de la Junta y, por tanto, "no se cuenta con un protocolo de actuaciones" que especifique las condiciones del programa y las características de los procesos de solicitud y de selección.

■ **LOS PLÁSTICOS** LA PINTORA LAURA GALLEGO FERNÁNDEZ EXPONE SU OBRA EN LA GALERÍA ZACA DE LA GRANJA

Pinturas de Dánae

ANTONIO MADRIGAL
Segovia

La pintura de Laura Gallego Fernández (que así se llama la artista que firma sus obras con el nombre artístico de Dánae, y que en la actualidad cuelga sus creaciones en la Galería Zaca, de La Granja) es de tendencia constructivista dentro de una figuración lineal, sintética, de colores planos, contornos perfilados y entonación en muchas ocasiones voluntariamente fría. Estas preferencias plásticas de Dánae están lindando con la ilustración de libros y revistas, y su temática se divide

entre los paisajes y los interiores, sobre todo estos últimos.

Gusta la pintora de los 'bodegones' de objetos inanimados, esos objetos del hogar (libros, teléfonos, despertadores, etc.) que nos miran mudos e impávidos desde las repisas, alacenas o mesitas de nuestras casas, testigos silenciosos de nuestras vidas y del paso del tiempo por nuestros rostros (y también por ellos: también se ajan y estropean los libros y los teléfonos).

Esa manera de trabajar entre la pintura y la ilustración ha tenido cultivadores arriesgados y exce-

lentes (Alex Katz es un buen ejemplo de artista que de propósito 'enfrió' sus temas y personajes).

Pienso que Dánae debe seguir trabajando firme y apostando por su línea (que es aquella que ella prefiere y siente) debe prevenirse también por el peligro que conlleva 'ilustrar' un lienzo, y no pintarlo. Yo recomiendo el estudio de la obra del ya mencionado y estupendo Alex Katz, y también la del extremeño Godofredo Ortega Muñoz.

(Zaca, Galería de Arte. La Granja)



■ **SEGOVIA 21** AYER SE CONSTITUYÓ LA SOCIEDAD LIMITADA VIVERO CAMERAL SEGOVIA 21

La Cámara de Comercio inicia el vivero de empresas

La empresa Volconsa comenzará la ejecución en la finca de Quitapesares

EL ADELANTADO
Segovia

Cámara de Comercio de Segovia, Segovia 21 y Ayuntamiento de Palazuelos de Eresma constituyeron ayer la sociedad Vivero Cameral de Segovia 21 SL, entidad destinada a la construcción y gestión del futuro vivero de empresas de la Cámara, que se ubicará en el parque empresarial Segovia 21 en Palazuelos de Eresma. Paralelamente se suscribió el contrato con la empresa que lo construirá, Volconsa, así como el convenio para la financiación del proyecto con la Fundación Instituto Cameral para la Creación y Desarrollo de la Empresa (Incyde). Este convenio dota a la Cámara de 900.000 euros para cubrir el 60 por ciento del coste del vivero, en tanto que el restante es asumido por Segovia 21.

Los tres pasos efectuados ayer, a los que se suma la aprobación definitiva en la comisión provincial de Urbanismo de las normas subsidiarias de Palazuelos, completan la tramitación administrativa requerida para iniciar las obras. De cumplirse los plazos, a finales de verano empezarán las obras del vivero con el objeto de concluir el equipamiento a mediados de 2006.

El vivero deberá tener una capacidad para unas 40 empresas, que se albergarán en un moderno edificio de 2.700 metros cuadrados en medio de la zona empresarial de Segovia 21. Cada em-



Un momento del acto de la firma de constitución de la nueva sociedad

F. PENALOSA

prendedor dispondrá de oficinas y espacios públicos de uso común, sin otro coste que el derivado de los consumos de cada empresa y por un tiempo mínimo de 18 meses, en un vivero integrado en la red nacional que está desarrollan-

do la Fundación Incyde a través de las cámaras.

El director general de Incyde, Nicolás Henríquez, destacó que "el vivero de Palazuelos entrará a formar parte de la red más grande de viveros de Europa, de los

que actualmente están construidos ya un 40 por ciento con la ventaja de ser empresas formadas en una misma metodología y llamadas a ser como una célula regenerativa del tejido empresarial".

■ CULTURA

La Diputación invita a todos los alcaldes a asistir al espectáculo "Solombra"

EL ADELANTADO
Segovia

La Diputación Provincial de Segovia ha invitado a todos los alcaldes de Segovia a asistir esta noche al espectáculo de danza "Solombra", de la Compañía de Miguel Ángel Berna, en el Teatro Juan Bravo.

La jornada cultural ha sido denominada Primer Encuentro de Entidades Locales y Teatro y persigue facilitar la reunión entre representantes municipales disfrutando gratis de un espectáculo artístico en la sala propiedad de la institución provincial y cuya programación se financia con los fondos de la Diputación.

Al acto han sido convocados alcaldes de ayuntamientos y de entidades locales menores, así como todos los diputados provinciales, procuradores regionales, senadores y diputados nacionales por la provincia de Segovia. Según ha indicado el presidente de la Diputación, Javier Santamaría, no se han dado entradas numeradas para evitar diferencias, por lo que los asistentes irán ocupando las butacas según vayan llegando y eligiendo puesto.

El espectáculo, que comenzará a las ocho y media de la noche, contará con la intervención de ocho músicos en directo y la actuación de la artista invitada, Mayte Bajo, junto a la compañía Miguel Ángel Berna.

■ **SOCIEDAD** LA ENTIDAD DISPONE HASTA EL 30 DE JUNIO PARA REPARTIR LA COMIDA YA QUE CARECE DE UN LOCAL DONDE ALMACENARLA

El Banco de Alimentos reparte 20 toneladas de comida a los necesitados

AMPARO BARRIO
Segovia

El Banco de Alimentos de Segovia ha puesto hoy a disposición de instituciones benéficas de esta provincia y Ávila un total de veinte toneladas de comida que ha empezado a repartir en el silo de la carretera de Arévalo, en la capital.

Según el presidente de esta institución, Rufo Sanz Senovilla, la organización tiene tan solo quince días, hasta el 30 de junio, para "deshacerse" de estos veinte mil kilos de alimentos puesto que carece de un local fijo para su almacenamiento. El silo en el que ayer por la mañana comenzó el reparto les ha sido cedido durante un periodo de un mes gracias al permiso concedido por el jefe del

Servicio de Agricultura de Segovia y en él están depositados veinte mil kilos de productos no perecederos y con fecha de caducidad en el año 2008.

De esta cantidad de alimentos, la mayoría ha sido cedida por el FEGA (Fondo Español de Garantía Agraria) del Ministerio de Agricultura, aunque hay que destacar las cinco toneladas cedidas por los bancos de alimentos de Madrid y Navarra y las dos y media aportadas por la firma Nestlé.

En la anterior campaña, los bancos de alimentos de toda España, colectivo formado por un total de 41 organizaciones locales, distribuyeron 670 toneladas de productos procedentes de donativos de empresas y de grandes colectas.



Un momento del reparto iniciado ayer en el silo de la carretera de Arévalo

KAMARERO

■ **RENACER** LA CALLE, QUE SIGUE CON NOTABLES CARENCIAS, EMPIEZA A SALIR DE SU DECADENCIA

Dandara, no toda la ropa de moda es para adolescentes

Los propietarios de Adolfo Domínguez abren nueva tienda en la calle San Francisco

C.S.
Segovia

Una de las franquicias estelares de Segovia es la de Adolfo Domínguez en la calle San Francisco. Su propietaria, Lola Redondo, continuadora de la saga de comerciantes iniciada por su padre, Adolfo, acaba de abrir recientemente un segundo establecimiento en la misma calle: Dandara.

“Con la nueva tienda, pretendemos abarcar otro tipo de clientes. Es ropa de mujer, que sigue las tendencias del momento, pero que no se limita a las adolescentes. Actualmente, hay mucho producto para adolescentes y jóvenes, y en cambio encontramos mucha demanda para trasladar las tendencias a una mujer trabajadora, también de otras franjas de edad”, explica Lola.

Con la nueva tienda esperan repetir el éxito alcanzado con Adolfo Domínguez. El establecimiento fue abierto por Adolfo Redondo, un profesional del comercio de confección de dilatada trayectoria en Segovia, en 2003. “Fue un éxito. Entonces, mucha gente iba a Valladolid y Madrid para comprar prendas de Adolfo Domínguez. Hoy es al revés, nos vienen clientes de Madrid huyendo de la masificación de allí”, dice la actual propietaria.

Dandara no pertenece al grupo del diseñador gallego. Se trata de otra franquicia, de la firma Spanditex, que hace unos años comercializó sus diseños bajo la firma Zona Natural. Es ropa de precios altamente competitivos y de temporada. “Quizá la diferencia más clara está, aparte de en los precios, en el hecho de que Adolfo Domínguez marca sus propias tenden-



Interior de la tienda de la calle San Francisco, en lo que fue la pescadería Cantábrica.

C.S.

cias, tiene un estilo propio independiente y una amplísima colección de hombre, mujer, juvenil y hasta de tallas grandes. En el caso de Dandara hay también un amplio catálogo pero se trata de ropa que sigue la tendencia de la temporada, es al contrario”.

RENACER DE SAN FRANCISCO

La nueva tienda ocupa el espacio dejado por el cierre de la Pescadería Cantábrica, en una inercia

que habla del renacer de una zona comercial, San Francisco, antaño especializada en la alimentación con todo un rosario de pequeños establecimientos, desde pescaderías a casquerías, carnicerías, panadería, entre otras.

Con la proliferación de las grandes distribuidoras, la calle inició una decadencia. “Sinceramente creo que al inaugurarse en 2003 Adolfo Domínguez, al implantarse aquí la Cámara con la rehabili-

tación de la Casa del Sello, la calle tomó un nuevo aire. En los últimos años hemos visto nuevas tiendas y, en general, un nuevo movimiento”, explica Lola. “De hecho es una calle que lo tiene todo, es peatonal, está a lado del acueducto, tiene mucho paso de transeúntes, aunque ciertamente hay aspectos a mejorar, por ejemplo la limpieza o el pavimento, así como la colocación ya de los paneles informativos de Decalles”.

■ **COMERCIO** LAS CÁMARAS PROMUEVEN EL CONSUMO RESPONSABLE CON UN DECÁLOGO

Los consumidores dan la espalda a las medidas de la Administración contra la piratería

C.S.
Segovia

El pasado 15 de junio se celebró el día mundial contra la falsificación, una iniciativa respaldada por las Cámaras tendiente a sensibilizar al consumidor sobre los daños irreparables que ocasiona el consumo irresponsable de productos piratas.

A juicio de las Cámaras, y pese a diversas actuaciones en el plano administrativo, no se detectan cambios de actitud en el consumidor. Así, un reciente informe

de la Comisión Europea muestra que desde 2003 ha aumentado exponencialmente la importación de falsificaciones y piratería, especialmente de productos que pueden poner en peligro la salud y seguridad de los ciudadanos. Por ejemplo, se registró un crecimiento del 996% en la importación de juguetes falsos.

Ante tal situación las Cámaras han difundido el siguiente decálogo en pos de un consumo responsable.

El consumidor que compra fal-

sificaciones:

1. Enriquece a la delincuencia organizada, facilitando el blanqueo de dinero, procedente de la droga y la emigración ilegal.
2. Contribuye al fraude fiscal y al fraude a la Seguridad Social.
3. Contribuye al tráfico y a la explotación ilegal de las personas.
4. Contribuye a la pérdida de puestos de trabajo.
5. Contribuye a que se cometan delitos.
6. Hace que el Estado dedique recursos que no pueden emplear-

se en otras necesidades sociales.

7. Hace más difícil el camino a las PYMES y emprendedores.
8. Contribuye al empobrecimiento de la creatividad y reduce la capacidad de competir de las empresas.
9. Renuncia a sus derechos como consumidor.
10. El consumidor tiene en sus manos la colaboración eficaz para contribuir a buscar la solución de estos problemas tan solo con un rechazo generalizado y una enérgica condena social.

BREVES

PATRIMONIO

Copatrocinio del cómic sobre la Ceca segoviana

La Cámara de Segovia ha copatrocinado, junto al Ayuntamiento de Segovia, Fundación Real Ingenio e Iberpistas, la reedición del cómic “Segovia y la moneda”. Se trata de un ameno tebeo, a cargo de Glenn Murray y dibujado por José Orcajo, en el que se revisa en clave de cómic la historia de la moneda y su vinculación con la Casa de la Moneda de Segovia. Las viñetas son una visión humorística de los principales hitos en la construcción y desarrollo de la que fue la primera fábrica moderna y su degradación posterior, hasta la firma del convenio para su rehabilitación en 1998, hace 7 años.

FORMACIÓN

Colaboración con Decalles y Fuero de Sepúlveda

La Cámara ha prestado su colaboración para la celebración del curso De Tapas, del Centro Comercial Abierto Decalles, así como para el VII centenario de la conmemoración del fuero de Sepúlveda, que data de 1305. En el primer caso, y a través de su departamento de formación, se participa aportando azafatas en prácticas para la presentación del concurso gastronómico. La colaboración con los fueros de Sepúlveda entra en el convenio de colaboración con el Ayuntamiento de la localidad con la Antena Cameral en la localidad.

ESTUDIOS

La inflación, a la baja en los próximos meses

La moderación del IPC en el mes de mayo responde principalmente a la contención del crecimiento de los precios del crudo en los mercados internacionales y su traslación a los precios de carburantes y combustibles. En los próximos meses, el Servicio de Estudios de las Cámaras prevé que continúe la tendencia de contención como consecuencia de la evolución del crudo en términos interanuales y la moderación de las tensiones inflacionistas procedentes de la demanda interna.

■ **VILLA Y TIERRA DE PEDRAZA** LOS REPRESENTANTES DE SUS 18 MUNICIPIOS VISITARON LA NUEVA SEDE OFICIAL DE LA INSTITUCIÓN

Madera con garantía de calidad

La Comunidad decide iniciar los trámites para implantar la certificación forestal en sus montes

F. DESCALZO
Navarra

Los casi 20 municipios pertenecientes a la Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza aprobaron ayer iniciar las gestiones para implantar la certificación forestal en sus montes, enclavados en la Sierra de Guadarrama. Así lo decidieron en el transcurso de la asamblea extraordinaria celebrada en el paraje de Majalcarro, en el término municipal de Navafria, donde se reunieron los delegados de la Comunidad y varias autoridades provinciales.

El presidente, Celedonio Esteban de Andrés, defendió la puesta en marcha de esta figura de calidad como garante del futuro económico de su actividad forestal, que permite a la Comunidad que sus más de 10 millones de metros cúbicos producidos anualmente dispongan de este certificado y "mejorar su venta en el mercado".

La Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza tiene su principal fuentes de ingresos en la explotación maderera de 3.000 hectáreas de aprovechamiento maderable, que realiza mediante un sistema sostenible con planes de ordenación dirigidos por ingenieros forestales y supervisados por el Servicio Territorial de Medio Ambiente. Además cuenta con 1.200 hectáreas de pasto extensivo que se adjudica anualmente median-

te subasta entre los ganaderos de la zona, y el área recreativa conocida como 'El Chorro', formada por piscinas naturales abastecidas por el río Cega.

Por su parte, la responsable de la Unidad de Ordenación y Mejora del Servicio Territorial de Medio Ambiente, Teresa Borregón, avanzó que esta tramitación permitirá situarse en posición ventajosa dentro de un futuro cuando la actividad comercial forestal obligue a disponer de este certificado. Y señaló que similares iniciativas se pusieron en marcha el año pasado en las provincias de Burgos y Soria.

ACTO HISTÓRICO

En la asamblea, el presidente recordó que se cumplían 99 años de la primera visita oficial al monte 198, que se ha mantenido ininterrumpidamente en los años siguientes, salvo entre 1936 y 1939, para comprobar el estado de conservación del pinar.

Previamente, los delegados de la Comunidad realizaron una visita al estado de las obras de la presa sobre el río Ceguilla, que abastecerá a los 18 municipios.

En la jornada participaron el delegado de la Junta, el presidente de la Diputación, el presidente provincial del PP, y los parlamentarios Jesús Merino y Clemente Sanz Blanco, se aprovechó también para presentar a los



Un momento de la reunión extraordinaria celebrada en la casa forestal Majalcarro

F. D.

miembros de la Comunidad de Villa y Tierra la nueva sede oficial, adquirida y rehabilitada recientemente con cargo al presupuesto de la Comunidad y con ayuda de la Junta de Castilla y León. En ella se han invertido casi 300.000 euros para recuperar una nueva sede, situada entre la calle Real y la calle Cordobilla, de Pedraza; un inmueble que fue adquirido a un particular, y cuyo uso se había abandonado hacia al menos 20 años.

Con tres plantas y preparado para albergar la histórica documentación de la Comunidad, el nuevo edificio supone la recuperación de un edificio propio "tras más de cien años desde que la Comunidad perdió su jurisdicción sobre los nuevos ayuntamientos en el primer tercio del siglo XIX y que desde entonces ha compartido sede con el Ayuntamiento de Pedraza", recordó Celedonio Esteban.



Las autoridades, a la puerta de la nueva sede de la Comunidad

F. D.

■ **CEREZO DE ABAJO** PARTICIPARON LOS SOCIOS DE LAS DIECIOCHO ASOCIACIONES DE JUBILADOS DE LA COMARCA

El parque de La Dehesa acogió la II Jornada de Convivencia del nordeste

EL ADELANTADO
Cerezo de Abajo

Los socios de las dieciocho asociaciones de jubilados de la zona nordeste de la provincia de Segovia han celebrado la II Jornada de Convivencia en el parque recreativo La Dehesa de Cerezo de Abajo. La jornada fue organizada por los directivos de las propias asociaciones en colaboración con el animador comunitario del Centro de Acción Social de Riazza, Carlos Rodríguez, de la Diputación Provincial.

Esta actividad representa la culminación de las reuniones de este curso que cada dos meses celebran

los integrantes de las juntas directivas y en las que se han dado cuenta de las actividades propias de las asociaciones, información sobre la Federación de Jubilados de Segovia y consejos provincial y regional de las personas mayores, subvenciones y participación en diferentes concursos, etc.

Tras la celebración de una misa de campaña en el parque, los participantes dieron buena cuenta de un aperitivo que estuvo amenizado por la dulzaina y el tamboril de Juanjo y Salva y de una deliciosa paellada. Juegos y baile pusieron el punto final a la jornada.



Los jubilados de la zona nordeste degustaron una estupenda paella

EL ADELANTADO



"Madroño", mejor toro de la feria de San Isidro

EL ADELANTADO

■ EL ALBERO SEGÚN UN TRABAJO ESTADÍSTICO REALIZADO POR LA REAL FEDERACIÓN TAURINA DE ESPAÑA

Segovia es la décimo tercera provincia en festejos

La localidad de Prádena acogerá el 2 de julio una novillada mixta

PABLO PASTOR
Segovia

La Real Federación Taurina de España, ha realizado un exhaustivo trabajo estadístico, por el cual es posible conocer con todo detalle, el resultado de la temporada del 2004, provincia por provincia.

Segovia ocupa el décimo tercer lugar con estos números: 16 corridas de toros, 23 novilladas con picadores, 2 festivales y varios y 12 corridas de rejones. Hacen un total de 53 festejos con el 2,77 por ciento del absoluto nacional.

La primera provincia es Madrid con el 16,37 por ciento y la última Lérida sin festejo alguno.

Por comunidades autónomas, la primera fue Andalucía con 437 festejos, 22,89 por ciento del cómputo nacional. Castilla y León fue la cuarta con 274 festejos, 14,35 por ciento.

En el año 2004 se celebraron 810 corridas de toros, 555 novilladas con picadores, 547 corridas de rejones. Total de festejos: 1.912.

Breve historial taurino de Escarabajos de Cabezas: Breve pero intenso e interesante. Se inició en 1993. Los dos primeros años y organizado por el Ayuntamiento, se celebraron dos novilladas con ganado de Ruiz Cánovas. Desde 1995, los festejos son organizados por Andrés Hernando y su hijo Gonzalo con ganado de Peñatella.

La nómina de actantes resulta muy variada. Se tiene constancia de que Julián López "El Juli",

lidió su primer becerro en esta localidad, cuando contaba tan sólo con nueve años de edad. Fue una circunstancia especial y anecdótica, pero es cierto y merece la pena resaltarla.

NOMBRES

La nomenclatura de toreros actuales está compuesta por los siguientes nombres, algunos muy sonados y otros menos, pero todos ellos actuaron en Escarabajos de Cabezas con dignidad e ilusión. J. María Pina, Morita, Alfredo Casado, Marcos Cruz, Emilio de Frutos, Carolina Yustos, Rubén Prieto, Fernando Ramos, Oscar González, Daniel Zeballos, Hermosín de Guadaira, David de Córdoba, Francisco Camino, Gonzalo Hernando, Raúl Montero, José Ramón García, Curro Gea, Joselito Cuevas, Aquilino Pascual, Rubio San Diego, Cristóbal Salguero, Fran Moreno, David López, Fernando Cruz, David Norton, Alberto Román, José A. Lerma, Jorge Fuentes, Paquito Perlaza, Vicente del Río, Matías Tejela, Manolo Bejarano, Daniel Ayuso, Rafael Díaz "El Rafa", Ana Infante, Rosa Blázquez, Jesús M. Sánchez, Ilde Aldama, Valentín Mingo, Alvaro Justo, Rafael Ayuso, Santos Céspedes, Daniel Morales, Roberto Antolín "El Millonario", Miguel Martín, Alejandro Trigo, Israel Lancho, Adrián de Toledo, Rosana Toledo, Carlos Guzmán, Salvador Fuentes, Ricardo Reina, Sánchez Vara y Curro Reyes.

De esta relación, destacan los que son en la actualidad matado-

res de toros, tales como El Juli, Emilio de Frutos, Oscar González, Fernando Cruz, Paquito Perlaza, Matías Tejela, Manolo Bejarano, "El Millonario" y Sánchez Vara.

Tras los festejos es tradición la suelta de vaquillas para aficionados. La plaza de toros portátil, se ubica en un lugar apropiado denominado "La Cruz de Piedra".

NOVILLADA EN PRÁDENAS

El sábado 2 de julio, novillada mixta en Prádena.

Con motivo de sus tradicionales fiestas, la villa de Prádena celebrará una interesante novillada mixta con picadores, con novillos utrerros de Los Bayones para el rejoneador Javier San José y los novilleros J. M. "El Jose" y David Madroño.

"Madroño" de la ganadería de Adolfo Martín, premiado por el Consejo de Veterinarios.

El toro "Madroño" de la ganadería de Adolfo Martín, ha sido premiado por el Consejo General de Colegios Veterinarios de España, como el más destacado de la pasada feria taurina de San Isidro. Le ha sido otorgado el XVIII Trofeo Taurino, importante galardón que conceden anualmente los veterinarios de toda España.

Este ejemplar encaste Saltillo, dio un peso de 531 kilos, estaba marcado con el número 59, de pelaje negro entrepelado bragado meano y fue lidiado por Fernando Robleño.

Desde el año 1988, cuando quedó instituido este trofeo, han sido premiados ejemplares de Los

Guateles, Victorino Martín, Puerto de San Lorenzo, Samuel Flores por una corrida en conjunto, Conde de la Corte, Eduardo Miura, por la mejor corrida, Celestino Cuadri, Baltasar Ibán, homenaje a Manuel Sanz, menciones de honor a Samuel Flores, Dolores Aguirre, Joaquín Murteira, Baltasar Ibán y Palomo Linares, de nuevo un toro de Celestino Cuadri, Pablo Romero, placas a las ganaderías de Dolores Aguirre y María Olea, Adolfo Martín, Partido de Resina, nuevamente Adolfo Martín, Javier Pérez-Tabernero, Hernández Pla, El Ventorrillo, otra vez Celestino Cuadri y en el presente año Adolfo Martín.

LOS CARTELES DE EL ESPINAR

El empresario taurino Ángel Gallego, en su noveno año al frente de la plaza de toros de El Espinar, ha cerrado los dos carteles que conforman el ciclo del presente año, a celebrarse durante las fiestas agostinas de la Virgen y San Roque.

Una corrida de toros, el domingo, día 14, con astados de Carlos Charro, para los espadas Matías Tejela, Miguel Ángel Perera y Eduardo Gallo, tema muy joven y con gran poder de convocatoria.

El lunes, día 15, novillada con picadores. Novillos de Julio Aparicio, para los novilleros José Antonio del Monte, Rafael Ayuso y el valenciano David Estevez.

Toda gente joven en ambos festejos y para mejor abundamiento, dos novilleros segovianos.

■ OLOMBRADA

García Cantalejo denuncia el rechazo del PP a la rehabilitación del Ayuntamiento

EL ADELANTADO
Olombrada

El procurador socialista Ángel García Cantalejo ha denunciado que el PP haya rechazado la proposición no de ley presentada por el grupo de PSOE, en la que instaba a la Junta de Castilla y León a rehabilitar, con la mayor urgencia posible, el edificio del Ayuntamiento de Olombrada (PSOE).

García Cantalejo afirma que el PP votó en contra en la Comisión de Presidencia de las Cortes de Castilla y León, "basándose en unos argumentos increíbles". "El PP —añade— rechaza arreglar el edificio municipal porque, según ellos, el Ayuntamiento no lo ha pedido. Esta es una absoluta falsedad, ya que el Ayuntamiento de Olombrada lleva solicitando el arreglo del edificio municipal desde hace ocho años".

De hecho, el procurador socialista señaló que la última vez que el Consistorio solicitó la obra fue en el año 2004, por un montante económico de 300.506,06 euros, demandando una subvención a la Consejería de Presidencia. García Cantalejo explicó que, "pese a demostrar que el argumento del PP era falso, con los datos de la propia Junta, el PP ha seguido con su idea clara de rechazar la rehabilitación".

SIN ARGUMENTOS

Para Ángel García Cantalejo, "el PP no tiene argumento alguno para votar en contra de la rehabilitación. Sólo lo hace por una evidente cerrazón, que les lleva a discriminar a los vecinos de Olombrada, pues la Junta invierte cantidades como la que solicita el Ayuntamiento de Olombrada en muchos otros municipios de la provincia, incluso aunque no tengan problemas de estructura, ni peligro de derrumbe como éste".

El procurador socialista reconoce que todos los ayuntamientos tienen sus necesidades, aunque añade que "cuando la Junta reconoce que arregla edificios municipales que no tienen problemas, y el de Olombrada no, la injusticia del PP es evidente".

Desde el PSOE lamentan que "el PP no tenga sensibilidad y sea tan injusto con los vecinos de Olombrada, pero los socialistas seguiremos trabajando para convencer a la Junta de Castilla y León de la necesidad de arreglar el Ayuntamiento de Olombrada".

■ **CUÉLLAR** CON LOS VOTOS A FAVOR DE PSOE, PP Y JUAN PABLO HERRERO, Y LA ABSTENCIÓN DE SPC

El pleno adjudica la obra de Niñas Huérfanas a Aspica

Finalizan así más de dos años de gestiones que han retrasado la ejecución del proyecto

GABRIEL GÓMEZ GALICIA
Cuéllar

El pleno del Ayuntamiento de Cuéllar decidió en sesión extraordinaria, adjudicar a la empresa Aspica las obras de construcción de las 24 viviendas de protección pública, locales, garajes y edificios anejos, así como la urbanización del espacio que ocupaba el antiguo colegio de Niñas Huérfanas y la restauración de su capilla, por 2.805.497'95 euros. Votaron a favor los ediles del PSOE, del PP y el concejal no adscrito Juan Pablo Herrero, mientras los representantes de SPC se abstuvieron al no estar de acuerdo con gran parte del proyecto.

Ángel Gómez, como portavoz de SPC, fundamentó su postura de "radical desacuerdo con gran parte del proyecto" al considerar que los edificios anejos contemplados en el proyecto son una obra inútil "que no va a dar servicio en proporción a su coste" y lo calificó como "uno de los grandes errores políticos de este Ayuntamiento". Así, propuso paralizarlo y destinar esos recursos a otras obras sociales y culturales a su juicio más importantes.

Por su parte, PSOE y PP defendieron la construcción de los edificios anejos, cuyo uso está por determinar, por el máximo aprovechamiento urbanístico del espacio existente.

La alcaldesa, Marisa González, consideró que no habrá problema en rentabilizar los nuevos



La actuación tendrá lugar en el espacio que ocupaba el colegio de Niñas Huérfanas

GABRIEL GÓMEZ

espacios y que los recursos estaban bien utilizados y eran los necesarios para esta obra. Asimismo, el portavoz popular José María Yagüe dijo que responde a una demanda social y que en un futuro esta obra supondrá un gran patrimonio para Cuéllar, si bien será un reto rentabilizar el espa-

cio urbanístico y las plazas de garaje; además pidió participar en el seguimiento de la obra y de la elección de los adjudicatarios de las viviendas.

Por otra parte, Gómez se mostró convencido de que en cinco o seis meses, el equipo de gobierno pedirá más dinero para es-

ta obra ya que se disparará el presupuesto; tanto PSOE como PP consideraron que la obra solo puede incrementarse dentro de lo razonable, como demuestra el que tres empresas concursaran por la adjudicación y que se produjese una baja ostensible sobre el precio base de licitación.

■ **CUÉLLAR** LA SALIDA ES A LAS 9.00 HORAS DESDE EL PABELLÓN POLIDEPORTIVO

El club Correccaminos celebra mañana su décima ruta de verano en bicicleta de montaña

G. G. G.
Cuéllar

Por décimo año, el club Correccaminos celebra su Ruta de verano en bicicleta de montaña; será mañana domingo 19 y la salida se efectuará desde el pabellón polideportivo Santa Clara de Cuéllar a las 9.00 horas. Desde una hora antes, los participantes podrán retirar sus dorsales.

El club Correccaminos ha decidido repetir una ruta que ya se ha recorrido en otras ocasiones, por

haber tenido mucho éxito entre participantes de ediciones pasadas; la salida se hará con dirección a El Henar, para pasar después por el valle del Valcorba, el monasterio de La Arnedilla y las localidades vallisoletanas de Cogeces del Monte y Torrecárcela, desde donde se emprenderá la vuelta hasta el punto de partida en Cuéllar.

Se trata de una marcha no competitiva compuesta por aproximadamente 56 kilómetros de

distancia que la organización ha calificado como de nivel de esfuerzo medio, por lo que ha establecido otra ruta alternativa de nivel más bajo para aquellos ciclistas que así lo deseen o para quienes tengan menor preparación.

La inscripción se podrá formalizar hasta 20 minutos antes de la salida con un precio de 12 euros, e incluye además del derecho a participar en la marcha guiada, un seguro de asistencia médica, coches de apoyo, avituallamien-

to y un recuerdo de la marcha.

Solo podrán participar personas que estén en condiciones físicas y psíquicas adecuadas a esta actividad y mayores de 15 años, si bien los menores de 18 deberán aportar la firma del tutor.

Es obligatorio el uso de casco protector, así como llevar cámara de repuesto, bidón de agua y bomba de aire compatible.

Además, está prohibido entablar competición y adelantar a los guías de la marcha.

AGENDA CULTURAL DE CUÉLLAR Y COMARCA

FARMACIA DE GUARDIA

♦ F. Redondo Montoro
(Avda. Camilo José Cela, hasta el 19 de junio).

EXPOSICIONES

♦ Cronista Herrera
Exposición del 2º curso de pintura de la Asociación de Amas de Casa.
Hasta el 19 de junio. De lunes a domingo de 18.00 a 21.00 horas.

CONVOCATORIAS

TODOS.ES, Palacio de Pedro I hasta el 21 de junio de 9.00 a 21.00 horas

Primavera 2005 en el Centro de día de Personas Mayores, miércoles 22 de junio. Día de la paella. Visita al mercadillo de Iscar. Paellas en Puenteblanca.

lunes 27 de junio. Actuación fin de curso de la Escuela Municipal de Música. A las 19.00 horas.

Domingo 19 de junio. IX Rallye Fotográfico de la Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar. Información e inscripciones en el Ayuntamiento de Cuéllar. 921 14 00 14.

Noches de Luna Llena de cuentos de luna llena en Temple Bar. A las 23.00 horas
viernes 24 de junio. Noche de San Juan: Ana y Andrés (Grupo Griot) "Cuentos para una noche de San Juan".

Viernes 24 de junio. V Encuentro Musical Escolar organizado por el IES Duque de Alburquerque. Patio de Armas del Castillo a partir de las 11.00 horas

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo: Plaza de San Gil, 12

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos a las 11.00, 12.00, 17.00 y 18.00 horas.

Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos pases de 11.30 a 16.30. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.
Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Visitas a las 13.00, 16.30 y 17.30 horas. Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro.

1 CRISTAL GRATIS

Durante el mes de junio,
al comprar tus gafas graduadas,
TE REGALAMOS UNO DE LOS CRISTALES

Todas las marcas, todos los modelos. Infórmate.



CENTRO ÓPTICO

"EL HENAR"

C/ Las Parras, 3 - 40200 CUÉLLAR
Teléfono 921 142 487

SOLO DURANTE EL MES DE JUNIO. SOLO EN EL CENTRO ÓPTICO EL HENAR

LUIS GUTIÉRREZ MARTÍN (*)

Primera Comunión. Carta abierta a los padres

Sabiendo que las primeras comuniones se han celebrado en nuestras parroquias y Colegios de la Iglesia durante los meses de mayo y junio, cuando esta carta llegue a sus manos, su niño o niña habrá tomado ya su primera comunión. Con este motivo permítanme recordarles aquel breve diálogo que, un día, hace ya siete, ocho o nueve años, mantuvieron Ustedes con el Sacerdote. Era el siguiente: Sacerdote: ¿Qué pedís a la Iglesia para este niño/a? Padres: el Bautismo. Sacerdote: ¿Al pedir el bautismo para vuestro hijo ¿sabéis que os obligáis a educarlo en la fe...? Padres: Sí, lo sabemos. La primera comunión de su hijo/a ha sido fruto del cumplimiento de ese deber asumido entonces. Les felicito cordialmente. Puede ser que de entre los destinatarios de esta carta, los haya que no han recordado dicho deber; o que han actuado en virtud de los usos y costumbres, o por complacer al hijo/a? que se lo ha pedido porque sus amigos iban a recibir la primera comunión. Pero lo que ahora importa es que niños y padres sean consecuentes con lo que esa primera comunión exige.



A juzgar por lo observado en estos, han puesto Ustedes el mayor esmero por vestir bien a su niño o niña; le han dotado de buenos regalos; la comida de ese día ha sido fuera de lo habitual. Y todo eso a cargo de un presupuesto que, según los cifras publicadas, ha resultado costoso. Hay quien dice que gran parte de eso obedece a usos sociales, a ganas de figurar, al afán competitivo entre familias. Ustedes sabrán mejor que nadie los motivos y objetivos de esos dispendios y sacrificios. En cualquier caso, todo eso se daría por bien empleado si su hijo/a entendiese y son Ustedes quienes han de explicárselo que ello es signo del regalo mucho más precioso que Dios le hizo en la primera comunión.

Cuando el sacerdote le entregó la sagrada forma diciendo

"el cuerpo de Cristo", representaba al Padre del cielo entregando al niño lo mejor que tiene, que es su propio Hijo. Y representaba también a Jesús diciéndole: "toma y come mi cuerpo que yo te entrego". A partir de ese momento, el comulgante se une en comunión perfecta con el Padre, con Jesús su Hijo y con el Espíritu Santo inseparable de ambos. Pero además los niños que ese día participaron de un mismo pan consagrado se unieron más estrechamente al cuerpo de Jesús que es la Iglesia, como miembros suyos. Por lo mismo, cada uno de ellos no está solo, ni solamente con su familia, ni sólo con sus amigos, sino que está junto con los demás, formando un solo cuerpo. Dentro de éste, cada uno ha de preocuparse de la felicidad de los restantes miembros, a la

manera como la mano acude presurosa a aquella parte del cuerpo que ha sufrido un golpe inesperado.

A la primera comunión le sigue la segunda, la tercera y otras sucesivas. Pero todas ellas han de ir aumentando en el niño su única comunión con Jesucristo y con todos los demás, particularmente con los pobres y los necesitados; han de ir eliminando en él su egoísmo para hacerle crecer en solidaridad y en amor. Este es el camino a recorrer por cuantos han recibido la primera comunión. También su hijo/a. A ello ha de ayudarle la catequesis de postcomunión a cuya asistencia han de estimularle Ustedes. A no ser que quieran Ustedes mismos impartir dicha catequesis en el propio hogar.

(* Obispo de Segovia)

HORARIO DE MISAS

TARDE DEL SÁBADO Y VÍSPERA DE FESTIVOS

Invierno		Verano
17,30	Santuario de la Fuencisla	19,00
18,00	PP. Carmelitas	20,00
18,00	San Andrés	18,00
19,00	La Resurrección	20,00
19,15	Ntra. Sra. del Carmen Hospital General	20,15 19,15
19,30	San Miguel, Santo Tomás y San José Obrero San Justo, Santa Eulalia y Santa Teresa	19,30 20,00
20,00	Cristo del Mercado, San Frutos, Ntra. Sra. de Belén (San Lorenzo), San Millán, Misioneros Claretianos, Santísima Trinidad San Martín	20,00 20,30

MAÑANA DEL DOMINGO Y FESTIVOS

El mismo horario todo el año	
9,00	Santa Eulalia, San José, Siervas de María, Misioneros Claretianos
9,30	San Martín, Cristo del Mercado, Madres Carmelitas, Concepcionistas (Peralta)
10,00	El Salvador, Santa Teresa, San Lorenzo, San Millán, San Antonio, Santa Isabel, San Vicente, San Juan de Dios, Residencia de Válidos de la Seguridad Social, Ntra. Sra. del Carmen,
10,30	Santo Tomás, San Frutos
11,00	Catedral, Santa Eulalia, San Lorenzo, Cristo del Mercado, La Resurrección, Hospital de la Misericordia
11,30	Santísima Trinidad, San Millán, San José Obrero, El Salvador, Capilla Fuenteceilla
12,00	San Andrés, San Frutos, Cristo del Mercado, La Resurrección, Santo Tomás, Ntra. Sra. del Carmen, Monjes Jerónimos, PP. Franciscanos, PP. Carmelitas, MM. Agustinas, Misioneros Claretianos, Ntra. Sra. de Belén (San Lorenzo), Hospital General, Hospital Policlínico
12,30	Catedral, El Salvador, San Martín, Santa Teresa, San Millán, La Fuencisla
13,00	San Miguel, Santísima Trinidad, Cristo del Mercado, San Frutos, San Lorenzo, La Resurrección, Santa Eulalia, San José Obrero, Santo Tomás, Ntra. Sra. del Carmen, Misioneros Claretianos, PP. Carmelitas, MM. Reparadoras
13,30	San Marcos

TARDE DEL DOMINGO Y FESTIVOS

Invierno		Verano
17,00	San José Obrero (para polacos)	17,00
17,30	Santa Eulalia	17,30
18,00	Ntra. Sra. del Carmen PP. Carmelitas	18,00 20,00
19,00	San José Obrero, MM. Dominicas, PP. Franciscanos	19,00
19,30	San Miguel, Santo Tomás	19,30
20,00	San Millán, Misioneros Claretianos, Santísima Trinidad,	20,00
20,00	San Martín	20,30

PARROQUIAS DE LA PROVINCIA

AYLLÓN	Sábado y vísperas de festivos: 20.00 (Convento) Domingos y festivos: 9.30 (Convento); 13.00 (Parroquia)
CARBONERO EL MAYOR	Sábado y vísperas de festivos: 19.30 Domingos y festivos: 11.00 - 12.30 - 19.30
CANTALEJO	Sábado y vísperas de festivos: 19.30 Domingos y festivos: 9.30 - 12.30 - 19.30
COCA	Sábado y vísperas de festivos: 19.00 Domingos y festivos: 12.00
CUÉLLAR	Sábado y vísperas de festivos: 20.00 (Santa Clara) Domingos y festivos: 9.00 (Santa Clara); 11.00 (Residencia de Ancianos); 11.00 (El Salvador); 12.00 (La Concepción); 13.00 (San Miguel)
EL ESPINAR	Sábado y vísperas de festivos: 19.00 Domingos y festivos: 10.00 - 12.00 - 19.00
NAVA DE LA ASUNCIÓN	Sábado y vísperas de festivos: 19.00 Domingos y festivos: 10.00 - 12.00
SAN ILDEFONSO	Sábado y vísperas de festivos: 20.00 (Carmelitas) Domingos y festivos: 10.00 (Carmelitas y Colegiata); 11.30 - 13.00 - 20.00 (Parroquia)
SEPÚLVEDA	Sábado y vísperas de festivos: 19.00 (V. de la Peña) Domingos y festivos: 12.00 (Virgen de la Peña); 19.00 (Parroquia de San Bartolomé)
VILLACASTÍN	Domingos y festivos: 10.00 (Convento); 13.00 (Parroquia)

Según datos facilitados por el Obispo

► ARCHIVO DE LA GUERRA CIVIL

La Audiencia Nacional rechaza la inmovilización cautelar de los 'papeles' reclamados por Cataluña

La sala de lo contencioso administrativo estima que hasta que se resuelva el fondo del recurso debe mantenerse la decisión del Ministerio de devolver documentos a la Generalitat

• La Junta interpuso el recurso por la desestimación del Gobierno por silencio administrativo de la pretensión regional de declarar BIC al centro documental y todo su contenido.

ICAL / VALLADOLID

La sección séptima de la Sala de lo Contencioso Administrativo de la Audiencia Nacional desestimó ayer la inmovilización cautelar de documentos del Archivo de la Guerra Civil, con sede en Salamanca, solicitada por la Junta al amparo de la Ley de Patrimonio Histórico de 1985 como mecanismo para respetar su integridad.

La sala estima que hasta que se resuelva el fondo del recurso se mantiene la decisión adoptada por el Ministerio de Cultura de devolver los documentos a la Generalitat de Cataluña, una vez que se apruebe el proyecto de ley en trámite parlamentario, ya que no procede tal suspensión, informaron fuentes de la Audiencia.

RECURSO. Esta decisión se produce después de que el pasado 10 de mayo la Sala acordara admitir a trámite el recurso interpuesto por la Junta contra la desestimación por silencio administrativo del Ministerio de Cultura de la solicitud del Gobierno regional para declarar Bien de Interés Cultural el Archivo y su fondo documental.

La Audiencia Nacional también ordenó la tramitación en pieza separada de la medida cau-



Imagen de archivo del centro documental de la Guerra Civil, ubicado en Salamanca. / DAVID ARRANZ (ICAL)

telar solicitada por el Gobierno autonómico en dicho recurso, un proceso que ahora ha concluido con la desestimación del recurso. En concreto, reclamó la citada inmovilización en el Colegio de San Ambrosio, sede del centro, de todos los fondos documentales hasta que se dicte la sentencia que ponga fin a dicho recurso.

La Administración regional, presentó el 21 de marzo el citado recurso, después de que se cumpliera el plazo de tres meses con que contaba el Ministerio para incoar el expediente desde la

COMUNICADO

► **Patrimonio.** Salamanca presentará un comunicado sobre la defensa de la integridad de los fondos documentales en la Asamblea de la Organización Mundial de Ciudades Patrimonio de la Humanidad, que se celebrará del 20 al 23 de septiembre en Cuzco (Perú).

presentación de la solicitud por parte del Ejecutivo regional. Esta solicitud fue anunciada por la consejera de Cultura, Silvia Clemente, el pasado mes de diciembre para evitar la salida de los papeles.

La Consejería autorizó el 15 de marzo las acciones en vía jurisdiccional frente a la desestimación, por silencio administrativo, de la petición formulada. Así, el 21 de mayo, presentó ante la Audiencia Nacional el recurso contencioso administrativo, a la vez que la inmovilización de los fondos.



LA COMUNIDAD

El pediatra y neurofisiólogo Eduard Estivill, presenta su libro.

► VALLADOLID

Eduard Estivill presenta su último libro 'Lila'

Una nueva colección de cuentos protagonizados por la niña Lila y creados por el pediatra Eduard Estivill tratarán de enseñar a los niños a adaptarse a diferentes situaciones como el cambio de colegio, el nacimiento de un nuevo hermano, la separación de sus padres e incluso que sus progenitores sean homosexuales. «Los niños desarrollan lo que aprenden de los padres y ven como algo natural lo que se les transmite como natural». Así lo afirmó Estivill ayer en Valladolid, donde presentó los dos primeros números de estos cuentos creados como consecuencia de su libro *Duérmete niño*.

► REGIÓN

El TSJCyL anula los convenios entre Treviño y el Gobierno vasco

El Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León estimó el recurso interpuesto por la Junta contra los acuerdos de 2002 entre los ayuntamientos de Treviño y la Puebla de Arganzón, del Condado de Treviño, con el Gobierno vasco, según *Diario de Burgos* y *Diario de Valladolid-El Mundo*. Alfonso Fernández Mañueco recordó al Gobierno vasco que los convenios que firme con Treviño requieren el consentimiento de las instituciones regionales.

REACCIONES

► **MARIA JESÚS RUIZ**
VICEPRESIDENTA DE LA JUNTA

«Espero que la decisión sea consciente»

Ruiz mostró su confianza en que la resolución de la Audiencia Nacional «sea consistente y no se deba a las presiones del Gobierno socialista y sus socios nacionalistas». «Esperamos que sea consistente por el bien del sistema democrático».

► **FERNÁNDEZ MAÑUECO**
CONSEJERO DE PRESIDENCIA

«Auguro una batalla jurídica larga»

Alfonso Fernández Mañueco aclaró que la decisión de la Audiencia Nacional no entra en el fondo del asunto, de hecho una futura sentencia tendrá que poner fin al recurso de la Junta, por lo que auguró una batalla jurídica «larga».

► **FERNANDO RODRÍGUEZ**
PTVOZ AYO DE SALAMANCA

«La decisión no nos pilla de sorpresa»

Fernando Rodríguez aseguró que al Consistorio «no le pilla de sorpresa» la decisión y precisó que el Ayuntamiento era «consciente» de que era «muy difícil». Además, avanzó que «las esperanzas» están «en lo que decida el Constitucional».

► **CATERINA MIERAS**
CONSEJERA CULTURA CATALUÑA

«Hay que evitar las interpretaciones políticas»

Caterina Mieras consideró «normal y adecuado» que la Audiencia Nacional haya rechazado la inmovilización solicitada por la Junta, si bien señaló que se debe evitar «dar una interpretación política a las decisiones judiciales».





El consejero de Economía, Tomás Villanueva (c) charla con algunos directivos de empresas japonesas. / IICAL

Villanueva traslada a las empresas japonesas el atractivo inversor de la región

Excal y la Fundación Consejo España-Japón impulsan la cooperación entre ambos países en el campo económico, científico y comercial

• Los directivos de Japan Airlines estudia introducir vinos de Castilla y León entre los productos que venden a los clientes en sus vuelos.

IICAL / MADRID

El vicepresidente segundo y consejero de Economía y Empleo, Tomás Villanueva, presidió ayer un encuentro con los directivos de las empresas japonesas más importantes en España para trasladarles las ventajas de invertir en la Comunidad, entre las que citó su posición estratégica y geográfica, la convergencia de su economía con Europa y la diversificación de su tejido empresarial con especial peso de los sectores de la automoción y la agroindustria.

En concreto, Villanueva se reunió con directivos de Nissan, MHIE Ibérica, Japan Airlines, Marubeni Europa, Armanda Power Holdings, Deloitte Japan Desk, Pricewaterhouse Coopers Japan Desk, Mitsubishi España, Sumimoto Corporation España y Nomuna International, además de con el primer secretario de la Embajada de Japón en el país, Masayoshi Yamakage.

En el citado encuentro, también participaron responsables de España de la Organización de Comercio Exterior de Japón, Jetro, que colaboró en la presentación a raíz de los acuerdos que la Junta alcanzó con la institución con motivo del viaje que el vicepresidente segundo de la Junta realizó a la Exposición Universal de Aichi.

Con anterioridad, Villanueva

firmó un convenio de colaboración entre Excal y la Fundación Consejo España-Japón, en el centro de negocios de Castilla y León en Madrid.

El responsable de Economía del Ejecutivo regional explicó que el objetivo del acuerdo es impulsar la cooperación económica, cultural y social de Castilla y León con Japón, como ya se ha logrado, con una estrategia similar, con los países de Europa central y de EE.UU.

Tras la firma del convenio con el presidente de la Fundación, Antonio Garrigues Walker, el consejero

mantuvo un almuerzo con los empresarios nipones para conocer sus opiniones sobre las posibilidades de inversión en la región o la situación creada tras el proceso de deslocalización de algunas empresas en España.

SEGUNDA POTENCIA. Por su parte, Antonio Garrigues Walker, quien recordó que la Fundación España-Japón está financiada por el sector privado y colabora con el Gobierno, aseguró que la sociedad española debe saber que el país del sol naciente se ha convertido en la segunda potencia industrial del mundo. «En España -dijo- se habla bien de China y de India, pero la gente no sabe que sumando la economía de ambos países no llegan a la japonesa. China participa en el Producto Industrial Mundial Bruto en un 2,9% y Japón representa el 11,6%.

En este sentido, resaltó la capacidad tecnológica «única» de Japón, su enorme capacidad económica o el hecho de que sea el país con una mayor capacidad de influencia en la zona del Pacífico. Finalmente, recordó que el objetivo de la Fundación España-Japón es investigar todo tipo de posibilidades de cooperación.

A estos encuentros, se sumaron una serie de reuniones entre directivos de Japan Airlines y varias bodas de Castilla y León con el fin de que los representantes de la línea aérea conociesen las elaboraciones que estas empresas embotellan en pequeño formato y analizasen la posibilidad de incorporarlas a los productos que venden a los clientes en sus vuelos.

Otros acuerdos

La jornada se cerró con la firma de varios convenios entre Excal y diferentes entidades y empresas. El primero los rubricó el vicepresidente de Economía y presidente de Excal, Rafael Delgado, con representantes de la compañía Vocento Media Trader. Con la firma, las empresas exportadoras de la región que accedan a sus servicios a través de Excal obtendrán descuentos en las tarifas. Otro de los convenios se selló con American Express y permitirá que las empresas puedan acceder por la mitad de cuota al servicio SBS Gold de esta entidad. Las compañías también se beneficiarán de descuentos en los vuelos de Air Europa a Varsovia y Praga, además de tarifas especiales en sus rutas a Pekín y Shanghai. El último de los acuerdos permitirá obtener ventajas económicas en las agencias de Viajes Ecuador y Halcón Viajes.

PANORAMA

CULTURA

La Fundación Cristóbal Gabarrón premia al 50 aniversario de la Seminci

IICAL / VALLADOLID

El 50 aniversario de la Semana Internacional de Cine de Valladolid fue premiada ayer con el Premio Internacional Fundación Cristóbal Gabarrón de las Artes Escénicas 2005 por los cincuenta años de existencia durante los que «no ha dejado de aportar nuevos valores a la cinematografía mundial y de apoyar al cine de autor», según afirmó en la capital vallisoletana el secretario del jurado elegido, Daniel Pérez Fernández.

Para recoger este galardón, otorgado a una institución propuesta por el propio jurado, la Fundación anunció que van a buscar a una personalidad internacionalmente reconocida que represente al certamen, que

esté vinculado a él y que haya sido una persona protagonista.

El director de la Semana Internacional de Cine de Valladolid, Juan Carlos Frugone, recibió ayer esta noticia con «gran orgullo y satisfacción». Frugone «agradeció enormemente» el hecho de que dicha Fundación haya otorgado este galardón al certamen por su 50 aniversario y el reconocimiento otorgado a tantos años de trabajo y dedicación de un amplio grupo de trabajadores.

Por su parte, el ex director del Festival, Fernando Lara, afirmó que reconocer «una labor de años es un hecho muy gratificante y supone la guinda del pastel del aniversario».

MUESTRA



Caja España, de aniversario. Caja España conmemorará su XV aniversario con una exposición que recoge todas las obras ganadoras de los diversos certámenes organizados por la Obra Social, así como fotografías que reflejan los actos culturales que ha desarrollado desde la fecha. La muestra podrá contemplarse hasta el 17 de julio en el Edificio Botines de León. / P.G. (IICAL)

SOCIEDAD

Valdeón entrega los Premios Accesibilidad

La mutua de accidentes de trabajo y enfermedades profesionales de la Seguridad Social Ibermutuamur, Jmad Arquitectos y un grupo de siete estudiantes de la Facultad de Educación de la Universidad de Salamanca recibieron ayer los Premios Accesibilidad de Castilla y León que, en su primera edición, sirvieron para reconocer su labor en pro de la suspensión de barreras y marcar el «inicio de un camino» hacia la igualdad de oportunidades, en las palabras de la consejera de Familia, Rosa Valdeón, encargada de la entrega en el Monasterio de Prado. Tras este acto la consejera animó a todos los asistentes a continuar trabajando por la supresión de barreras.

SANIDAD

La Junta mejorará la cirugía ambulatoria por ser una «apuesta institucional» ■ La secretaria general de Sanidad, María Álvarez-Quintero, anunció ayer en Soria que la Junta «incrementará» el proceso asistencial de cirugía mayor ambulatoria en la Comunidad cuya implantación es «desigual» debido a la dispersión de la población. Además, afirmó que las intervenciones quirúrgicas en la región oscilan entre un 18 y un 20%, «unos ratios elevados».

EDUCACIÓN

El Consejo de Ministros destina 78.000 euros en ayudas a las AMPAS ■ El Consejo de Ministros aprobó ayer un acuerdo por el que se formaliza, para 2005, la distribución del crédito destinado a la concesión de ayudas a Confederaciones y Federaciones de Asociaciones de Padres y Madres de Alumnos de las comunidades autónomas en que aquellas se integran. La cantidad asignada es de 637.280 euros y las asociaciones de Castilla y León recibirán 78.884,34.

► PONENCIA SOBRE LA VIOLENCIA DE GÉNERO

La presidenta de la Sala de lo Social de Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León, María Luisa Segoviano, comparecerá ante la Comisión sobre Violencia de Género para dar su punto de vista sobre las posibles soluciones para acabar con este problema.



► TRANSFORMACIÓN TECNOLÓGICA

José Manuel Fernández Santiago resaltó, en su visita institucional a Zamora, que éste es el período «más importante para la transformación tecnológica del Parlamento», que se ha dotado de 16 líneas de dos megas de Ram, lo que «multiplica por 60 las posibilidades de actuar».



De izda a drcha, Tomás Rodríguez Bolaños; Alfonso Fernández Mañueco; José Manuel Fernández Santiago; el alcalde de Villalar, Félix Calvo, y Francisco Jambina / ICAI

La Fundación Villalar avanza para potenciar la identidad regional

La institución, que reeditará la guía didáctica y organizará una exposición sobre el cine en Castilla y León, convocará para el próximo año un premio sobre las políticas demográficas

• Fernández Santiago adelantó que la organización estudiará la apertura de unas oficinas de trabajo en Valladolid, sin perjuicio de que la «sede histórica» se ubique en Villalar.

J.S.C. (ICAI) / VALLADOLID
Los patronos de la Fundación Villalar-Castilla y León solicitaron ayer que la institución no sólo se fortalezca en Valladolid y llegue con sus actividades e iniciativas a todas las provincias de la Comunidad, según explicó su presidente y máximo responsable de las Cortes, José Manuel Fernández Santiago, tras la reunión celebrada en la sede del Parlamento regional.

El patronato hizo especial hincapié en este asunto tras aprobar por unanimidad las cuentas de 2004 y felicitarse por las actividades desarrolladas hasta ahora, así como la presencia conjunta de las formaciones políticas en la campaña de Villalar de los Comuneros el Día de la Comunidad, el pasado 23

de abril. «Vamos a llegar a todas y cada una de las provincias, cueste lo que cueste», precisó Fernández Santiago.

El presidente de la Fundación adelantó que estudiarán la apertura de unas oficinas de trabajo en Valladolid, donde se ubicarán algunos de los fondos con los que cuenta ya la fundación, sin perjuicio de que la «sede histórica» se mantenga en el municipio de Villalar. Justificó esta decisión por motivos de operatividad y resaltó que durante el pasado año la institución no tuvo gastos corrientes de personal ni de oficinas, ya que el coste fue asumido por las Cortes.

Preguntado si esta decisión choca con el objetivo de que la fundación llegue a todas las provincias, el presidente del Parlamento regional dijo que «no entra en colisión» y que sólo se realiza por motivos de eficacia, tras lo cual añadió que si en un futuro hay una oficina en cada provincia, pues mejor.

Entre los planes previsto para este año se contempla la reedición de la unidad didáctica distribuida

en 400 colegios y entre 20.000 alumnos sobre la historia de Castilla y León que ha sido «una de las grandes actuaciones».

JORNADAS. En otoño se organizarán unas jornadas sobre el Estado autonómico en las que participarán representantes de radios y televisiones, tras las celebradas con directores de prensa escrita.

Destaca la celebración de una exposición sobre el cine en Castilla y León, que será itinerante por las provincias de la Comunidad y que se exhibirá entre el 5 y el 30 de octubre en Valladolid con motivo del 50 aniversario de la Seminci. La muestra recogerá los grandes rodajes realizados en Castilla y León, así como otras producciones como la filmación de presas

de Iberduero. El patronato decidió asumir las recomendaciones del pacto contra la despoblación, por lo que trabajará para la convocatoria el próximo año de un premio sobre políticas demográficas.

Fernández Santiago matizó que la segunda propuesta, la convocatoria de becas para el estudio de la demografía, podría materializarse este mismo año.

► DEBATE SOBRE EL ESTADO DE LA REGIÓN

Los grupos podrán presentar un máximo de 16 resoluciones

SPC / VALLADOLID
La Mesa del Parlamento y la Junta de Portavoces ha establecido un límite de 16 resoluciones finales por grupo, sin contar con las que sean pactadas, durante la celebración del debate sobre el estado de la Región.

Este debate comenzará el pró-

ximo 22 de junio con la intervención, sin límite de tiempo, del presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera. Por la tarde será el turno de los portavoces a los que Herrera podrá contestar en réplica y dúplica de forma conjunta o individualmente.

Los grupos Popular y Socialis-

ta tendrán 30 minutos en su primera intervención y 15 en la segunda, mientras que el Mixto contará con 20 y 10 minutos.

El 23 de julio el Pleno comenzará con el debate de las resoluciones presentadas por los grupos, que dispondrán de 15 minutos para defender sus mociones.

Expertos

La Fundación Villalar tiene ya decidido los integrantes de la comisión de expertos que colaborarán en la elaboración de propuestas y actividades, aunque su participación no estará regulada como tal y se limitará a atender las invitaciones de la institución, principalmente porque no se les puede hacer perder el tiempo, declaró el presidente de esta institución regional y del Parlamento autonómico, José Manuel Fernández Santiago.

De momento, está confirmada la presencia del historiador Julio Valdeón, el etnógrafo Joaquín Díaz, el escritor Gonzalo Santonja y la catedrática de Derecho de la Universidad de León Margarita Torres Sevilla, «que responde a esa sensibilidad que queremos incorporar», dijo. Igualmente se invitará al historiador zamorano Quintín Aldea.

En la reunión del patronato de ayer participaron el presidente del Consejo Económico y Social (CES), José Luis Díez Hoces; el presidente de la Federación Regional de Municipios y Provincias (FRMP) y alcalde de Zamora, Antonio Vázquez; el presidente del PSCL-PSOE, Tomás Rodríguez Bolaños.

Asimismo, a este acto también acudió el consejero de Presidencia, Alfonso Fernández Mañueco; el alcalde de Villalar, Félix Calvo Casasola; el procurador del PP Francisco Jambina, y el vicepresidente de la FRMP y alcalde de Palencia, Heliodoro Gallego.

► LUCHA ANTITERRORISTA

El Gobierno hace oídos sordos a la oferta de ETA mientras no se rinda

La banda afirma en un comunicado publicado ayer por el diario 'Gara' que «seguirá luchando sin cesar» hasta la autodeterminación y dice tener «total disposición» al diálogo

• La vicepresidenta María Teresa Fernández de la Vega aseguró que el Gobierno no valorará ninguna comunicación de los terroristas que no incluya el cese de la violencia.

AGENCIAS / MADRID

ETA «seguirá luchando sin cesar» hasta que llegue la oportunidad de conseguir la autodeterminación de «Euskal Herria». Así lo asegura la banda terrorista en el último comunicado remitido al diario *Gara*, en el que, no obstante, muestra su «total disposición» a iniciar un proceso de diálogo «entre todos».

En *Gara*, que ha sido, una vez más, el altavoz de ETA, la banda llega a decir que tiene el convencimiento de que «aquí y ahora» la solución «es posible» con una «paz basada en la justicia».

Esa justicia es la que habla la organización terrorista está directamente vinculada a la propuesta política que Batasuna presentó el 14 de noviembre del pasado año. Fue allí, en el velódromo de Anoeta, donde se utilizó por primera vez en el sector abertzale la referencia a una solución «entre todos». ETA, de hecho, es la tercera vez que utiliza la expresión en los últimos nueve meses, la primera de ellas incluso antes de que la formación abertzale legalizada hiciera pública su propuesta.

ETA cree que «en el Congreso se tocaron campanas de muerte para el Pacto Antiterrorista», con la aprobación en el Debate sobre el estado de la Nación de la resolución que autorizaba al Gobierno a negociar con la banda si se dan las condiciones, y que contó sólo con la oposición del PP. No obstante, ETA se muestra muy crítica con el Gobierno y acusa a Zapatero de haber dado «pasos que nos han recordado a



El diario 'Gara' ha sido una vez más el altavoz de la banda terrorista. / EFE

los tiempos más oscuros de González». «El PSOE no ha estado ni un minuto sin aplicar esa estrategia», dice la organización etarra, que «aleja» la paz.

AMENAZAS A ARALAR. La izquierda abertzale, según la dirección etarra, tiene la «capacidad de resistir y avanzar» frente al fracaso del Pacto Antiterrorista. En el comunicado da una serie de nombres de personas que «han golpeado e intentan hacer añicos» sin conseguirlo a la izquierda abertzale, desde la presidenta del PP, María San Gil, al coordinador de Aralar, formación escindida en su día de Batasuna que renunció a la violencia. Esta mención es un paso más en la campaña de acoso que ha venido sufriendo Zabaleta por parte del mundo etarra.

En respuesta al comunicado,

IU: «Es un paso»

El líder de Izquierda Verde en el Congreso, Gaspar Llamazares, afirmó ayer que el comunicado de ETA «es un paso, pero es un paso en el que hay muchas insuficiencias» porque en el mensaje «se pretende compatibilizar la apuesta por el diálogo y la paz con la reivindicación de los atentados».

El también coordinador general de Izquierda Unida reclamó «un paso inmediato, que es la tregua definitiva» por parte de la banda terrorista, pero, aseguró que mientras no lo haga «es muy difícil promover el diálogo», ya que «no se puede dialogar con quien tiene un doble juego: el juego del diálogo y de la paz y el juego de las armas».

El Gobierno contestó ayer que no está dispuesto a valorar ninguna declaración que no contenga el cese definitivo de la violencia. Así lo dijo la vicepresidenta, María Teresa Fernández de la Vega, que insistió en que no hay modificaciones en la política antiterrorista. De la Vega, tras el Consejo de Ministros, eludió comentar nada de lo que diga a ETA, salvo «el comunicado que anuncie el cese definitivo de la violencia». Hasta en cuatro ocasiones se le preguntó por este asunto y las cuatro veces respondió de la misma manera. «El único comunicado que comentará el Gobierno es en el que anuncia que deja de matar, de extorsionar y que desaparece». «La posición del Gobierno es muy clara», dijo, y no hará «absolutamente nada» hasta que ETA deje las armas, los atentados y la violencia.

El juez reitera que no procesará a De Juana y reprocha al fiscal que no fundara el recurso

EFE / MADRID

El juez de la Audiencia Nacional Santiago Pedraz dictó ayer un auto en el que confirma su decisión de concluir el procedimiento abierto contra José Ignacio de Juana Chaos por dos artículos que publicó en el diario *Gara*, en diciembre de 2005, sin procesar por pertenencia a ETA y amenazas terroristas de los que estaba acusado por la Fiscalía y la acusación que ejerce la Asociación Víctimas del Terrorismo (AVT).

El argumento del magistrado para ratificar el no procesamiento consiste en que «el juez de instrucción sólo debe conocer y, por tanto valorar, lo que está en el sumario; lo que está fuera y no incorporado a la causa, no existe». En este sentido, repasa una a una las alegaciones del fiscal Jesús Alonso en su recurso contra la puesta en libertad en esta causa de De Juana, para afirmar que ninguna de ellas se han acreditado en el procedimiento o que, en su caso, deben haber dado lugar a otros.

Por ello, su resolución concluye a modo de resumen pidiendo a las acusaciones, el fiscal y la AVT, que acrediten que el Movimiento de Liberación Nacional Vasco (MLNV) y el frente de makos (de presos) son parte de ETA, así como que De Juana dijera en sus artículos que pertenece a la banda o que asume sus postulados.

Según el juez, ni el artículo *El Escudo ni Gallizo*, publicados el 1 y el 30 de diciembre de 2004, respectivamente, por De Juana en *Gara*, «pueden servir de base, ni aún conjuntamente con otros indicios para acreditar la pretendida integración», ya que «por más que este instructor lea los mismos no hay referencia alguna a ETA ni apoyo alguno a la lucha armada y sí sólo, como se dijo, al MLNV».

NINGUNA RESOLUCIÓN. En este sentido, recuerda que no existe ninguna resolución firme que considere que el MLNV y el frente de makos estén integrados de ETA, ya que la del Supremo que ilegalizó Batasuna «no es una sentencia penal», porque fue dictada en aplicación de la Ley de Partidos Políticos. Por ello, «no tiene virtualidad alguna en la presente causa», afirma el magistrado.

La AVT, en su recurso, también esgrime el reciente procesamiento del portavoz de Batasuna, Arnaldo Otegi, por integración en ETA. El juez responde que, «lógicamente, todas estas diligencias no pueden tenerse en consideración «porque no constan en la causa».

Rajoy pide reflexión a Zapatero porque el discurso de la banda «es el de hace 20 años»

EFE / ORENSE

El líder del Partido Popular, Mariano Rajoy, dijo ayer que el comunicado de ETA «debería hacer reflexionar» al jefe del Ejecutivo, José Luis Rodríguez Zapatero, porque se trata del «mismo discurso de hace 20 años», «quieren que se haga los que ellos digan» y «se felicitan de que haya caído» el Pacto Antiterrorista.

Durante un paseo por Orense haciendo campaña para las elecciones gallegas, Rajoy expresó su preocupación, ya que la banda ha reivindicado el atentado del Valle de los Caídos que «el Gobierno intentó primero ocultar y luego dijo que no era de ETA».

El líder popular destacó que el comunicado de ETA «no aporta ninguna novedad» y «no hay que

hacerle caso», ya que «lo único que dice es que hay que negociar con ETA para darle lo que exigen».

Afirmó que existe «algo preocupante» y es que ETA «celebra, y utiliza la expresión campanas de muerte, que el Pacto Antiterrorista haya caído» y agregó que el PP seguirá en la misma línea y dirección porque, precisó, con la organización terrorista «no cabe más que

dejen las armas y seguir aplicando la Ley y el Estado de Derecho». «Sinceramente si yo fuera presidente del Gobierno estaría muy preocupado», dijo Rajoy, quien añadió que con este comunicado ETA «ha venido a darle la razón a la inmensa mayoría de la sociedad española que se manifestó en su día», en referencia a la protesta del 4 de junio convocada por la AVT.

BREVES

CATALUÑA
Piqué recibe una amenaza anónima en la sede del 'Parlament'

■ El presidente del PP catalán, Josep Piqué, ha remitido a la *consellera* de Interior, Montserrat Tura, una caja de CD recibida por él mismo el jueves en el Parlament en que se incluían las leyendas en catalán *Piqué, sin Estatut tú sí que irás al paredón*; *Catalunya es una nació!*. Dentro no había un disco sino un pequeño trozo doblado de tela de una bandera española con manchas de pintura roja. Según informó el PP, el mensaje estaba escrito en la carátula del CD, en mayúsculas y escritas con un ordenador. El sobre acolchado que contenía la caja del CD incluía el nombre de Piqué y su dirección en el *Parlament*, donde lo recibió el jueves. El PP envió el jueves otra carta al presidente del *Parlament*, Ernest Benach, para hacerse-lo saber y pedirle una reflexión pública sobre el asunto, ahora que este hecho se mezcla con la polémica de las pancartas amenazadoras hacia el líder de ERC que se vieron en la reciente manifestación en Salamanca contra la devolución a Catalunya de documentos de la Guerra Civil.

SÁHARA

La delegación parlamentaria podría viajar el próximo día 30

■ Los preparativos del viaje al Sáhara de una delegación parlamentaria española siguen adelante. Esta visita podría coincidir con la entrevista que mantendrán en Madrid el próximo día 30 el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, y el primer ministro marroquí, Driss Jettu. Pero el PP mantiene duras críticas al Gobierno y al ministro de Asuntos Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, al que acusa de haber pactado con Rabat los detalles de la visita de diputados sin contar los grupos parlamentarios.

GOBIERNO LOCAL

Barcelona aprueba un borrador de su Carta Municipal

■ El ayuntamiento de Barcelona aprobó ayer, en un pleno extraordinario y con la única abstención del PPC, un borrador de la Carta Municipal que debe ser negociado a partir de ahora con el Gobierno, en un contexto marcado por el proceso de reforma del Estatut. La Carta Municipal es un estatuto que concede competencias especiales a Barcelona, como capital de Cataluña, en su organización y régimen interior, en el ámbito de la justicia local y de la financiación, o en la representación del ayuntamiento en las infraestructuras próximas, básicamente en puertos y aeropuertos.

► GOBIERNO VASCO

El PCTV deja «en el aire» si apoyará a Ibarretxe en la sesión del día 22

Los comunistas «sospechan» de que el tripartito y el PSE tienen ya cerrado un pacto

• No obstante las declaraciones de los abertzales, la dirigente del PP vasco, María San Gil, está convencida de que Ibarretxe saldrá elegido con sus votos.

AGENCIAS / MADRID

El Partido Comunista de las Tierras Vascas sigue sin decidir a quién apoyará en la investidura tras reunirse con el lehendakari en funciones, Juan José Ibarretxe. Nekane Erauskin, portavoz de este partido, aseguró que su decisión «está en el aire», aunque mostró sus sospechas ante un acuerdo que pueden haber cerrado ya el tripartito y el PSE.

Erauskin y Julián Martínez, portavoces comunistas abertzales que acudieron a la reunión con Ibarretxe, lamentaron que en el encuentro sólo se trataron «generalidades». No hubo compromisos concretos, que es lo que el Partido Comunista de las Tierras Vascas pidió para apoyar la investidura del candidato nacionalista. Y como no los hubo, este partido, que tiene la llave del próximo Gobierno vasco, se puede permitir el lujo de decir que hay «una situación de total incertidumbre».

Tierras Vascas, que en principio no se volverá a reunir con el lehendakari Ibarretxe en los próximos días, asegura que su voto en la sesión de investidura del próximo día 22 de junio «está en el aire». «De que al día 22 quedan días, y el mismo día 22 también puede haber sorpresas. Lo que queremos es ver compromisos y no hay esos compromisos, no hacia nosotros, sino hacia la ciudadanía y hacia los problemas que hay en este pueblo», explicó Eraus-

kin.

Martínez explicó que una de las preguntas que le hicieron a Ibarretxe es hasta dónde está dispuesto a llegar para hacer frente al «apartheid que estamos padeciendo en este país y a la Ley de Partidos», y también sobre su postura respecto al diálogo y la regeneración democrática del Parlamento.

«Ni acuerdos ni compromisos concretos hemos recibido de ninguna manera», aseveró. El portavoz comunista abertzale llegó a plantear sospechas de que el PNV tenga algún pacto con el PSE. «Esto debería ser explicitado a la ciudadanía. Lo que cuentan son los compromisos y no las buenas intenciones», dijo.

LA OPINIÓN 'POPULAR'. Para la presidenta del Partido Popular vasco, María San Gil, el acuerdo que se puede haber cerrado es el del PNV con Tierras Vascas. Así, dijo que «intuye» que Ibarretxe será lehendakari con los votos comunistas abertzales. «No hay otra solución», dijo, con lo que auguró «más radicalidad, más Plan Ibarretxe, y menos convivencia, pluralidad y libertad» en el futuro vasco. De la reunión que mantuvo el jueves con Ibarretxe, San Gil aseguró que fue «carente de contenido» y sirvió para constatar las visiones «absolutamente divergentes» que mantienen PNV y PP en muchos aspectos.

San Gil aseguró que Ibarretxe no mencionó «nada de bloqueos ni bloques (los 33 escaños que suman PNV-EA, EB y Aralar, por un lado, y PSE/EE y PP, por otro, sin contar los 9 de EHAK)», si bien advirtió de que «el bloqueo no es de una parte sí y de la otra no».

Si le transmitió su impresión de que resultará reelegido, lo cual debería llevarle, según la líder del PP, a «una cura de humildad», ya que en



La portavoz de Tierras Vascas, Nekane Erauskin, ayer en el Parlamento vasco. /EFE

El caso de Azkoitia

La presidenta del PP vasco, María San Gil, pidió ayer que desde el Gobierno o la Abogacía del Estado se adopten medidas para no se repita en otros ayuntamientos o en el Parlamento Vasco la toma de posesión de miembros de candidaturas anuladas, como ha ocurrido en Azkoitia (Guipúzcoa).

San Gil aseguró que el acceso a esa corporación de un integrante de la plataforma ilegalizada *Kimue* es «un fraude de ley» y «una burla categórica al Estado de Derecho», y destacó que le preocupa «sobremedera» que esto sea el comienzo de actuaciones similares. «Han utilizado una argucia legal para colar de rondón a un miembro de una lista ilegalizada».

su opinión «está acostumbrado a que este país es suyo y que no puede haber otras alternativas de gobierno».

Mientras, también ayer, PNV, EA y Ezker Batua registraron en el Parlamento Vasco la candidatura de Juan José Ibarretxe a lehendakari, firmada por los tres partidos.

Las tres formaciones mantuvieron a lo largo de todo el día de ayer una reunión para cerrar este acuerdo, y poco antes de las ocho de la tarde los portavoces de los tres grupos, Joseba Egibar (PNV), Unai Ziarreta (EA) y Antton Karrera (EB), acudieron a la Cámara de Vitoria para registrar conjuntamente la candidatura de Ibarretxe.

Por el momento no han desvelado, aunque se supone, si han cerrado el acuerdo sobre el programa de gobierno, con el que aspirarán a reeditar el pacto tripartito.

Montilla se ampara en Zapatero para defender que Cataluña sea una 'nación'

EUROPA PRESS / MADRID

El ministro de Industria, José Montilla, señaló ayer que su posición sobre la defensa de que Cataluña es una nación es de sobra conocida, y se remitió a las últimas declaraciones de Zapatero al respecto, en las que el presidente indicó en la SER que dicho término no es estrictamente jurídico y que el Gobierno no pondrá ninguna pega a

que figure en el nuevo Estatut, si los oportunos dictámenes que se realicen lo consideran compatible con la Carta Magna.

Tras el Consejo de Ministros Montilla fue preguntado si había convencido al resto de compañeros del Gobierno de que Cataluña es una nación. Amparándose en que comparecía en su condición de ministro y no de primer secretario del PSC,

además de que el tema no había sido tratado en la reunión del Gabinete, Montilla se limitó a señalar que todo el mundo sabe cuál es su opinión al respecto y que se remitía a la posición expresada por Zapatero. «Nada que añadir a lo explicado por el presidente del Gobierno», indicó.

Preguntada sobre el mismo tema, la vicepresidenta prime-

ra De la Vega, tampoco quiso agregar nada a lo manifestado por el jefe del Ejecutivo, aunque precisó que es un debate que está empezando, que no ha llegado al Gobierno ni al Parlamento porque está en Cataluña y que tiene, por tanto, todavía «mucho recorrido». Por ello, dijo que cuando se hagan los dictámenes el Ejecutivo ofrecerá una «opinión definitiva».

► ELECCIONES AUTONÓMICAS GALLEGAS DEL 19 DE JUNIO

Rajoy pronostica que el PP logrará mayoría absoluta con 42 escaños

El candidato 'popular', Manuel Fraga, expresó su confianza en que el pueblo gallego «sabio», «serio» y «agradecido» le otorgue la victoria y «no dé la mayoría a dos personas que desde el primer día van a empezar a pelearse»

• El aspirante del BNG, Anxo Quintana, se comprometió a «destruir la cultura de resignación que Fraga implantó en Galicia y llevar al Gobierno de la Xunta la «ilusión».

AGENCIAS / VIGO-PONTEVEDRA

El presidente del PP nacional, Mariano Rajoy, confía en que su partido obtendrá en las elecciones de mañana un resultado «similar» al de los anteriores comicios. Si entonces fueron 41 diputados, Rajoy auguró que en esta cita los populares lograrán «uno más, 42», es decir, mayoría absoluta.

«De momento estamos empate a cero, pero tengo muy buenas vibraciones», señaló Mariano Rajoy. Antes del cierre de la campaña en Vigo, el dirigente del PP dio un paseo por Pontevedra repartiendo propaganda electoral. El líder de la oposición criticó que por parte de los demás partidos «no hay ninguna voluntad de mirar al futuro», se refirió en particular al PSOE y acusó a sus responsables de que han paralizado el Plan Galicia y de que «no saben lo que es Galicia ni lo que sienten los gallegos».

En cuanto al BNG, recordó que «apoyó el Plan Ibarretxe, que es un plan de secesión de España», y aseguró que mantiene «criterios diferentes» con los socialistas «en asuntos como los presupuestos».

Ya en el mitin de cierre de campaña, celebrado en el Pabellón As Travesas de Vigo, en un acto que reunió a más de 7.000 personas, Rajoy, aseguró que Manuel Fraga «nunca ha fallado a Galicia» y la ha situado «al nivel de las mejores», matizó que éste volverá a ser presidente de la Xunta porque «se lo merece» y añadió que «no es momento de blandenguerías ni de personas timoratas».

Rajoy destacó que la Galicia que propone Fraga es «liberal, abierta, de oportunidades, democrática y que puede mirar al futuro con orgullo e ilusión» frente a la propuesta del PSdeG y del BNG que es la «Galicia de los tristes y de los antiguos».

UN «PUEBLO SABIO». En el mismo acto de cierre de campaña, Fraga, expresó su confianza en que el pueblo gallego «sabio», «serio» y «agradecido» le otorgue la victoria en las urnas, y «no dé la mayoría a dos personas que desde el primer día van a empezar a pelearse». El titular de la Xunta pidió a cada gallego que haga un «ejercicio de reflexión» ante las elecciones y que respalde a su partido en las urnas, si ellos mismos, su familia y su entorno «mejoraron en los últimos años».



Mariano Rajoy (d), junto al presidente del PP de Orense, José Luis Baltar (2 i), y el alcalde de Orense, Manuel Cabeza (2 d), saborea un vaso de sidra. / ROSA VEIGA (EFE)

► 'Juego' de cifras

El secretario de Organización del PSOE, José Blanco, aseguró ayer que al presidente del PP, Mariano Rajoy -quien aventuró que mañana lograrán 42 escaños en las elecciones-, «le traiciona el subconsciente» porque, «con suerte, tendrá que conformarse con cambiar el cuatro por un tres». Blanco aseguró en Lugo que «el blanco llegará a Galicia de forma clara y de manera contundente, sin que haya que esperar al voto de la emigración». «Ahí también ganaremos», vaticinó.

El número dos del PSOE intervino en el acto de cierre de la campaña en Lugo, celebrado en el Parque de Sagrado Corazón.

El candidato socialista a la Presidencia de la Xunta, Emilio Pérez Touriño, reclamó ayer a los ciudadanos que voten el próximo domingo «por el cambio, por quién puede hacerlo y por quién puede liderarlo».

Touriño hizo esta apelación al voto en un mitin en Pontevedra, acompañado de la vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega.

«El cambio es imparable», afirmó Pérez Touriño, quien sin embargo alertó sobre la posibili-



Teresa Fernández de la Vega, junto a Emilio Pérez Touriño, al inicio del mitin. / EFE

dad de la abstención, al insistir ante sus simpatizantes que las elecciones «se ganan votando y se pierden quedándose en casa».

El candidato socialista, que dijo a los pontevedreses que es «por encima de todo una persona normal y un ciudadano de a pie», expresó su convicción de que el próximo domingo «ganará Galicia, el cambio y el futuro», y expresó un mensaje de «esperanza y responsabilidad» ante la posibilidad de que tras la cita con las urnas pueda gobernar.

Por su parte, el aspirante del BNG, Anxo Quintana, se comprometió esta noche, en el cierre de campaña, a «destruir la cultura de resignación que Fraga implantó en Galicia» y llevar al Gobierno de la Xunta la «ilusión» que ya está en la calle y en los votantes que propiciarán el «cambio gallego» el domingo.

Quintana se mostró convencido de que el 19 de junio «nace una nación» y «nace un país» que se comprometió a colocar «a la cabeza de Europa y del Estado».

► DATOS DE INTERÉS

► **Voto por correo.** Más de 40.500 ciudadanos residentes en España y otros 72.860 inscritos en el Censo de Españoles Residentes Ausentes ya han ejercido su derecho al voto a través de Correos.

► **Información.** A lo largo de la jornada se suministrarán informes de los resultados en papel para los medios de comunicación. Antes de las 13,00 y de las 18,00 horas se emitirán informes de participación correspondientes a los avances de las 12,00 horas y las 17,00 horas.

► **Resultados.** La central de datos estará emplazada en el Hotel Puerta del Camino, en Santiago de Compostela, y los resultados se podrán seguir en la web electoral de la administración gallega <http://www.elecciones2005.com> a partir de las 21,00 horas aproximadamente.

► **Transporte.** La Xunta ha habilitado un servicio de transporte institucional gratuito para facilitar el ejercicio del voto a los ciudadanos de los ayuntamientos que lo requieran, algo que supondrá un despliegue de 391 vehículos.

Familia, cocina y fútbol para el día de reflexión

Los tres candidatos aprovecharán la jornada previa a la cita con las urnas para descansar e intentar recuperar alguna de las horas de sueño que les ha robado la campaña

FAX PRESS / SANTIAGO

Galicia tiene hoy por delante un día de descanso y reflexión. Descanso de la intensa campaña electoral que en las últimas dos semanas ha visitado e inundado de ruidos y mítines los pueblos de toda la región, y reflexión de cara a unas elecciones que mañana prometen ser de las más intensas que la comunidad ha vivido. También los tres principales candidatos, que se juegan el todo por el todo en las urnas, tendrán tiempo para la reflexión y el descanso, aunque en algunos casos más que otros. En concreto el presidente del PP y candidato a la reelección, Manuel Fraga, madrugará como cada día para acudir puntual a su despacho, donde tiene varias reuniones previstas en su agenda.

A mediodía Fraga volverá a su residencia oficial en Monte Pío, donde le espera para comer y pasar la tarde la mayor parte de su familia.

Mañana Fraga volverá a repetir posiblemente el ritual al que acostumbra en este tipo de jornadas. Votará a las doce del mediodía en su localidad natal, Vilalba, donde comerá y jugará una partida de dominó con sus compañeros. Por la tarde el candidato popular se desplazará a Santiago para seguir los últimos compases de la jornada electoral y los resultados desde la sede del PP en San Lázaro.

Mientras, para el candidato del BNG, la jornada de reflexión es una ocasión de hacer lo que no tuvo tiempo de realizar durante la campaña. Así, aprovechará la posibilidad de estar todo el día en su casa de Allariz cocinando para la familia y algunos amigos, pero también tendrá tiempo para seguir el partido de su equipo, el Celta, que se juega el ascenso a Primera División en su enfrentamiento con el Lleida.

Quintana es socio del equipo vigués desde los 10 años, después de que su familia se trasladase a vivir al barrio del Calvario desde su localidad natal. Su afición al fútbol no sólo viene de esta adscripción al Celta, sino de que también jugó como delantero centro en el equipo Arnoia, de Allariz.

También el candidato socialista Emilio Pérez Touriño aprovechará la jornada de reflexión para estar con la familia. El secretario general del PSdeG tiene previsto hacer algo de deporte nada más comenzar el día, yendo a correr por el campus de la Universidad de Santiago de Compostela, en donde fue profesor.

Tras la ducha, Touriño acompañará a su mujer a hacer la compra, y antes de comer espera tener tiempo para dar un paseo por el casco histórico de Santiago de Compostela. Después el matrimo-



Anxo Quintana (2 i), acompañado por el cabeza de lista por Lugo, Fernando Blanco (i), observa un árbol milenario. / EFE

Hoy está prohibido pedir el voto

La Ley de Régimen Electoral impide a los candidatos de las elecciones autonómicas gallegas pedir el voto o intentar influir en la decisión de los ciudadanos durante la jornada de reflexión, así como en el mismo día de celebración de los comicios, mañana domingo 19 de junio.

La mencionada ley indica que «no puede difundirse propaganda electoral ni realizarse acto alguno de campaña» una vez que ésta «haya terminado legalmente», lo que ocurrirá hoy, a las doce de la noche.

Durante la jornada electoral, los dirigentes políticos acostumbran a hacer declaraciones genéricas a los medios de comunicación sobre el derecho al sufragio, pero no pueden pedir, por ese impedimento legal, el respaldo para su formación política ni incurrir asimismo en acción alguna que sugiera el apoyo a un determinado partido político o, por contra, cualquier crítica a las propuestas de las otras formaciones.

no se desplazará a la casa que tienen en una aldea cerca de Padrón, donde disfrutarán de un almuerzo en familia.

Si después de esta apretada aunque relajada agenda aún le queda algo de tiempo, Touriño espera dedicarlo a escuchar algo de música y a acabar de leer el libro «La República de los sueños», de la autora brasileña Nélida Piñón, reciente premio Príncipe de Asturias de las Letras, que compró recientemente en la Feria del Libro de Santiago de Compostela.

BLOC DE NOTAS

El lado más amable de la campaña

Han sido doce días de mítines llenos de anécdotas. La más 'dolorosa' la protagonizó Baltar, cuando tras ser animado por los electores a 'botar' perdió el equilibrio y se cayó.

Los espontáneos protagonizaron las anécdotas de la campaña electoral gallega, en la que los candidatos Emilio Pérez Touriño, Anxo Quintana y Manuel Fraga recorrieron toda Galicia, y en la que el popular José Luis Baltar, eufórico en un mitin, cayó «votando» al suelo.

El presidente de la Xunta y candidato a la reelección, Manuel Fraga, demostró durante la campaña estar en plena forma, a sus 82 años. «¿Qué toma el presidente para poder con todo?», preguntan los curiosos, mientras que su equipo responde: «Pastillas para la garganta».

La anécdota más simpática de la campaña la protagonizó el Fraga más seductor, después de que el presidente del PP en Ourense, Xosé Luis Baltar, animara a los alcaldes a «robar» los votos en sentido metafórico. El veterano político adujo que su compañero de partido lo decía como «quien roba un beso a una mujer» y, ni corto ni perezoso le plantó uno a una periodista.

Baltar también se mostró ocurrente no sólo en sus declaraciones sino en sus actos, ya que acostumbra a saltar compulsivamente antes de los mítines, animado por los militantes, hasta que en uno de ellos perdió el equilibrio y se cayó redondo al suelo.

El candidato socialista, Emilio Pérez Touriño, ha hecho una campaña muy planificada. Pero frente a esta actitud tan previsora, el dirigente del PSdeG ha tenido que hacer frente a varios espontáneos que irrumpieron en sus actos electorales.

Una de estas situaciones se vivió en Vigo, cuando el candidato decía en plena calle que «toda Galicia quiere un cambio», momento en el que se oyó un fuerte grito desde atrás: «Mentira». El dirigente socialista replicó que, posiblemente, algunos no están a favor del relevo en la Xunta, pero sí la mayoría.

Los espontáneos se han dejado ver también en los mítines del candidato del BNG, Anxo Quintana. «Toma mejor un whisky!», le pedía en Fonsagrada un curioso simpatizante con sombrero de cow-boy mientras el candidato bebía agua durante su discurso; y otro de Carballo contestaba a cada alusión de Quintana a Fraga con un «pobre, está viejo!».

► MATRIMONIOS HOMOSEXUALES

La Conferencia Episcopal reitera que no es política defender la familia

El Foro Español de la Familia denuncia amenazas, «cada vez más subidas de tono», por la protesta que han convocado para hoy

• La vicepresidenta primera insiste en que desde el Gobierno se respeta el derecho a manifestarse pero aseguró que serán los ciudadanos quienes juzguen la postura de la Iglesia.

AGENCIAS / MADRID

El portavoz de la Conferencia Episcopal Española, Juan Antonio Martínez Camino, dijo ayer que la Iglesia católica no hace política cuando defiende los derechos del matrimonio, y expresó su convencimiento de que el ejercicio legítimo del derecho de expresión «no extrañará» a un Gobierno democrático.

Martínez Camino, en relación con el apoyo y presencia de los obispos en la manifestación convocada por el Foro de la Familia contra el proyecto de ley que regula el matrimonio entre personas del mismo sexo, reconoció el riesgo de que la participación de los prelados pueda ser «política y manipulada», pero, agregó, «esta no es la cuestión».

Estamos hablando de la configuración del matrimonio, indicó, «de la esencia del mismo; y el que este sea reconocido y tutelado por las leyes, es algo que la Iglesia, todos los países, todos los regímenes políticos, todas las culturas siempre lo han tutelado».

La Iglesia, agregó, siempre «ha reconocido la realidad humana y sagrada del matrimonio, es previo al cristianismo pero que está en la realidad del mismo. Por lo tanto no es una cuestión política en el sentido estricto de la palabra, y quien diga que esto es una toma de postura política, si conoce la realidad de la Iglesia, podrá tener dudas sobre esta afirmación».

«No se trata de tomar partido político, sino de estar con el ser humano allí donde sus derechos fundamentales - como el matrimonio y la familia, la educación de los niños -, están siendo conculcados, es algo más allá de la política y anterior a las decisiones de un partido u otro».

JUICIO CIUDADANO. Fernández de la Vega declinó valorar la participación de una veintena de obispos en la protesta «de todos los ciudadanos» y asegurando

que «serán los ciudadanos los que deberán juzgar que una parte de la jerarquía eclesial ha elegido una cuestión como ésta para salir a manifestarse a la calle».

Fernández de la Vega aseguró «este Gobierno no tiene ninguna voluntad de confrontar con la Iglesia» y puso como ejemplo la constitución, el jueves próximo, de la Comisión Mixta Iglesia-Estado para temas de educación, «al tiempo que sigue trabajando en el resto de mesas conjuntas».

Respecto a la convocatoria de la marcha, la vicepresidenta recordó que «todos los españoles tienen los mismos derechos, tengan la opción sexual que tengan, porque así lo establece nuestra Constitución» y destacó que el Gobierno también trabaja y legisla para todos los ciudadanos.

AMENAZAS. El Foro Español de la Familia (FEF) lo tiene todo preparado para la manifestación que, con el lema *La familia sí importa*, protestará esta tarde, a partir de las 18,00 horas, en Madrid contra la reforma legal que equipararía el matrimonio homosexual al heterosexual en derechos y deberes y que en estos momentos se tramita en las Cortes. Los convocantes, que esperan superar «holgadamente» el medio millón de manifestantes, denunciaron ayer estar recibiendo amenazas a través del teléfono e internet que han ido «subiendo de tono» a medida que se



Juan Antonio Martínez Camino, portavoz de la Conferencia Episcopal. /EFE

Apoyo de Duran

El líder de Unió y secretario general de CIU, Josep Antoni Duran Lleida, mostró ayer su apoyo a la manifestación, aunque lamentó que el PP la quiera «capitalizar».

En declaraciones a TV3, Duran i Lleida, que no acudirá a la manifestación de esta tarde, afirmó que «estoy de acuerdo» con la marcha, «en la medida en que se reivindicará la familia y la libertad de educación» y se clamará en contra del matrimonio entre homosexuales y la adopción por parte de parejas formadas por personas del mismo sexo.

acercaba la fecha.

El vicepresidente del FEF, Benigno Blanco, explicó que «las amenazas son continuas y de tono cada vez más subido. Hay insultos de todo tipo y nos dicen de todo, desde que van a ir a la manifestación con una ametralladora a que acudirán disfrazados de monjas y se desnudarán en medio del acto».

En este sentido, el presidente de HazteOír.org -plataforma de organizaciones que se ha sumado a la convocatoria-, Ignacio Arsuaga, aseguró ayer que hace responsable al presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, de «cualquier acto violento por parte de fanáticos gays y de izquierda que pueda tener lugar».

La Fiscalía vigilará cualquier pancarta vejatoria o humillante

EFE / MADRID

La Fiscalía General del Estado «estará vigilante y no consentirá» que en la manifestación contra la ley del matrimonio homosexual se muestren pancartas «vejatorias» hacia los homosexuales, afirmó ayer Boti García, de la Federación Estatal de Lesbianas y Gays, tras reunirse con fiscales de esta institución.

Una delegación de la Felgt se entrevistó con la Fiscal Jefe de la Secretaría Técnica de la Fiscalía General del Estado, Elvira Tejada, y otros dos fiscales, con

quienes estudiaron la posibilidad de emprender acciones judiciales contra las personas que profieran descalificativos hacia dicho colectivo.

Acompañada por la presidenta de la Federación Estatal, Beatriz Gimeno, Boti García explicó que la Fiscalía se ha comprometido «a tomar este asunto con toda la seriedad que debe ser para que la sociedad aprenda que no se puede insultar impunemente, cualquier minoría ha de ser respetada».

Además «la Fiscalía nos ha pedido que les traslademos

cualquier tipo de insulto que pueda incitar a la homofobia y al odio», añadió la vocal de la comisión permanente de la Federación Estatal, cuya organización está preparando un dossier de manifestaciones homófobas.

En su opinión, «desde la prensa, muchas organizaciones y muchas personas se dicen cosas de nosotros que son claramente vejatorias y humillantes, incluso estamos convencidos de que podían ser constitutivas de delitos e incitan al odio y a la homofobia».

[OPINIÓN]



ANTONIO CASADO
PERIODISTA

Ciudad abierta

Alguien podría maliciarse que, al ofrecer el paseo de la Castellana al libre ejercicio del derecho de manifestación, hoy por la tarde, el alcalde Ruiz-Gallardón está haciendo méritos en vísperas del dictamen olímpico de Singapur. Madrid, ciudad abierta: esa podría ser la caracterización añadida a la deportiva pugna que el próximo día 6 librará la capital de España con París.

Pero nada tiene que ver con eso el vitalismo que se derramará con dos banderines de enganche tan distintos, como el cardenal Rouco Varela, y el singular cantante brasileño Carlinhos Brown. A las seis de la tarde comienza en la plaza de la Cibeles la marcha convocada por el Foro de la Familia. A las siete, comienza en el paseo de la Castellana, a ritmo de samba, la fiesta protagonizada por Carlinhos Brown, al que miles de gays y lesbianas están siendo convocados a través de los teléfonos móviles (*Por la diversidad, por la verdadera libertad para todos y todas*).

El aspecto político de la cuestión merece tratamiento aparte. Una de las manifestaciones, la del Foro de la Familia, está expresamente alentada por el PP. Algunos de sus dirigentes asistirán, a pesar de estar en plena jornada de reflexión electoral, que técnicamente solo afecta a Galicia.

Y respecto al fondo de la protesta, algunos creemos que el Gobierno nunca debió permitir la palabra matrimonio en el proyecto de ley que regula las uniones entre personas del mismo sexo, pero seguimos sin verlo como un ataque a la institución familiar, pues las referidas uniones civiles son totalmente voluntarias y en nada afectan a la naturaleza de la familia tradicional. No hacen daño a nadie los homosexuales porque ahora tengan el derecho de legalizar sus uniones. A ellos, a los homosexuales, si se les ha hecho mucho daño durante demasiado tiempo.

► CRISIS POLÍTICA EN BRASIL

Dimite el ministro más influyente de Lula por las denuncias de corrupción

José Dirceu renuncia al cargo para volver al Congreso como diputado y defenderse de las acusaciones que le involucran en los supuestos sobornos del PT a varios parlamentarios

• El diputado brasileño Roberto Jefferson acusó al ministro dimisionario de conocer los delitos, no hacer nada por impedirlos y evitar informar sobre ellos al presidente del país.

EFE / BRASILIA

José Dirceu, el ministro más influyente del Gobierno brasileño, renunció de su cargo, dos días después de que el diputado Roberto Jefferson, que ha denunciado varios escándalos de corrupción, le advirtiera de que podía convertir «en un reo» al presidente Luiz Inácio Lula da Silva.

«José, sal de ahí y sal rápido, que harás de Lula un reo», le dijo Jefferson el martes, mirando a las cámaras de televisión en el Congreso, donde compareció para ratificar sus denuncias de que el Partido de los Trabajadores (PT) había sobornado a parlamentarios.

Aunque en el PT y el Gobierno se intentó fortalecer a Dirceu ante los ataques de Jefferson, el ministro renunció a su cargo el jueves por la noche para, según dijo, recuperar su mandato de diputado y defenderse de las acusaciones.

Jefferson ha dicho que Dirceu sabía de los sobornos, no hizo nada por impedirlos y evitó informar a Lula sobre el asunto.

También acusó al ahora ex ministro de haber frustrado un video en el que un funcionario de Correos recibe dinero de dos empresarios y les dice que puede amañar licitaciones en ese organismo público, pues tiene «cobertura» de Jefferson.

La presunta relación de Dirceu con ese caso se reforzó de alguna manera poco antes de que el ministro anunciase su dimisión.

Uno de los detenidos por las corruptelas en el Correo, el ex agente José Fortuna Neves declaró ayer a la Policía que el Ministerio de Dirceu había infiltrado agentes de inteligencia en el Correo para recoger informaciones sobre contratos con la empresa Unisys, que serían cancelados por algunos incumplimientos de la firma.

Jefferson denunció que el vídeo que le incrimina había sido filmado por agentes de inteligencia, bajo las órdenes de Dirceu.

El ahora ex ministro y fiel escudero de Lula durante los últimos 20 años volvió a rechazar todas las acusaciones al anunciar su renuncia, arropado por la mayoría de los miembros del gabinete.

Explicó que desea volver al Congreso para ejercer su mandato de diputado para defenderse a sí mismo, al partido y al Gobierno,



El presidente Lula da Silva ofrece un pañuelo de olor a José Dirceu, durante un acto oficial. / ANA NASCIMENTO (EFE)

PERFIL

Un líder en la sombra



José Dirceu, de 59 años de edad, estuvo hasta ayer en un cargo desde el que se controlan todos los resortes del poder, en especial los políticos, y cuya influencia en algunos gobiernos brasileños ha sido la de un virtual primer ministro. Desde 1995 y hasta que Lula llegó al poder, fue presidente del Partido de los Trabajadores y, junto con el jefe de Estado, uno de los responsables del tránsito de esa fuerza política desde el marxismo más radical a las posiciones moderadas de hoy. Dirceu fue el principal artífice de la campaña electoral de Lula hace tres años y también en las tres anteriores, en las que el líder obrero fue derrotado. Tanto en las ocasiones en las que perdió como en las que ganó, Lula tuvo a Dirceu a su lado, aunque siempre en la sombra.

en el que aseguró que deja «parte de su vida y de su corazón, pero no el alma».

Según fuentes políticas, lo mismo harán la semana próxima otros tres ministros que también fueron elegidos legisladores en 2003, a fin de darle más fuerza a la bancada parlamentaria del PT.

MOVILIZACIÓN. Dirceu sostuvo que «la lucha continúa» y anunció que recorrerá Brasil como «militante y dirigente» del PT para defender «el patrimonio ético» del partido. «Vamos a movilizar al PT para dar combate a aquellos que quieren romper el proceso democrático y desestabilizar al Gobierno», dijo.

Afirmó que el Gobierno tiene una agenda de cambios que está esperando ser discutida en el Congreso y que está en marcha un programa económico que «tiene éxito y al que apoyamos».

Los dirigentes y parlamentarios del PT manifestaron en bloque su solidaridad con Dirceu y rechazaron que su salida pueda significar que se le crea culpable.

El senador Aloizio Mercadante consideró que la decisión de Dirceu fue «difícil y dolorosa, pero necesaria», y garantizó que reforzará al partido en el Congreso.

En la oposición, las primeras reacciones de los parlamentarios apuntaron en una dirección contraria.

El diputado José Carlos Machado, del derechista Partido del Frente Liberal, comentó con ironía la renuncia de Dirceu, pese a que dijo que «fue una decisión muy acertada del presidente».

Según Machado, «con la salida de Dirceu del Ministerio hay un sospechoso menos en el Gobierno, pero tendremos un sospechoso más en la Cámara de Diputados».

El presidente, favorito para los comicios

Dos encuestas difundidas ayer coincidieron en que la popularidad del presidente brasileño, Luiz Inácio Lula da Silva, fue golpeada por los escándalos de corrupción, pero aún así sigue siendo favorito para las elecciones del año próximo. Los sondeos, realizados por las empresas Ibope y Datafolha, fueron presentados ayer, en medio de los escándalos de corrupción que salpican al Partido de los Trabajadores (PT), en el Gobierno, acusado de haber sobornado legisladores.

Si bien la popularidad de Lula sigue firme, la confianza en el presidente ha caído del 60 por ciento en marzo pasado al 56 por ciento ahora, según Ibope. Para Datafolha, el 36 por ciento considera a Lula «óptimo o bueno» y el 44 por ciento lo clasifica como «regular», lo que supone una subida de un punto porcentual en el primer caso y una caída similar en el segundo, en relación a mayo pasado.

Ambas encuestas coinciden en que la popularidad personal de Lula «no ha sufrido mayores daños» a causa de los escándalos.

BLOC DE NOTAS

Cambios en el gabinete presidencial

La dimisión de Dirceu irá seguida, previsiblemente, de los ministros de Coordinación Política, Aldo Rebelo; Ciencia y Tecnología, Eduardo Campos, y Trabajo, Ricardo Berzoini.

La renuncia de José Dirceu al Ministerio de la Presidencia en Brasil, debido a escándalos de corrupción, será seguida por otros cambios en el gabinete cuando el presidente Luiz Inácio Lula da Silva regrese de un viaje al exterior la semana próxima.

El diputado Joao Paulo Cunha, del Partido de los Trabajadores (PT) y ex presidente de la Cámara Baja, confirmó que la salida de Dirceu no es la única prevista en el equipo de Gobierno dentro de una remodelación acelerada por las denuncias de corrupción contra esa formación.

Lula viajará hoy a Porto Alegre, en el sur de Brasil, después asistirá a la Cumbre del Mercosur en Asunción, hará una visita a Venezuela, y al regreso completará la reforma de su gabinete.

Dirceu renunció el jueves por la noche para volver al Congreso como diputado y «defenderse» de las denuncias de sobornos en el Congreso lanzada por el diputado laborista Roberto Jefferson contra el PT. Fuentes oficiales dijeron que junto con Dirceu saldrán los ministros de Coordinación Política, Aldo Rebelo; Ciencia y Tecnología, Eduardo Campos, y Trabajo, Ricardo Berzoini. Los tres son parlamentarios y se incorporarían al Congreso para reforzar la defensa del PT de las graves acusaciones de Jefferson.

Poco antes de anunciarse la renuncia de Dirceu, un grupo de legisladores del PT intentó entregarle una carta al presidente pero no fue recibido y dejó el documento en el Palacio de Planalto.

En la carta dijeron que «es necesario crear una nueva base parlamentaria de apoyo», exigieron cambios en la política económica y afirmaron que «no se puede convivir en el Gobierno con gestores bajo sospecha».

«La credibilidad de nuestro Gobierno, el patrimonio ético y político del partido y su biografía (por Lula) están siendo alcanzados» y «no se pueden dejar dudas de que el Gobierno federal no tolera actos como la compra de partidos y parlamentarios para garantizar la credibilidad», añade.

► CUMBRE EUROPEA EN BRUSELAS



El jefe del Gobierno español, José Luis Rodríguez Zapatero (izq.), junto al presidente francés, Jacques Chirac (c), durante la cumbre./EFE

La cumbre de Bruselas termina sin acuerdo sobre los presupuestos

La presidencia luxemburguesa de la Unión retira su propuesta final para alcanzar un compromiso al constatar el rechazo de Reino Unido, Holanda, Finlandia, España y Suecia

• Antes de la retirada del documento, el presidente del Consejo Europeo había ofrecido a España prolongar durante cuatro años la recepción de fondos de cohesión.

EFE / BRUSELAS

El presidente del Consejo Europeo, Jean-Claude Juncker, retiró ayer su propuesta final de compromiso sobre el presupuesto futuro de la UE, al constatar el rechazo del Reino Unido, Holanda, Finlandia, España y Suecia, según informaron fuentes comunitarias.

La misma lista de delegaciones contrarias a la propuesta fue confirmada por Ian Gleason, portavoz del primer ministro británico, quien añadió que Italia y Dinamarca también han sido críticas, aunque no llegaron a rechazar formalmente la propuesta.

El compromiso, de diez páginas, incluye modificaciones encaminadas a satisfacer sobre todo al grupo de países contribuyentes netos, y a España, pero ni aquellos ni ésta lo aceptaron al reanudarse la sesión.

Antes de la retirada de la propuesta, la presidencia de turno de la UE había ofrecido a España



El polaco Marek Belka (i) y el canciller alemán Gerhard Schröder./EFE

cuatro años más de fondos de cohesión y un total de 2.800 millones de euros.

Una propuesta interpretada como un último intento para lograr el acuerdo, aunque las fuentes españolas aseguraron que mantenían su pesimismo sobre la posibilidad de alcanzar un consenso. Antes de esta propuesta, la presidencia de la UE ofrecía a España que siguiera recibiendo los fondos de cohesión durante los

dos primeros años del nuevo período de perspectivas financieras (2007-2013) y por un importe total de 2.000 millones de euros.

Esta iniciativa superaba ya la propuesta de la Comisión, que eliminaba la totalidad de los fondos de cohesión para España en ese período.

El Gobierno español había defendido el mantenimiento de esos fondos durante varios años y que su reducción fuera progresiva y

consideraba «insuficiente» que esas ayudas se prolongaran solo dos años más.

BLAIR DICE 'NO'. Dentro de la tira y afloja que está marcando las negociaciones, el primer ministro británico, Tony Blair, llevó la cumbre presupuestaria de la UE al borde del fracaso al rechazar anoche la última propuesta de compromiso de la presidencia luxemburguesa, según coincidieron fuentes diplomáticas y comunitarias. Su exigencia de que cualquier revisión del *cheque* que la UE devuelve a Londres desde 1984 quede condicionada a una reforma en profundidad de las prioridades de gasto europeas ha conducido la negociación de la futura financiación para el período 2007-2013 a un callejón sin salida.

Desde el almuerzo, el presidente de turno de la Unión, el luxemburgués Jean-Claude Juncker, y su ministro de Exteriores, Jean Asselborn, habían estado recibiendo a sus homólogos, con el

Un acuerdo vital

La negociación era complicada, pero la mayoría de los países miembros destacaban la importancia de llegar a un acuerdo en este Consejo Europeo sobre todo por razones políticas.

La mayoría de los líderes europeos consideraban que si no se conseguían cerrar las perspectivas financieras para 2007-2013 en este Consejo, el mensaje que la UE lanzaría a los europeos y al mundo sería muy negativo tanto para los ciudadanos como para los mercados, como recordó el jueves el presidente español, José Luis Rodríguez Zapatero.

Llegar a un consenso sobre el reparto de fondos conlleva el mensaje de que la UE funciona y sería más fácil para los políticos defender que la Constitución «sigue viva y muy viva», como dijo ayer el secretario de Estado español, Alberto Navarro. Sin acuerdo presupuestario se agravaría la situación de crisis institucional y política.

No obstante, diversos dirigentes del Reino Unido han querido desdramatizar la posibilidad de que no se cierren las perspectivas financieras ahora y aseguran que es posible conseguir un acuerdo durante la presidencia británica, siempre y cuando sea antes del 1 enero de 2006. Si para esa fecha no hay acuerdo habría que prorrogar el presupuesto actual y parte de los programas de cohesión que acaban en 2006 quedarían congelados. Además, los gobiernos no podrían elaborar sus presupuestos nacionales en base a los objetivos y fondos comunitarios, como sería deseable.

propósito de labrar un compromiso satisfactorio. Fue el portavoz oficial de Blair quien se encargó de anunciar a la prensa que el Reino Unido rechazaba los últimos cambios sugeridos por Juncker.

El Reino Unido no acepta la última propuesta, explicó, porque no contiene un compromiso claro de reforma del presupuesto de la UE y no hace «ninguna referencia a la Política Agrícola Común».

Según dijo, «cualquier cambio en el *cheque británico* -la presi-

dencia proponía su congelación en un nivel cercano a los 5.000 millones- debe estar vinculado a una reforma del presupuesto» de la UE.

Y la fórmula presentada al respecto por el presidente Juncker «no creemos que salga

adelante», vaticinó. «Nosotros estamos preparados para hablar de cambios en el *cheque*», pero éste no es el problema, insistió.

La filosofía británica sobre la necesaria reforma del presupuesto europeo fue encontrando apoyos a lo largo de la discusión al menos en Holanda, Suecia, Dinamarca e incluso Italia.

Blair ya había puesto la cita al borde del fracaso al negarse a revisar el 'cheque británico'

FÚTBOL

CONVENIO

El CD La Granja desea continuar siendo filial de la Gimnástica Segoviana

Los dos clubes se reunirán la próxima semana para decidir si se prorroga el convenio

G. HERRERO / SEGOVIA

El presidente del Club Deportivo La Granja, Pablo Alejandro Simal, aseguró ayer que le gustaría "seguir navegando en el mismo barco" que la Gimnástica Segoviana. Alejandro realizó esta afirmación cuando fue preguntado por la posible prórroga del convenio de filialidad que firmaron hace un año la Gimnástica Segoviana y el Club Deportivo La Granja. Dicho convenio, que tenía una duración de una temporada, dejaba abierta la posibilidad de una prórroga de otro año.

"Ellos han cumplido con su parte y nosotros hemos cumplido con la nuestra", indicó Alejandro, que reconoció que en los próximos días se reunirán ambas entidades para abordar el futuro del convenio. En la última temporada, y gracias a dicho acuerdo, la Segoviana asumió los pagos al cuerpo técnico de La Granja. Por su parte, el conjunto granjeño debía de ceder aquellos jugadores que le solicitara el equipo de Tercera División y, además, aportaba hombres al semanal "partidillo" de entrenamiento que realiza la Segoviana los jueves.

Alejandro lamentó que la Segoviana no haya logrado el ascenso a Segunda B "porque ello nos podría haber abierto las puertas de Tercera División", pero añadió que "cuando firmamos, lo hicimos para lo bueno y para lo malo". Independientemente de la decisión que tome la Segoviana, Alejandro subrayó que el equipo que preside "jugará la próxima



El presidente de la Segoviana, José Soriano (izq.), cuando firmó el convenio con Alejandro (izquierda) / JUAN MARTÍN

campeña en Regional Preferente".

Por su parte, el director deportivo de la Segoviana, Andrés Peiro, manifestó ayer que si los dos clubes implicados no se han reuni-

do esta semana ha sido porque la "maquinaria de la Gimnástica" está centrada ahora en la contratación de un nuevo técnico.

"Las dos partes hemos salido

satisfechas del convenio. Ahora tendremos que sentarnos para hablar y escucharnos mutuamente, algo que se hará en breve plazo", concluyó Peiro.

El campeonato de fútbol siete contará con más de veinte voluntarios

J.M. / SEGOVIA

La Gimnástica Segoviana tiene todo preparado para la disputa de la cuarta edición del torneo alevín de fútbol siete. El club ha trabajado duro con el fin de traer a los equipos más competitivos de España, teniendo en cuenta que el campeonato coincide en sus fechas con el torneo de Brunete, uno de los más fuertes de España para esta categoría.

Un grupo humano compuesto por más de veinte personas, y coordinado por José Antonio Minguela, tratarán de que todo esté preparado para la disputa del campeonato. La Segoviana jugará contra los equipos de RCD Español, Valencia CF, Numancia, Getafe, Atlético de Madrid, Salamanca y Valladolid. Cuatro equipos de la comunidad de Castilla y León junto con otros cuatro del resto de España.

El torneo será la culminación de la temporada para el club azulgrana, que en la jornada del lunes 27 de junio, a partir de las siete de la tarde, celebrará un pequeño ágape en la terraza del kiosko del Parque de los Bomberos en el que están invitados todos los miembros de sus equipos de fútbol base. El club se ha comprometido a que al inicio de la próxima temporada cada jugador tenga una nueva equipación, compuesta de camiseta, pantalón, media, sudadera y polo.

El club azulgrana ultima su primer campus de verano

Dirigido a niños de entre siete a dieciséis años, ofrece diversas actividades que unen educación, deporte y diversión

G.H. / SEGOVIA

La Gimnástica Segoviana está ultimando los preparativos para el que será su primer campus de verano, una actividad dirigida a niños de edades comprendidas entre los 7 y los 16 años. Según informó el tesorero del club, Urbano Matarranz, el plazo de inscripción concluirá el próximo jueves, día 23 de junio.

Inicialmente, la Gimnástica Segoviana ha planteado cuatro turnos para su campus de verano. El primero de ellos empezará el 20 de julio y concluirá el día 29 del mismo mes. El segundo será del 1 al 10 de agosto. El tercero, del 11 al 20 de ese mes. Y el cuarto y último, del 22 al 31 de agosto.

Matarranz quiso ayer animar a los padres para que apunten a sus

hijos "en una actividad que une educación, deporte y diversión". Los participantes en el campus de la Gimnástica Segoviana tendrán diez días para practicar de deportes como el fútbol, el baloncesto, la natación o el tenis. Además, el campus cuenta con un taller de informática y otro de idiomas. Los pequeños realizarán también varias excursiones en autobús por la provincia de Segovia. Y como en cualquier campamento que se precie, no faltarán las veladas nocturnas, con gimkanas, cuentacuentos, olimpiadas deportivas y juegos varios.

"Creemos que es difícil encontrar una oferta más amplia en un campus de diez días de duración", defendió Matarranz, que espera que la próxima semana incre-

mente el número de participantes, hasta lograr cubrir en su integridad las plazas de los cuatro turnos previstos por los organizadores.

El campus de la Gimnástica Segoviana se desarrollará en dos instalaciones diferentes (polideportivo de La Albuera y Emperador Teodosio). Los padres podrán optar entre dos tipos de estancia para sus hijos. La estancia completa, en la Residencia Emperador Teodosio, costará 321,69 euros. Mientras, los pequeños que únicamente se queden a comer deberán de abonar 242,09 euros.

La formalización de la inscripción deberá de realizarse en la sede del club (Avenida Fernández Ladreda, 28) o bien llamando al teléfono 609 419293.

CAMPUS DE FÚTBOL SALA CASTILLA Y LEÓN

CAJA SEGOVIA F.S. VERANO 2005

PRIMER TURNO: del 20 al 25 de julio
SEGUNDO TURNO: del 26 al 31 de julio

CATEGORÍAS: Prebenjamines, Benjamines, Alevines

REGIMEN ESTANCIA: * Internos (Residencia Emperador Teodosio)
* Externos

CONVENIO: Entrenamiento fútbol sala
Talleres
Piscina
Juegos

PLAZAS LIMITADAS: 30 niños por turno (25 internos y 25 externos)

INSTALACIONES: * Residencia Emperador Teodosio
* Polideportivo Pedro Delgado
* Piscina municipal

ORGANIZA:

COLABORADORES:

INFORMACIÓN E INSCRIPCIONES:
C.D. LA ESCUELA CAJA SEGOVIA F.S. (Plaza Tirso de Molina, 13)

FÚTBOL SALA

La plantilla del Caja podría cerrarse con la llegada de Fali y Cogorro

J.M. / SEGOVIA

El Caja Segovia continúa trabajando en la confección de su plantilla para la próxima temporada, pero a un ritmo sensiblemente inferior al de pasadas jornadas. Las incorporaciones de Guga y Pipe, más las seguras llegadas de Fali y Cogorro, han dejado más que satisfecho al técnico Miguel Rodrigo, a la espera de que el club pueda incorporar a sus filas a un cierre.

Pero el mercado, tanto nacional como italiano, está falto de jugadores específicos para esa posición. El único que podría interesar en el plano deportivo sería Nando Grana, pero económicamente supondría un quebranto para las arcas de un Caja Segovia que está realizando un gran esfuerzo para competir con los grandes la próxima campaña.

En el capítulo de salidas del club, el portero Pedro y Manu, y el ala Pascual son los jugadores a los que se busca destino, y todos ellos cuentan con ofertas. Se espera que la próxima semana se confirmen las salidas de estos tres jugadores.

FINAL POZO-BOOMERANG

La final de la División de Honor de fútbol sala que juegan ElPozo Murcia y Boomerang Interviu se traslada hasta la cancha del conjunto madrileño, que arrebató el factor cancha al murciano tras el primer partido, y que trata de alejarse de los rumores que sitúan a Schumacher en el Polaris Cartagena. El conjunto cartagenero está rompiendo el mercado a base de talonario, porque quiere tener una plantilla con doce líderes, algo que no le asegura títulos.

POLIDEPORTIVO

PROGRAMA DE FERIAS



El Acueducto volverá a ser testigo de la salida de la Legua Urbana / JUAN MARTÍN

El programa deportivo de Ferias comienza este fin de semana

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

Las actividades deportivas incluidas en el programa de Ferias comenzaron en la jornada del pasado jueves con el campeonato de bolos femeninos, siguieron ayer con la carrera popular nocturna, y tendrán su continuidad este fin de semana, con la celebración de interesantes eventos deportivos, entre los que destacan las carreras ciclistas y la Legua Urbana.

En la jornada de hoy se disputará la trigésimoprimera edición del Trofeo Carlos Melero, competición para categoría cadete, razón por la cual I aprueba contará con la presencia de un nutrido pelotón de corredores. La organización espera que sean más de un centenar los ciclistas que se presenten en la

línea de salida para recorrer las cinco vueltas al selectivo circuito de La Piedad.

Los aficionados al rugby tienen una cita en las Pistas Antonio Prieto, con la celebración del III Trofeo "Ciudad de Segovia", a partir de las seis. Media hora más tarde, en el Pedro Delgado, el club Belman-Inalco celebrará una exhibición de gimnasia rítmica.

El atletismo tendrá también una mención especial durante el sábado, con la celebración de la Legua Urbana "Ciudad de Segovia", incluida en la Media Doceña de Leguas que organiza la Diputación Provincial. La carrera transcurrirá en su totalidad por la Avenida Fernández Ladreda, y los interesados en participar

podrán inscribirse el mismo día de la competición, a partir de las cinco y media de la tarde.

Para la jornada del domingo la mayoría de las actividades deportivas se realizarán por la mañana. La caza cobrará protagonismo a partir de las nueve de la mañana con la IV Tirada de Ferias y Fiestas en la zona de Los Polvorines, mientras que el ciclismo lo hará un poco más tarde, a las once de la mañana, con la celebración del XIX Gran Premio "Pedro Luis García Velasco" para la categoría junior. Otra carrera para la que se espera una gran participación, y que concluirá en el Paseo Ezequiel González, a la altura del Restaurante Atenas, a partir de las una del mediodía.

Calendario de actividades para el fin de semana

HOY SÁBADO

FÚTBOL

Copa Delegación

Segoviana B - La Granja, 18:00, Nueva Segovia hierba

Final Copa Cadete

Quintanar A - Quintanar B, 12:00, Nueva Segovia hierba

Final Copa Infantil

APA Claret A - Quintanar B, 10:00, Nueva Segovia hierba

FÚTBOL SALA

Copa Delegación

Hogar - FS Valverde, 21:00 horas, Pedro Delgado.

SQUASH

Torneo de Ferias y Fiestas de Base, 10:00 horas, La Lastrilla

CICLISMO

XXXI Trofeo Carlos Melero. Salida 18:00 horas, llegada 19:30 horas, Restaurante Atenas.

RUGBY

III Trofeo "Ciudad de Segovia", 18:00 horas, Pistas Antonio Prieto.

GIMNASIA RÍTMICA

Exhibición del club Belman-Inalco, 18:30 horas, Pedro Delgado.

ATLETISMO

Legua Urbana "Ciudad de Segovia". 20:00 horas, Avenida Fernández Ladreda.

MAÑANA DOMINGO

FÚTBOL

Copa Delegación

Turégano - Carbonero, 18:30

Copa Delegación juvenil

Segoviana B - Sepúlveda, 20:00

CAZA

IV Tirada de Ferias y Fiestas, 9:00 horas, Los Polvorines

CICLISMO

XIX Premio "Pedro Luis García Velasco". Salida 11:00 horas, llegada 13:00 horas, Rte Atenas.

TRIBUNA
LUISMA SOLANA

Despedida

HACE MENOS DE UN AÑO llegaba a Segovia cargado con un montón de maletas que contenían, por encima de todo, muchas de mis ilusiones puestas en este nuevo proyecto que afrontaba en mi vida. Muchos eran los factores que habían propiciado mi decisión de recalcar en una ciudad tan histórica como es Segovia, pero por encima de todos e incluso de los personales, destacaba el valiente e interesante proyecto deportivo que se me ofreció desde la UDS.

Hasta el día de hoy, siempre he antepuesto el plano humano y deportivo a cualquier otro, incluso al personal y económico, ya que si hubiese sido de otra manera no nos hubiésemos conocido nunca. A pesar de los pesares, y mientras me lo pueda permitir, no pienso cambiar mis prioridades a la hora de afrontar nuevos retos, y seguiré trabajando allí donde me quieran y valoren, ya no por lo que soy sino, al menos, por lo que hago, a lo que creo que se le debe un respeto.

La temporada 04/05 en nuestra

ciudad, y digo nuestra porque siempre estaré en deuda con Segovia, la valoro muy positivamente, tanto deportiva como humanamente.

Sinceramente, creo que se ha realizado un trabajo fabuloso por nuestro deporte desde las filas de la UDS, que lo cortés no quita lo valiente. Ha sido una temporada llena de éxitos a todos los niveles: se ha ganado la liga con el primer equipo, se ha llegado a la fase de ascenso a liga EBA el primero año que se apostaba por ello, se ha llenado el pabellón en multitud de ocasiones, se ha creado una Escuela UDS que ha ilusionado a nuestros niños, se materializó una fantástica iniciativa como ha sido la Liga Avispa Calixta, se ha acercado el baloncesto en la calle (Azoguejo) ... En definitiva, se ha realizado un importante trabajo, en tampoco tiempo, que sin el esfuerzo y el apoyo de todo el entorno de la UDS no hubiera sido posible.

En mi opinión, y dentro de ese entorno, gran parte del éxito cosechado esta temporada por el baloncesto segoviano es gracias a vosotros, los medios de comunicación. Durante la competición 04/05 habéis sido parte fundamental, llevando la realidad del día a día todos los segovianos desde los diferentes medios. Vuestro trato siempre ha sido correcto, y más aún, ha sido veraz, por lo que personalmente os felicito y os emplazo a que sigáis en esa línea.

Antes de despedirme, si quisiera hacer constar que estas sinceras líneas que os escribo son a título personal, y solo tienen tres motivaciones: en primer lugar, agradecer, a vosotros los medios, el trato que me

habéis dispensado en todo momento, exquisito, y solo una cuestión de respeto a mi trabajo, que no al euro, me ha apartado de continuar en Segovia; en segundo lugar está el profundo amor que siento por el baloncesto, que me lleva abandonar mi casa, mi familia y a mis amigos por un deporte que siento tan dentro y tan mío, que los contratiempos que en ocasiones sufrimos los que en él estamos embarcados nos llegan afectar personalmente; y por último, pero no por ello menos importante, darles las gracias a todos mis compañeros, entrenadores, padres y niños que este año hemos trabajado juntos, me llevo un grato recuerdo de cada uno de vosotros, a los que sin duda añoraré.

Quiero dejar claro que la situación creada nos llevó a tomar las medidas necesarias para defender nuestros intereses y hacernos respetar, y nunca fue intención mía o de mis

compañeros la de dañar gratuitamente a la UDS, Club que nos permitió continuar haciendo lo que más nos gusta. Mi situación y la de mis compañeros con el Club no ha cambiado, pero yo aún tengo confianza en que la UDS materializará los pactos y contratos firmados.

Sin más, agradeceremos vuestra colaboración y difusión de mi deporte, de nuestro deporte. Por mi parte, pediros disculpas si en algún momento no me he comportado como se podía esperar de mí, o si os he ofendido en alguna ocasión, no ha sido mi intención y espero que me puedan perdonar.

Atentamente, y con todo el dolor de mi corazón, me despido deseando lo mejor para cada uno de vosotros y de vuestros medios, para mis niños a los que no olvidaré, a mis compañeros y entrenadores, y a la UDS. Espero volvernos a ver en el futuro no muy lejano, ya que parte de mí se queda desde este año en Segovia.

FÚTBOL

RESUMEN

La Delegación de Segovia hizo balance de actividades

La provincia tuvo en la campaña 2003-2004 un total de 206 clubes

G.H. / SEGOVIA

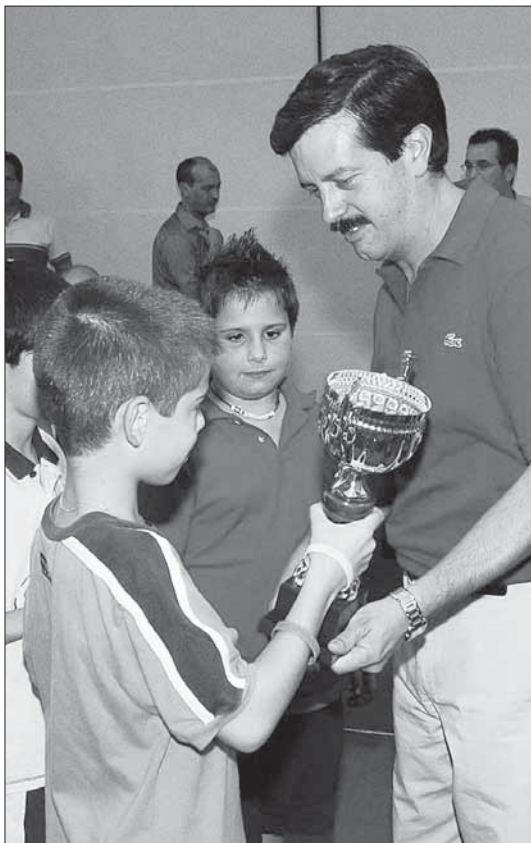
Un extenso volumen de las actividades que realizó la Delegación Provincial de Fútbol de Segovia durante la temporada 2003-2004 fue presentado ayer a los medios de comunicación por el presidente de dicha entidad, Julio Isabel. En dicho informe se señala que en la campaña 2003-2004 hubo 206 clubes en la provincia de Segovia, que sumaban un total de 3.243 licencias. El mayor número de licencias correspondió a la categoría de aficionados, con 530.

En la temporada 2003-2004, el comité de árbitros estaba integrado por 99 colegiados, que pitaron un total de 2.718 encuentros.

Además, la Escuela de Entrenadores impartió, con la colaboración de la Diputación Provincial, un curso de formación y actualización de técnicas deportivas de fútbol y fútbol-sala en el que se inscribieron 28 alumnos. Igualmente, organizó un curso de formación de animador deportivo en Cuéllar y Segovia, en colaboración con la Junta y la Diputación.

Por lo que respecta al balance económico de dicha campaña, la Delegación ingresó 72.964 euros, de los que gastó 65.236, quedando un beneficio de 7.727.

Acabada la presentación de la memoria, la Delegación Provincial entregó los trofeos a los campeones y subcampeones provinciales de las dos últimas temporadas, en un acto que se celebró en el pabellón Pedro Delgado y al que acudió numeroso público.



Miembros del AD Champagnat Maristas, recogiendo su premio/KAMARERO

Relación de campeones provinciales en las dos últimas temporadas

CAMPEONES 2003/04	CAMPEONES 2004/05
FÚTBOL	FÚTBOL
PRIMERA PROVINCIAL	PRIMERA PROVINCIAL
CAMPEÓN	CAMPEÓN
ESPINAR SAN RAFAEL	G.SEGOVIANA "B"
SUBCAMPEÓN	SUBCAMPEÓN
COCA	CD PINILLOS
SEGUNDA PROVINCIAL	SEGUNDA PROVINCIAL
CAMPEÓN	CAMPEÓN
PRÁDENA	CD LA GRANJA "B"
SUBCAMPEÓN	SUBCAMPEÓN
CABEZUELA	UNAMI CP
PROVINCIAL JUVENIL	PROVINCIAL JUVENIL
CAMPEÓN	CAMPEÓN
G.SEGOVIANA "B"	QUINTANAR "B"
PROVINCIAL CADETE	PROVINCIAL CADETE
CAMPEÓN	CAMPEÓN
RÁcing CASTILLA "B"	G.SEGOVIANA "A"
PROVINCIAL INFANTIL	PROVINCIAL INFANTIL
CAMPEÓN	CAMPEÓN
QUINTANAR "B"	G.SEGOVIANA "A"
PROVINCIAL ALEVÍN	PROVINCIAL ALEVÍN
CAMPEÓN	CAMPEÓN
QUINTANAR "A"	QUINTANAR "A"
FÚTBOL SALA	FÚTBOL SALA
PRIMERA PROVINCIAL	PRIMERA PROVINCIAL
CAMPEÓN	CAMPEÓN
FS VALVERDE	FS VALVERDE
SUBCAMPEÓN	SUBCAMPEÓN
ESPINAR ARLEQUÍN	FS LA GRANJA
SEGUNDA PROVINCIAL	SEGUNDA PROVINCIAL
CAMPEÓN	CAMPEÓN
AD LA FUENCISLA FS LA GRANJA	AUTOSCUOLA EL PINAR&HENAR CUÉLLAR
SUBCAMPEÓN	SUBCAMPEÓN
CD SAN BARTOLOMÉ	CD QUINTANAR
PROVINCIAL CADETE	PROVINCIAL CADETE
CAMPEÓN	CAMPEÓN
FS CUÉLLAR COJALBA	SOTERRANA FS
PROVINCIAL INFANTIL	PROVINCIAL INFANTIL
CAMPEÓN	CAMPEÓN
CD LA ESCUELA CAJA SEGOVIA "B"	CD APA CLARET
PROVINCIAL ALEVÍN	PROVINCIAL ALEVÍN
CAMPEÓN	CAMPEÓN
APA CLARET "A"	AD CHAMPAGNAT MARISTAS "A"
PROVINCIAL BENJAMÍN	PROVINCIAL BENJAMÍN
CAMPEÓN	CAMPEÓN
QUINTANAR "A"	QUINTANAR "A"
PROVINCIAL PREBENJAMÍN	PROVINCIAL PREBENJAMÍN
CAMPEÓN	CAMPEÓN
AD CHAMPAGNAT MARISTAS "A"	QUINTANAR "A"

FÚTBOL

CAMPEONATO DE FÚTBOL SIETE

El Rácing Castilla se proclamó vencedor del torneo de san Cristóbal

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La segunda edición del campeonato de fútbol siete, organizado por el CD San Cristóbal y que se llevó a cabo en el campo de fútbol de la localidad segoviana, repitió el buen nivel participativo de la primera edición, al tiempo que evidenció el buen hacer del equipo organizativo, pendiente de solucionar todos los problemas "logísticos" que fueran surgiendo a lo largo de la competición.

El campeonato, en el que tomaron parte ocho equipos de categoría alevín, se dividió en cinco jornadas, las tres primeras para la disputa de los partidos de liga de los respectivos grupos, la cuarta para decidir los finalistas, y la última en la que los mejores equipos del torneo se disputaron la primera posición final.

En esta ocasión los mejores

conjuntos fueron el Unami y el Rácing Castilla, que se impusieron en unas reñidas semifinales a APA Claret y Quintanar. La final no desmereció lo que fue el cómputo global del torneo, con un partido donde los futbolistas tuvieron que salvar algunas dificultades provocadas por el terreno de juego, y que estuvo presenciado por un buen número de aficionados que no dudaron en desplazarse para animar a los jugadores. La final fue ganada por el Rácing Castilla.

CLASIFICACIÓN

1. Rácing Castilla
2. Unami
3. Quintanar
4. APA Claret
5. San Cristóbal
6. Segoviana
7. La Granja
8. APA Eresma



Los jugadores del Racing Castilla celebraron por todo lo alto su triunfo en la gran final del torneo / KAMARERO

Subiendo a toda velocidad

El segoviano Juan García vuelve a competir en los rallies de montaña con la intención de reeditar sus éxitos

• No hace muchos años el segoviano Juan García Rodríguez se proclamaba campeón de España de rallies de montaña, demostrando ser uno de los pilotos con más futuro del panorama nacional. Volver a vivir esos éxitos se ha convertido en el nuevo objetivo.

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

El piloto segoviano Juan García Rodríguez es uno de esos "locos" que se atreven a ponerse a los mandos de un automóvil para vivir la velocidad en los rallies, ya sea en asfalto o en tierra. Durante los años 1990 a 1994 Juan se codeó con los pilotos más destacados de España en la complicada modalidad de los rallies de montaña, llegando incluso a proclamarse campeón durante dos temporadas consecutivas.

El excesivo coste de las competiciones, "en el año 94 tomar parte en las carreras de montaña con un coche competitivo costaba alrededor de tres millones de pesetas", provocó que el segoviano se planteara tomarse un año sabático, que se convirtieron en algunos más. En 2001 regresó para disputar algunos rallies, y es ahora cuando se ha tomado muy en serio su retorno, "si vuelvo es porque el mundo de los rallies es para mí como una droga, y necesito correr".

Tratando de superar los inconvenientes económicos, la política que ha seguido el piloto para conseguir patrocinadores es la de contratar pequeños patrocinios que poco a poco vayan cubriendo un presupuesto cercano a los dos millones de pesetas. "Los premios



Juan García retorna con mucha ilusión al campeonato de España de rallies de montaña / FERNANDO PEÑALOSA

en metálico de este tipo de rallies no te dan, ni mucho menos, para cubrir gastos. En la temporada que quedé campeón me gasté tres millones de pesetas, y a pesar de ganar en seis de las ocho carreras que disputé, solo conseguí recuperar uno".

El equipo de Juan García buscará el campeonato absoluto de montaña en las comunidades de Madrid y Castilla y León en su categoría "lo que no es nada fácil de conseguir, porque ahora corren muchos más vehículos muy preparados". Los 180 caballos de

potencia del Renault Súper 5 GT Turbo grupo A podrían no ser suficientes ante los 300 caballos de potencia que ofrecen los Mitsubisi, pero en los rallies de montaña también cuenta, y mucho, la pericia al volante, algo de lo que puede presumir el segoviano.

Carreras

Solo un tramo, pero sin copiloto

Los rallies de montaña mantienen sustanciales diferencias con respecto a los rallies más cercanos a los aficionados, aquellos que cuentan con varios días de competición, y que se dividen en varios tramos. En las competiciones de montaña solo hay un tramo, que los pilotos recorren en dos ocasiones con el fin de memorizar el trazado, ya que otra de las novedades es que no hay copiloto que indique las curvas. "De hecho, no hay demasiados problemas en memorizar las curvas, porque los trazados suelen tener una media de cuatro o cinco kilómetros de longitud", afirma Juan García.

Las carreras programadas por el equipo, a salvo de posibles suspensiones que normalmente afectan a este tipo de competiciones, son las siguientes:

- Subida al Portillín (León)
- Subida a Leitadriegos Sur (León)
- Subida a Riego de Ambros, primera carrera (Ponferrada)
- Subida a Riego de Ambros, segunda carrera (Ponferrada)
- Subida a San Esteban del Valle (Ávila)
- Subida charra a La Covatilla (Béjar)
- Subida a la Bien Aparecida (Cantabria)
- Subida al Parque del Castillo (Soria)

TENIS DE MESA

TORNEO SAN CRISTÓBAL

El campeonato de San Antonio tuvo una gran aceptación

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Enmarcado en la programación de Fiestas en honor a San Antonio, en la localidad de San Cristóbal se celebró la tercera edición del torneo de tenis de mesa, que cada año que pasa acoge a un mayor número de participantes.

A pesar de que los medios de los que cuenta la organización no son precisamente abundantes, la ayuda prestada por el Ayuntamiento de la localidad, por el Colegio Marqués del Arco, clubes deportivo, e incluso por algunos particulares que pusieron a disposición sus mesas de juego, propiciaron que un total de cuarenta y dos jugadores, en

su mayoría niños, pudieran tomar parte en el campeonato, que se desarrolló en cinco categorías, alevín, cadete, femenina, por parejas y absoluta. No es el de San Cristóbal el torneo con mayor nivel de los que se disputan en el territorio nacional, pero sí de una gran aceptación, sobre todo por parte de los más jóvenes, que son los que dan impulso a cualquier deporte.

La novedad del torneo residía en la celebración de la competición por parejas, en la que se apuntaban padre e hijo que competían contra los miembros de otra familia, primero en partidos individuales, decidiéndose el ga-

nador, en caso de empate, en un partido de dobles.

El cuadro de honor del torneo fue el siguiente:

CATEGORÍA ALEVÍN

Campeón: Álvaro Maderuelo

Subcampeón: Iván Prieto

CATEGORÍA CADETE

Campeón: Jónathan Franco

Subcampeón: Leonardo Esteban

CATEGORÍA FEMENINA

Campeona: Alba Velasco

Subcampeona: Carla Prado

CATEGORÍA ABSOLUTA

Campeón: Javier Carpintero

Subcampeón: Alfredo Conde

CATEGORÍA POR PAREJAS

Campeón: Familia Amado

Subcampeón: Familia Almena



A los más jóvenes les gusta el tenis de mesa / KAMARERO

FÚTBOL

Celta, Cádiz y Eibar se juegan hoy el ascenso

Los tres equipos disputarán las dos plazas que aún quedan libres

EFE / LLEIDA

El Celta de Vigo viaja a Lleida con la obligación de ganar si no quiere dejar escapar un ascenso que ya llegó a festejar públicamente y que quedó en suspenso tras la decisión de los comités federativos de sancionar a los gallegos con la pérdida de tres puntos.

Una sentencia que el miércoles ratificó el Comité de Apelación, lo que ha propiciado que el cuadro vigués haya solicitado a la Federación Española la mediación del Tribunal de Arbitraje Deportivo (TAS), para evitar acabar en los tribunales ordinarios a causa del ascenso.

No obstante, esta disputa jurídica carecería del menor sentido, si el Celta se impusiese hoy en el Camp d'Esports al Lleida, lo que certificaría el retorno de los celestes a la máxima categoría del fútbol español.

Incluso un empate o la derrota podría valer a los de Fernando Vázquez, que ha convocado para este encuentro a toda la plantilla, incluidos los lesionados, siempre que el Eibar no gane en casa al Racing de Ferrol.

DERBI GADITANO. El Cádiz también se juega hoy el ascenso a Primera en el derbi gaditano ante un Xerez situado en una tranquila zona media de la clasificación.

El Xerez intentará despedirse de su afición con una victoria en su feudo, algo que no consigue desde el 5 de febrero cuando venció al Salamanca (1-0).

Además del reencuentro con el triunfo, los xerecistas tan solo se juegan mejorar su clasificación final, ya que están en la novena plaza, con 56 puntos.

El entrenador del Xerez, Enrique Martín, subrayó su confianza en el triunfo: «está en juego nuestra profesionalidad y nuestro orgullo; nosotros queremos acabar esta liga con una victoria».

El técnico añadió que su equipo «se va a sentir muy arropado por la afición y muy motivado» y destacó el gran ambiente que se vive en la ciudad.



Los jugadores del Eibar aún tienen opciones de celebrar el ascenso. / EFE

El Celta ha solicitado la mediación del Tribunal de Arbitraje Deportivo, para no acabar en los tribunales a causa de la sanción de tres puntos

dante ante el derbi.

El último equipo en liza con posibilidades de ascender es el Eibar. El sueno del conjunto guipuzcoano puede hacerse realidad si gana al Ra-

cing de Ferrol y además tropiezan Cádiz o Celta.

Los guipuzcoanos necesitan recortar la diferencia en la jornada final, teniendo en cuenta que el «gol average» les favorece con cualquiera de ellos y también ascendería en caso de triple empate.

Al no depender de sí mismo, la ansiedad se puede apoderar del equipo. Sin embargo, su entrenador, José Luis Mendilibar, confía en que «los chavales se centren solo en el partido» y cumplan con lo que está en sus manos para luego esperar la carambola.

Robinho no quiere hablar del Madrid y se centra en su selección

EFE / LEIPZIG (ALEMANIA)

El delantero brasileño Robinho no quiso hacer ningún comentario sobre si la eliminación de su club, el Santos, de la Copa Libertadores puede acelerar las negociaciones para su fichaje por el Real Madrid y solo dijo ocuparse en estos momentos «de la selección».

«Ahora solo pienso en la selección y no me ocupo de más cosas. Si hay algo lo lleva mi representante», comentó el joven delantero tras el triunfo de Brasil por 3-0 en su debut en la

Copa Confederaciones, que se disputa en Alemania.

Robinho, que marcó un gol en su primer partido oficial frente a una selección europea, se mostró «feliz» y destacó que la victoria de Brasil se consiguió «jugando muy bien».

«No tenía nada que demostrar y por eso entré al campo pensando en hacer tan sólo un buen partido. Estoy feliz porque hemos jugado bien y he marcado un gol», concluyó el brasileño.



Robinho, jugador de Brasil.

BREVES

ATLÉTICO DE MADRID

Toni Muñoz deja a un lado el fichaje de Riquelme

■ Antonio Muñoz, 'Toni', director deportivo del Atlético de Madrid, advirtió ayer de que el club «a día de hoy» no valora la posibilidad de fichar al argentino Juan Román Riquelme y señaló, sobre las posibles incorporaciones de Galletti y Petrov, que «puede haber novedades la próxima semana». «No valoramos la posibilidad de fichar por ahora a Riquelme. A los tres días de hablar con ellos, el representante nos dijo que era imposible. Entonces seguimos nuestros cauces normales y lógicos», explicó Toni Muñoz.

ESPANYOL

Sin acuerdo entre el club y Serrano

■ El Espanyol y el jugador Óscar Serrano acudirán a juicio para resolver sus diferencias sobre el contrato del futbolista, al no haber alcanzado ayer un acuerdo en el acto de conciliación. La entidad sostiene la validez de la renovación del contrato, firmada a comienzos de la última temporada. Entonces, Serrano amplió su vínculo con el Espanyol por tres temporadas más. Sin embargo, el jugador y sus representantes consideran que tal renovación, al producirse de manera unilateral, no se ajusta a derecho, y que Serrano queda libre el próximo 30 de junio.



BARCELONA

Presentación de Santi Ezquerro

■ Santiago Ezquerro, que fue presentado ayer como nuevo jugador del Barcelona, recordó que durante su carrera nadie le ha «regalado nada». Ezquerro, que firmó por tres temporadas con opción a un año más, confió en que su polivalencia para alinearse en las diferentes posiciones de la delantera le ayude a disfrutar de minutos de juego.

COPA CONFEDERACIONES

Alemania y Argentina ya se ven en la siguiente fase

■ Alemania saldrá hoy ante Túnez en busca de un triunfo que le deje asegurado el paso a semifinales del torneo y así enfrentarse con calma al choque ante Argentina. En el otro partido, Argentina se medirá a Australia en un duelo en el que la albiceleste es clara favorita.

Jona, el héroe de un partido intrascendente

3	ESPAÑA
0	HONDURAS

ESPAÑA: Manu (Roberto, m. 76), Molinero, Agus, Robusté, José Enrique, Markel, Zapater (Cesc, m. 46), Braulio, Silva (Gavilán, m. 60), Víctor y Jona.
HONDURAS: Guerra (Pineda, m. 77), Boddén (Guity, m. 46), Norales, Moncada, Bardales, Martínez, Cruz, Lara, Núñez, Eizaguirre (Rapalo, m. 72) y José Cruz.

ÁRBITRO

Coffi Codjia (BEN). Mostró tarjeta amarilla a Robusté y Markel, por España y Maynor Martínez por Honduras. Expulsó, con tarjeta roja directa al español Roberto (m. 78)

GOLES

10, m. 5: Jona. 20, m. 38: Silva. 30, m. 67: Víctor.

EFE / DOETINCHEM (HOLANDA)

El jugador de la selección española sub'20 Jonathan Soriano se convirtió ayer en el protagonista de la jornada después de que, en el partido ante Honduras, anotase un gol como delantero, su demarcación habitual, y en la recta final del choque detuviese un penalti como portero.

La selección española doblegó sin esfuerzos a la de Honduras en el cierre de la primera fase del Mundial Sub'20 de Holanda en un partido sin alientes y con escasos momentos de calidad.

Tal y cómo se preveía, el partido fue un monólogo de España. La superioridad del equipo español fue total desde el primer minuto y antes del minuto 10 ya llevaba un gol. En esta ocasión Jona, con un tanto de bella factura, abrió el marcador a los cinco minutos.

Quizá por la escasa entidad del rival, a España le costó tomarse en serio el partido, y pese a la superioridad, el ritmo no fue el de otros días, lo que motivó que Honduras tratase de buscar su momento de gloria, en forma de gol, y que finalment, no llegó.

Antes del descanso, Silva marcó el segundo y Honduras, por mediación de Núñez, estrelló un balón en el larguero en el saque de una falta al borde del área.

La segunda parte fue más de lo mismo. Con un juego anodino, Víctor marcó el tercer gol. Sáez siguió con su política de repartir minutos y así entraron Cesc y Gavilán por Zapater y Silva, respectivamente.

BAJO LOS PALOS. Cuando el partido estaba en su fase más aburrida, la diversión llegó por el camino menos esperado. El guardameta Roberto, que sustituyó a su colega Manu a los 76 minutos, fue expulsado tres minutos después de entrar al cometer un penalti. Su puesto bajo palos lo ocupó el delantero Jona, que ante el jolgorio del público detuvo el lanzamiento de Núñez.

Con diez jugadores España siguió con el balón controlado y sólo se limitó a dejar pasar el tiempo hasta el final del partido y con una primera fase prácticamente perfecta.

AUTOMOVILISMO GRAN PREMIO DE ESTADOS UNIDOS

FERNANDO ALONSO • Piloto de Renault

Desde que se puso al volante de un kart artesanal cuando solo tenía tres años, la vida de Fernando Alonso ha estado ligada a las competiciones automovilísticas. En la presente temporada ya ha ganado cinco de las diecinueve pruebas de las que consta el Mundial de Fórmula Uno y lidera con solvencia el campeonato. El próximo reto, ganar el Mundial antes de los 25 años, 8 meses y 29 días con que lo consiguió el brasileño Emerson Fittipaldi.

«No acabar una o dos carreras es lo más normal del mundo»

EFE / INDIANÁPOLIS (EE.UU.)

El piloto español Fernando Alonso podría convertirse en el campeón del Mundo más joven de la historia si logra hacerse con el título esta temporada o la siguiente.

En esta entrevista, Alonso habla, entre otros asuntos, de su relación con actuales y anteriores ingenieros de su equipo y de su tierra, Asturias.

Tenía muy buena relación con Paul Monaghan, su ingeniero de pista el año pasado, que ahora está en Jordan. Le sustituyó Rod Nelson. ¿Echa de menos a Monaghan? ¿Qué diferencias hay entre ellos?

Si, echo de menos a Paul. Son diferentes. Con Rod ya había trabajado porque era el segundo de Paul y este año se convirtió en el primero. No ha sido un cambio brutal, porque con Rod también tenía mucha relación. Pero después de dos o tres años y todos ellos muy buenos, nunca es fácil adaptarse a un cambio tan grande, porque con el ingeniero de pista pasas todos los días del año.

Con la gente que se va del equipo y cambia de escudería, como Monaghan, o con los que siguen en Minardi, su primer equipo, en el que debutó en la Fórmula Uno, ¿sigue teniendo relación? ¿o en un entorno tan competitivo como éste no se puede?

La sigo teniendo. Con dos o tres mecánicos con los que tenía mucha relación en Minardi, la sigo teniendo; y con Paul también. Hay mucha gente que se va del equipo cada año y quizás no tienes ya tanta relación con esos, pero sí que la mantienes con los que eran más allegados.

¿Quién es más cabezón? ¿Flavio Briatore o Pat Symonds (director ejecutivo de Ingenieros)?

Pat es más testarudo.

¿Discute más con él que con Flavio?

No. No discuto con nadie.

¿Le dan algún toque, en el equipo, o Luis García Abad, su representante, o su padre, cuando consideran que ha hecho alguna declaración inapropiada?

No. El equipo te pregunta a veces si has dicho esto o lo otro, por problemas de traducción, sobre todo.

¿Quién le da los mejores consejos?

Mi padre.

Ustedes los pilotos deben llevar una dieta bastante estricta. ¿Cabe en ella la fabada, el plato típico de Asturias, su región?

Hombre, cuando estás en casa y, sobre todo en pretemporada puedes comer lo que quieras durante un mes y medio o dos, sin problemas.

¿Qué es lo que menos le gusta



Alonso sigue líder destacado del Mundial de Fórmula Uno. / EFE

de Asturias?

Lo que menos, la 'Y' griega (la bifurcación de la autopista asturiana). La autopista no es muy cómoda. Cada vez que tengo que ir o venir del aeropuerto siempre suele haber mucho tráfico.

¿Y lo que más?

Las ciudades que tenemos

están todas muy bien y la gente vive de forma muy tranquila. Y sobre todo me gusta el paisaje, que es único. Con todo lo que viajo por el mundo he encontrado poco parecido.

¿Le dejan vivir tranquilo en su tierra cuando la visita?

No mucho, pero es diferente a

«El equipo te pregunta a veces si has dicho esto o lo otro, por problemas de traducción»

«Sigo teniendo relación con algunos de los mecánicos con los que trabajé en la escudería Minardi»

«En Asturias me consideran como uno de ellos y si me ven me dicen algo, pero nada más, no me persiguen»

otros sitios de España, porque allí me consideran más uno de ellos. Es como si me conociesen de toda la vida. Es diferente.

El pasado domingo, en Canadá, sufrió el primer abandono de esta temporada. Me imagino que tener que abandonar no gusta. Pero, como el motor debe aguantar dos carreras, ¿no fastidia más abandonar en una par que en una impar?

No creo. No acabar una o dos carreras es la cosa más normal del mundo. La primera ha tardado ocho carreras en llegar. Espero que la segunda tarde otras ocho. O que no llegue nunca.

Noveno en los entrenamientos

Los dos pilotos de McLaren, el colombiano Juan Pablo Montoya y el finlandés Kimi Raikkonen, dominaron la segunda sesión de entrenamientos libres del Gran Premio de Estados Unidos de Fórmula Uno, disputada en el circuito de Indianápolis, en la que el español Fernando Alonso (Renault), líder del Mundial, logró el noveno mejor tiempo. Montoya, que dio un total de 21 vueltas, fue el más rápido al

cubrir los 4.192 metros del circuito en un tiempo de un minuto, once segundos y 118 milésimas, 110 menos que Raikkonen. Alonso, que dio 28 vueltas, marcó el noveno mejor tiempo, de 1:12.265. Otro español, el catalán Pedro de la Rosa, probador de McLaren, fue séptimo, al marcar en el mejor de sus 37 giros un cro-



Fernando Alonso, en un momento de los primeros entrenamientos libres. / EFE

no de 1:12.119. La sesión se interrumpió durante 21 minutos debido a un accidente que sufrió Ralf Schumacher (Toyota), que perdió el control de su bólido al entrar en la última curva del circuito, dio un par de trompos y chocó contra el muro, aunque no sufrió ningún percance físico.

GOLF

Sergio García sigue firme y Jiménez cae eliminado

EFE / ESTADOS UNIDOS

El español Sergio García firmó 69 golpes (1 bajo par) en la segunda jornada del Abierto de los Estados Unidos y mantiene intactas sus opciones una vez atravesado el ecuador del segundo Grand Slam de la temporada que se disputa en el complicado y difícil campo 2 de Pinehurst, situado en el estado de Carolina del Norte.

Mientras el jugador castellonense figura al par del campo (71 y 69 en las dos jornadas disputadas), un buen resultado ante las dificultades que plantea el recorrido, el malagueño Miguel Ángel Jiménez se despidió del torneo después de una segunda cartulina con 74 golpes (4 arriba), para realizar un total de 14 golpes sobre par.

Con este son tres los cortes fallados por Miguel Ángel Jiménez en sus apariciones en el Abierto estadounidense, desde su debut en el año 1995 y tras seis intervenciones.

Sergio García se queda, pues, como único representante español en el segundo 'grande' del año. El golfista castellonense se mantiene en el pelotón de candidatos después de hacer ayer, cuatro «birdies» y tres «bogeys».

Del resto de favoritos que terminaron la segunda vuelta -que aún se está disputando- el fiyiano Vijay Singh repitió el par del campo (70 impactos) y se sitúa con García en una sexta plaza momentánea.

Con ligeros retrocesos en sus aspiraciones concluyeron sus respectivos recorridos el argentino Ángel Cabrera, quien necesitó 73 golpes y sumó 4 sobre par, y sobre todo uno de los máximos candidatos, el estadounidense zurdo Phil Mickelson, quien hizo 77 impactos.

CAMPO EXIGENTE. Mickelson protagonizó un estrepitoso comienzo de recorrido, con seis «bogeys» desde su tercer hoyo (comenzó por el «tee» del 10) hasta el noveno, para 41 en sus primeras nueve banderas. Un único acierto posterior y dos errores más le dejaron totalmente descartado para la batalla final por el título que se jugarán el resto de candidatos al triunfo final.

En esta segunda jornada solo fueron seis los jugadores, a la espera de que finalicen todos, que presentaron resultados bajo el par del campo en el acumulado de los dos días, mientras que el corte se ha situado por el momento en la elevada cifra de +8.

Última hora de ayer, el estadounidense Tiger Woods, el número uno de la clasificación mundial, caminaba con sufrimiento por el hoyo 8, con un golpe sobre par e intercalando aciertos y errores.

BALONCESTO
PLAY OFF POR EL TÍTULO

El Real Madrid derrota al Tau y se pone con ventaja

El equipo madrileño se mostró firme en defensa y acertado en ataque

TAU CERÁMICA	REAL MADRID
82	84

TAU CERÁMICA: Prigioni (6), Macijauskas (29), Vidal (6), David (11), Scola (8) -cinco inicial-, Splitter (6), Betts (6), Gabini (-), Calderón (10) y Hansen (-).

REAL MADRID: Sonko (4), Bullock (23), Gelabale (-), Reyes (13), Hervelle (8) -cinco inicial-, Burke (23), Hamilton (11), Fotsis (-), Herreros (-), Bueno (2) y Larrañaga (-).

ÁRBITROS

Mateo Ramos, Kiko De la Maza y Oscar Perea. Excluyeron por personales a Axel Hervelle (m. 35).

PARCIALES
29-21, 16-18, 24-21, 13-24.

EFE / VITORIA

El Real Madrid desmintió con rotundidad a todos los que apuntaban como clave para no darle como favorito de la eliminatoria el superior juego interior del equipo de Dusko Ivanovic, lo que al final se le volvió en contra al cuadro alavés ante el gran partido de Burke, bien secundado por Bullock.

El encuentro se inició con dos triples del Tau casi seguidos, anotados por Macijauskas y David (6-0), pero el belga Hervelle se mostró pletórico en ataque (13-11, m. 5), hasta que su tercera falta personal -en el m. 6- le llevó al banco para ser reemplazado por

Burke.

Arvydas Macijauskas, en vena desde el comienzo, acribilló el aro madridista con sus tiros de tres puntos, lo que permitió a los baskonistas coger una buena ventaja de ocho puntos al final del cuarto inicial (29-21).

Tras el 29-21 para el Tau al término del primer cuarto, la máxima ventaja local llegó en el m. 17 (41-32), tras una canasta de Macijauskas, verdaderamente letal desde todos los puntos de la pista.

El parcial del segundo cuarto fue favorable al equipo de Maljkovic por una diferencia de dos puntos (16-18), tras su brava reacción liderada por hombres como Hamilton, Burke y Bullock, además de lograr frenar a los hombres interiores de Dusko Ivanovic.

REBOTES. El resultado al intermedio era favorable al Tau por una diferencia de seis puntos (45-39), aunque en el capítulo de los rebotes mandaba el Madrid, con trece, por once de los locales.

Sin embargo, el Real Madrid se colocó a dos puntos en el m. 24 (46-44) gracias a una canasta de Felipe Re-

yes y, pese a un triple de Macijauskas, Pat Burke, muy certero, puso el 49-48, el 51-50 y el 53-52 en el m. 26.

Dos canastas casi seguidas de Andrew Betts dieron un respiro al Tau, para que poco más tarde el alero Sergi Vidal clavara un triple fundamental (62-54, m. 29).

Un dos más uno de Burke acortó diferencias (62-58), pero Betts se comportó como debe hacerlo un 'poste' en la pintura (66-58).

Casi al final del tercer cuarto, Calderón, con un triple providencial, puso en el marcador un 69-60, muy esperanzador de cara al trecho final del encuentro.

Pero, la gran defensa del equipo de Maljkovic en el último cuarto dejó totalmente atascado al Tau, que vio recordada su renta en un 'santiamén' (73-71, m. 35).

Así, el Real Madrid se adelantó en el tanteador (73-76, m. 37), gracias a un triple de Bullock y a una canasta de Sonko.

Al final, el Real Madrid se encomendó a Bullock y a Reyes desde el tiro libre para acabar en ganador (82-84), anotándose el primer punto de la serie final y recuperando la ventaja de campo.



Bullock entra a canasta ante la oposición de Prigioni. / EFE

BALONMANO

España, a rematar la clasificación para el Europeo ante la selección de Lituania

La selección española debe vencer o empatar a menos de 25 goles contra Lituania en el partido de vuelta de la eliminatoria que clasifica para el Campeonato de Europeo del 2006, que se juega hoy en el pabellón 'Quijote Arena', de Ciudad Real. Juan Carlos Pastor, seleccionador español, afirmó que es importante no descuidarse: «Debemos rematar la faena y poner todo el empeño que sea posible en trabajar y asentarnos en el juego», dijo. El seleccionador no quiere que se repitan los errores del partido de ida: «allí no jugamos un buen partido. Es complicado jugar cuando te están golpeando duro y fuerte, por eso fallamos muchos lanzamientos, porque ellos realizaron una defensa muy pegajosa y no nos dejaron pensar», opinó Pastor.

FÚTBOL SALA

Boomerang busca sentenciar el título ante El Pozo Murcia

Boomerang Interviu y ElPozo protagonizarán este fin de semana el segundo y tercer capítulo de la final por el título en División de Honor, donde los madrileños del Boomerang quieren sentenciar el campeonato con dos victorias y los murcianos intentarán buscar algún triunfo lejos de su cancha para seguir vivos en la competición. La necesidad marcará la visita de ElPozo, obligado a ganar al menos uno de los dos encuentros que se jugarán hoy y mañana para mantener sus opciones de conquistar su segundo campeonato liguero ocho temporadas después y recuperar el factor cancha en la serie, perdido con la derrota del pasado sábado.

CICLISMO

Michael Rogers sigue al frente de la Vuelta a Suiza

El corredor alemán del equipo danés CSC, Linus Gerdemann, se impuso ayer con un tiempo de 4 horas y 25 minutos en la séptima etapa de la Vuelta a Suiza disputada entre las localidades de Einsiedeln y Lenk, de 192 kilómetros, seguido por el italiano Lorenzo Bernuci, del FAS, y del español David Etxebarria, del equipo Liberty Seguros. El australiano Michael Rogers, del Quick Step, mantiene el maillot amarillo de líder en la clasificación general de la ronda suiza, seguido del alemán del conjunto T-Mobile Jan Ullrich a tan solo 20 segundos. Hoy se disputa la octava etapa entre las poblaciones de Lenk y Verbier, de 165 kilómetros.

CICLISMO

Konyshhev, etapa y liderato. El corredor ruso del equipo LPR, Dimitri Konyshhev, se impuso ayer en la primera etapa de la Vuelta a Asturias, con un tiempo de 3 horas, 38 minutos y 59 segundos, y se colocó líder de la ronda. Antes de darse la salida, el pelotón guardó un minuto de silencio en memoria del italiano Alessio Galletti, fallecido el miércoles durante la Subida al Naranjo. / FOTO:EFE

VELA

Segundo punto para el Desafío Español

El Desafío Español cumplió su papel y en el segundo día del Acto 4 y logró su segundo punto al ganar al Mascalzone italiano y sufrió una previsible derrota ante el Emirates Team New Zealand que, como los otros tres favoritos, repitieron triunfo en sus dos encuentros. En la jornada de hoy, el Desafío Español vivirá un igualado duelo con el K-Challenge francés, mientras que los duelos estelares de la jornada los protagonizarán Luna Rossa contra Emirates Team New Zealand y Alinghi contra BMW-Oracle.

BALONCESTO

El Pamesa no renovará al serbio Dejan Tomasevic

El Pamesa Valencia comunicó ayer al pivot serbio Dejan Tomasevic que no ejercerá la cláusula de ampliación del contrato que les ha unido durante las últimas tres temporadas. El club valenciano tenía la posibilidad de retener a Tomasevic, pero tras varias semanas de reflexión ha decidido prescindir de sus servicios. El club agradeció la profesionalidad mostrada por Tomasevic y la contribución a los éxitos del club a lo largo de los últimos años.

► CONSEJO DE MINISTROS

El Gobierno destina 107 millones para potenciar el sector turístico

El Consejo Español de Turismo contribuirá a mantener el liderazgo en el sector a través de actuaciones con agentes privados • Se apuesta por revitalizar los destinos 'maduros'

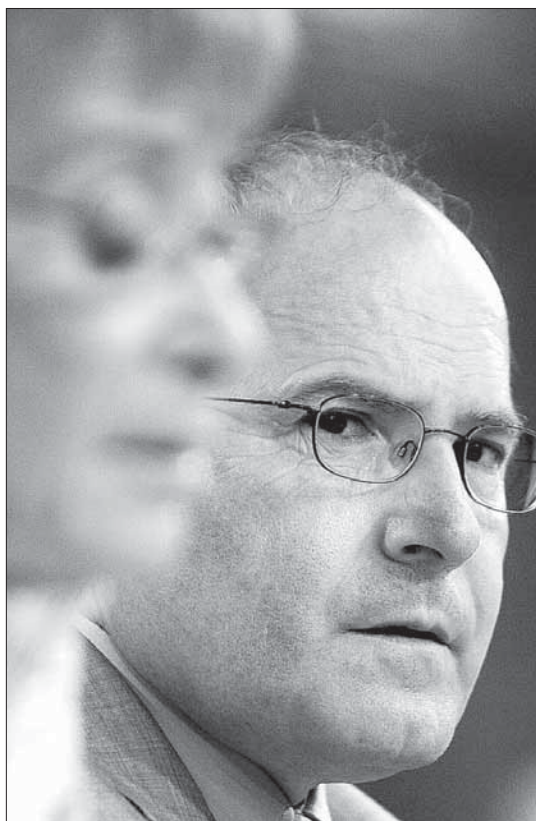
• China e India se perfilan como los nuevos mercados hacia donde se dirige la oferta nacional. España aprueba la adhesión al Código Ético Mundial para el Turismo.

E. PRESS/ MADRID

El Gobierno quiere mantener la posición de liderazgo del turismo español en todo el mundo. Para ello destinará 107 millones de euros para revitalizar los destinos turísticos maduros, al tiempo que buscará nuevos mercados como China o India. El Ejecutivo central también ha anunciado la creación del Consejo Español de Turismo para potenciar la cooperación con el sector privado, así como la adhesión de España al Código Ético Mundial para el Turismo y una aportación voluntaria de 92.000 euros a la OMT.

El sector turístico es uno de los sectores más importantes de la economía española y por ello el Ejecutivo de José Luis Rodríguez Zapatero ha decidido revitalizarlo y darle un nuevo impulso. El Consejo de Ministros aprobó ayer la creación del llamado Fondo de Modernización de Infraestructuras Turísticas con el objetivo de ajustar el turismo nacional a los cambios que se están produciendo en el sector para que España siga siendo competitiva. El ministro de Industria, Turismo y Comercio, José Montilla, anunció ayer que en un principio la dotación será de 107 millones, que se multiplicarán por la legislatura.

Las administraciones locales y la industria turística privada podrán acogerse a este nuevo instrumento de financiación con el que el Gobierno intenta recuperar aquellos destinos turísticos maduros que presentan cierto deterioro. «Los turistas



Teresa Fernández de la Vega y José Montilla, tras el Consejo de Ministros. / EFE

que nos visitan son cada vez más exigentes y reclaman una oferta más variada y competitiva», explicó Montilla.

Además se aprobó un acuerdo por el que se fomentan medidas de cooperación interministerial de apoyo a la actividad turística para que los ministerios desarrollen en el plazo de seis meses un conjunto de medidas que complementen la política turística impulsada por el Gobierno.

Entre estas medidas destaca el fomento del turismo rural, la agilización de visados para mercados como China, India, Rusia, Serbia o Montenegro, la mejora de la promoción turística cultural y el fomento del acceso turístico al patrimonio histórico artístico de Defensa.

En la línea de mantener e impulsar la cooperación con el sector privado el Consejo aprobó también la introducción de cam-

ADSL más barato

El ministro de Industria aseguró ayer que en los próximos meses «vamos a seguir viendo cómo bajan los precios y se incrementa la velocidad» del ADSL, después de que las operadoras de Internet hayan puesto en marcha políticas comerciales más agresivas. Montilla aseguró que la reducción de los precios del ADSL «preocupa al Gobierno», pero recordó que el Ejecutivo no tiene competencias en esta materia, sino que es la Comisión del Mercado de las Telecomunicaciones la que establece condiciones al operador dominante (Telefónica).

El ministro recordó que en los últimos meses ya se han registrado «reducciones significativas de precios y aumentos sustanciales de velocidad» en el ADSL, y confió en que el mantenimiento de esta tendencia permitirá a España acercarse a la media de la UE.

El aumento de la competencia entre las compañías de Internet ha hecho que la mayor parte de los operadores ofrezca ya, por unos 30 euros al mes, productos que combinan llamadas gratuitas a teléfonos fijos con conexión a Internet de banda ancha, normalmente a una velocidad de entre uno y dos megabytes por segundo.

bios en la estructura de la Administración tales como la creación del Consejo Español de Turismo, la modificación de los estatutos del Instituto de Turismo de España y dotar a Turespaña del rango de Dirección General.

El nuevo Consejo Español de Turismo nace con el objetivo de constituirse en foro de cooperación entre las administraciones y el sector privado.

Entre las medidas incluidas está una línea de préstamos de mediación del ICO, por un importe de 750 millones, con dos modalidades: una, con bonificaciones, y otra, reservada a situaciones de excepcional gravedad en ámbitos geográficos y producciones concretas. En ambas se contemplarán ayudas en forma de subvenciones a la amortización del principal.

► COMERCIO

Nuevo récord del déficit por cuenta corriente en el primer trimestre en EEUU

EFE / WASHINGTON

El déficit por cuenta corriente de Estados Unidos creció un 3,6% en el primer trimestre de este año y alcanzó la cifra sin precedentes de 195.100 millones de dólares, informó ayer el Departamento de Comercio. El déficit en el comercio y el intercambio financiero de EEUU durante el primer trimestre equivale al 6,4% del Producto Interior Bruto (PIB) de este país, un nivel también sin precedentes. La mayoría de los analistas había calculado que el déficit por cuenta corriente llegaría a unos 189.400 millones de dólares.

El dato final indica una creciente dependencia de EEUU de la financiación desde el exterior que paga el apetito de los estadounidenses por productos importados.

Numerosos economistas, incluido el miembro de la Junta de Gobernadores de la Reserva Federal Donald Kohn, han advertido de que este déficit presenta una amenaza para la economía, tanto de EEUU como del resto del mundo. Explican que si los inversores extranjeros pierden su confianza en el dólar, podrían reducir sustancialmente sus activos en la moneda estadounidense.

Para seguir atrayendo la inversión extranjera que financia su déficit comercial, EEUU debería entonces subir las tasas de interés, y esto haría más costosos los préstamos de los consumidores, cuyo gasto equivale a más de dos tercios del PIB estadounidense.

► FINANZAS

El BBVA negocia con el grupo Unipol su apoyo a la OPA al BNL

EFE/ ROMA

El BBVA ha emprendido negociaciones con la aseguradora italiana Unipol para obtener su respaldo a la OPA que ha lanzado sobre la Banca Nazionale del Lavoro (BNL), informó 'Il Sole 24 Ore'.

Unipol controla el 9,9% del capital de la BNL y por el momento no ha dado indicaciones sobre su postura ante la oferta. El consejero delegado de Unipol, Giovanni Consorte, mantuvo un encuentro con el director financiero del BBVA, Manuel González Cid, para negociar un acuerdo con vistas a la oferta prevista del 20 de junio al 22 de julio.

El Ejecutivo aprueba medidas urgentes para paliar los daños agrarios de la sequía

FAX PRESS/ MADRID

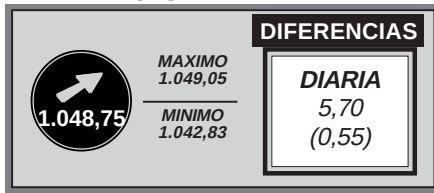
El Consejo de Ministros aprobó un Real Decreto Ley por el que se adoptan medidas urgentes para paliar los daños producidos en el sector agrario por la sequía y otras adversidades climáticas. El objetivo es garantizar la continuidad de la actividad productiva de las explotaciones que hayan sufrido tanto las heladas de comienzos de año como

la sequía actual, en un año agrario que la vicepresidenta, María Teresa Fernández de la Vega, calificó como muy «duro».

El Real Decreto Ley, preparado por los Ministerios de Agricultura, Pesca y Alimentación, Trabajo y Asuntos Sociales, Economía y Hacienda y Medio Ambiente, complementa la cobertura que el Plan de Seguros Agrarios Combinados. Es-

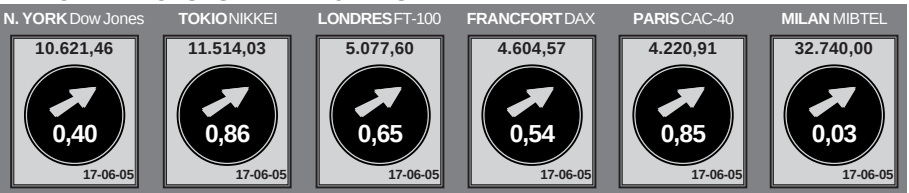
tablece medidas de apoyo y ayudas a los titulares de las explotaciones agrarias situadas en las zonas afectadas por la sequía que hayan sufrido pérdidas de producción brutas de, al menos, un 20% de la producción normal en zonas desfavorecidas, y de un 30% en las demás zonas, de acuerdo con los criterios establecidos por la Unión Europea.

BOLSA DE MADRID



INDICE DE BOLSAS EXTRANJERAS

Fuente: Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31



Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Máx.	Min.	Máx.	Min.
Bienes de Consumo							
A. Domínguez	25,34	2,18	9.437	25,45	24,53	25,34	17,00
Aldeasa	36,11	-0,06	7.974	36,14	35,55	36,57	30,30
Altadis	34,97	-0,51	5.318.870	35,25	34,72	36,00	31,19
Barón de Ley	37,51	0,05	50.343	37,80	37,35	41,00	36,02
Bodegas Riojanas	9,27	-2,01	574	9,40	9,26	9,59	8,57
Campofrío	14,7	1,66	52.087	14,75	14,50	14,70	11,64
Cortefiel	18,41	-1,55	1.417.962	18,95	18,34	18,95	11,25
CVNE	12,4	-	0,00	-	0,00	13,00	10,32
Dogil Int. Fabrics S.A.	5,13	0,2	44.970	5,13	5,05	5,33	4,08
Ebro Puleva SA	14,75	0,41	1.419.453	14,79	14,17	15,01	10,51
Faes Fama	16,62	-	35.728	16,68	16,31	17,01	13,76
Inditex	21,8	0,46	1.906.124	21,83	21,67	23,93	20,97
Natira	6,95	1,31	18.272	6,95	6,88	7,05	5,08
Natracéutica S.A.	1,21	0,83	400.158	1,22	1,20	1,27	0,77
Palermira	6,4	-	0,31	6,45	6,40	6,60	6,07
Pescanova	20,1	0,75	20.063	20,50	19,22	20,10	15,65
Serv. Print Solut.	3,43	2,69	366.055	3,43	3,37	3,96	0,33
Prim, S.A.	17,95	-	830	17,99	17,95	20,89	17,00
Puleva Biotech	2,66	1,53	12.063	2,66	2,63	2,90	2,56
SOS Quítera	10,78	-1,1	140.544	10,90	10,70	45,85	10,78
T. Algodonera	3,38	-0,59	7.911	3,40	3,37	3,58	3,15
Vidrala	17,48	0,92	11.115	17,49	17,15	17,48	15,04
Viscofán	8,15	2,9	145.115	8,18	7,89	8,65	7,24
Zelita	6,44	1,42	692.089	6,47	6,31	7,09	5,22

Bienes de Inversión e Intermedios							
Acorinox	11,85	1,02	3.145.767	11,93	11,76	13,73	11,30
Arcolor S.A.	16,88	1,69	2.281.007	16,99	16,66	19,44	15,11
CIE Automotive	13,47	0,45	720	13,47	13,46	13,55	11,45
Azkoyn	7,16	-1,1	20.034	7,22	7,13	7,54	6,27
C. Portland	59,1	0,17	611	59,25	58,50	59,95	47,79
CAF	81	-	265	81,00	80,40	97,50	61,75
Duro Felguera	11	-0,81	36.605	11,13	10,78	11,25	7,88
EADS	23,99	1,18	27.762	24,04	23,41	24,48	21,03
Ence	23,32	-0,21	27.708	23,36	23,15	26,00	21,67
Eirós	1,08	1,89	3.202.206	1,08	1,04	1,11	0,58
E. del Zinc	1,84	-	0,00	-	0,00	2,08	1,84
Europac	4,4	-0,9	82.915	4,45	4,39	4,44	3,63
Gamasa	11,29	0,44	893.938	11,35	11,19	11,66	9,99
Global Steel	4,38	-	0,00	-	0,00	4,40	2,23
Iberpapel	16,98	-	1.419	17,19	16,85	17,62	15,35
Lingote	5,54	9,7	83.254	5,54	5,30	5,54	4,80
Mecalux	10,44	0,1	18.471	10,46	10,35	10,59	7,70
Miquel y Costas	32,41	0,06	9.423	32,75	32,30	40,70	31,62
Nicolás Correa	5,72	2,14	46.994	5,72	5,65	6,00	2,68
Remo de Medici	0,73	-	138.584	0,73	0,72	0,84	0,69
Seda Bama	2,74	-0,36	290.975	2,78	2,71	2,75	2,23
Sniaec	1,12	1,82	1.043.239	1,12	1,09	1,30	0,77
Talasa	1,34	-	143.205	1,35	1,33	1,63	1,25
Tubacex	2,98	0,34	415.282	2,98	2,93	3,02	1,91
Tubos Reunidos	13	-	3.469	13,00	13,00	13,25	7,15
Tudor	8,45	0,6	1.217	8,45	8,45	8,87	7,39
Uralita	4,23	-	122.620	4,27	4,20	4,49	3,65
Volkswagen	37,34	0,65	6.426	37,50	34,89	38,35	31,75
Zardoya Otis	22,48	0,58	226.786	22,65	22,35	25,30	18,90

Comun. y Serv. Información

Antena3 TV	17,38	-0,4	527.002	17,50	17,25	17,45	13,56
Amper	5,18	0,19	124.889	5,23	5,13	5,52	4,03
Avanzit	1,37	-	558.606	1,38	1,36	1,97	1,35
Indra	15,63	0,58	977.224	15,70	15,50	15,63	12,17
Jazztel	1,23	0,82	20.222.093	1,25	1,21	1,58	0,74
Prisa	16,41	0,98	399.351	16,48	16,20	16,41	14,36
Recoletos	7,2	-	6.685	7,20	7,20	7,50	7,10
Soget cable	30,55	0,53	778.733	30,67	30,21	33,34	28,00
Tele 5	19,44	-0,31	601.922	19,65	19,43	19,50	15,37
Telefónica	13,9	0,65	85.183.561	13,95	13,81	14,56	13,02
Telefónica Móviles	8,86	0,91	2.138.966	8,88	8,76	10,14	8,74
Terra	3,56	0,85	245.473	3,56	3,53	3,57	2,89

Misión cumplida

La bolsa española logró hoy cerrar mejorando su máximo anual y en niveles de mayo de 2001, después de intentarlo durante varias sesiones de esta semana -la quinta consecutiva que termina en positivo-, al colocarse en 9.682,30 puntos. Los inversores volvieron a ignorar el repunte del crudo y el pesimismo sobre las negociaciones para cerrar el presupuesto europeo que se respira en Bruselas y apostaron por las compras, mientras el euro parece recuperarse ante el dólar. La bolsa española cerró hoy con una subida de 57,60 puntos, el 0,60% y se ha revalorizado en la semana el 1,26 por ciento, hasta situarse en 9.682,30 puntos, mientras que el Índice General de Madrid también se estableció en su máximo de los últimos cuatro años, al ganar un 0,55 por ciento y asentarse en 1.048,75 puntos. El Nuevo Mercado también ganó un 0,74 por ciento, hasta situarse en 2.615,10 puntos, y el índice se mueve en niveles similares a los cosechados en mayo de 2002. Ni siquiera la pronunciada escalada del precio del petróleo, que hoy superó 57 dólares el barril, debido a que la demanda supera ampliamente la oferta, ha podido frenar al mercado español, que, además vio como las bolsas de Nueva York comenzaron la sesión con tendencia al alza, tras el anuncio de un incremento del déficit por cuenta corriente en EEUU que indicaría una fuerte demanda de productos por los consumidores.

Indice Ibx-35 (Semanal)

Fecha	Dif.%	Dif.	Último
17/06/2005	0,60%	57,60	9682,30
16/06/2005			9624,70
15/06/2005			9563,60
14/06/2005			9614,40
13/06/2005			9579,20

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Máx.	Min.	Máx.	Min.
TPI Pag Amar	6,92	2,37	2.551.895	6,95	6,75	7,32	6,58

Construcción

Acciona	78,5	0,83	94.309	78,90	77,15	78,90	64,70
ACS	22,2	-0,27	749.559	22,26	22,12	22,52	16,98
FCC	46,5	1,75	164.807	46,60	45,55	47,80	34,39
Ferrovial	50,9	-0,2	182.566	51,35	50,75	52,05	39,56
OH	10,2	-1,07	389.287	10,37	10,13	11,50	6,31

Energía

Bayser	28	-	103	28,00	27,75	28,20	23,50
Cepsa	33,1	0,12	44.576	33,12	32,90	33,10	29,79
Energas S.A.	13,5	1,35	1.302.191	13,59	13,35	13,50	11,46
Endesa	18,18	-	17.600.289	18,28	18,09	18,30	16,63
Gas Natural	23,29	2,19	2.002.063	23,31	22,75	23,48	21,69
Huiles C. Cortés	9,88	0,61	1.351	9,88	9,85	10,80	9,51
Iberdrola	21,34	0,33	11.418.690	21,39	21,13	21,57	18,40
Red Eléctrica	20,77	0,19	1.096.917	20,80	20,51	21,44	16,33
Repsol	21,22	1,53	37.467.933	21,34	20,88	21,35	18,55
Unión Fenosa	24,15	-0,29	2.179.763	24,29	23,86	25,11	19,09

Servicios de Mercado

Abengoa	9,7	-0,41	296.342	9,79	9,66	10,16	7,37
Aberis	19,92	0,4	864.427	19,96	19,75	19,96	16,18
Agua Bama	17,6	0,8	80.445	17,63	17,38	17,60	15,26
Amadeus	7,33	-	2.562.945	7,33	7,31	7,50	7,20
Befesa	14,93	1,22	603	14,93	14,80	15,20	13,01
Cintra Int. Transp.	8,97	0,22	907.563	9,02	8,96	9,25	8,08
Inm. Colonial	43,84	1,48	187.199	43,84	42,55	43,84	29,15
Eleonor	45	-	1.670	45,00	45,00	45,99	40,01

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Máx.	Min.	Máx.	Min.
Europistas	5,57	0,91	257.190	5,60	5,50	5,60	5,14
Fadesa Inmobiliaria	22,62	2,35	567.760	22,73	22,00	22,62	14,71
Funespaña	9,35	-1,58	76.590	9,60	9,34	10,09	6,57
Iberia	2,48	-0,8	5.728.853	2,50	2,46	2,76	2,38
Inbesdis	8,46	-	2.274	8,46	8,46	13,00	4,52
Indo Internac.	6,49	-	16.140	-	0,00	7,19	5,81
G. Inmocaral S.A.	2,1	0,96	53.688	2,10	2,07	2,56	1,95
Logista	41,5	-2,35	798.100	42,30	41,25	44,00	38,00
Metrovacesa	52,05	3,07	481.731	52,25	50,30	52,50	35,15
NH Hoteles	10,94	-	780.457	11,00	10,86	10,94	9,38
Prosegur	17,41	-0,8	53.529	17,60	17,32	17,78	14,00
Sacyr-Valle	19,2	2,89	973.673	19,25	18,77	19,20	11,99
Sol Meliá	9,14	-0,44	321.905	9,19	9,07	9,31	7,28
Sotogrande	13,4	0,07	745	13,44	13,40	13,40	10,50
Telepizza	1,67	-0,6	573.736	1,68	1,67	1,94	1,53
Testa Inmuebles	18,4	0,82	2.141	18,40	18,05	18,40	15,70
Transp. Azkar	7,1	0,85	42.174	7,13	7,01	7,13	6,18
Urbis	1,21	-0,82	337.742	1,22	1,20	1,39	0,67
Urbis	14,4	-0,69	69.943	14,47	14,21	14,65	10,71

Servicios Financieros

Alba	32,62	1,24	61.333	32,62	32,22	32,79	25,85
Andalucía	71,7	-	443	72,00	71,50	74,75	69,05
Galicia	20,8	-	0,25	20,80	20,75	21,29	20,01
Popular	49,75	0,36	1.256.450	50,05	49,35	53,25	47,61
Banc Sabadell	21,43	0,23	743.857	21,51	21,22	21,52	17,12
Valencia	24,17	0,25	36.080	24,43	23,86	25,64	21,17
Banesto	11,72	0,86	296.834	11,77	11,64	12,31	10,70
Bankinter	42,85	0,26	130.458	42,90	42,56	42,90	37,10
BBVA	12,93	0,39	55.120.959	13,01	12,85	13,38	11,95
Castilla	16,84	-	1.286	16,84	16,70	17,50	16,60
C. Occidente	58,6	-0,09	4.771	58,65	58,30	58,90	45,00
Corp. Mapfre	12,42	-1,35	778.187	12,63	12,34	12,59	10,70
Oto. Balear	20,5	-	124	20,50	20,50	21,50	18,00
Dinamia	16,81	0,06	1.737	16,98	16,81	17,00	15,07
Grat. Inversión	1,55	-	43.325	1,55	1,51	1,58	1,44
Guipuzcoano	17,01	0,35	17.393	17,19	16,85	34,50	16,45
GuipuzcoanoA	20,71	-	088	20,71	20,71	37,68	16,20
Pastor	32,23	-0,43	18.032	30,40	30,09	30,65	24,26
Santander	9,54	0,63	64.488.282	9,56	9,46	9,75	9,00
Tecnocom	6,45	0,31	16.453	6,46	6,39	7,14	6,02
Unipapel	17,78	0,45	626	17,78	17,77	17,97	16,93
Vasconia	12,35	-	0,25	12,35	12,35	12,70	12,00

FONDOS DE INVERSION

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
AHORRO CORPORACIÓN					
AC Acciones	RV	18,07	1,03	10,33	289.004.578
AC Dinerplus	D	8,20	0,08	1,03	1.754.681.580
AC Divisa		7,50	2,80	9,97	26.822.497
AC Largo FT	RF	11,62	0,01	1,53	185.379.797
Ahorrofondo	MRV	43,73	0,58	4,82	408.099.990
Ahorrofondo 20	MRF	7,37	0,31	2,31	105.315.792
Caixa Segovia Renta	RFC	10,54	0,75	0,75	4.139.961

BANCO ATLÁNTICO

Atlántico Divisa	RF	9,12	0,00	1,37	6.533.740
Atlántico Euroacción	RV	4,28	0,00	1,28	10.175.235
Atlántico Plus	GRV	9,60	0,06	0,76	68.268.256
Bolsatlántico	RV	11,83	0,00	4,58	42.531.208
Dineratlántico	D	14,79,23	0,00	0,23	80.934.397
Fondatlántico	RFC	17,45	0,00	0,21	51.661.247

BANCO POPULAR

Eurovalor Bolsa	RV	219,95	1,66	10,00	350.608.215
Eurovalor Dinero	D	1594,69	0,05	0,63	1.157.099.861
Eurovalor Global Asegurado	GRV	84,48	0,38	1,99	106.703.196
Eurovalor Interdiferidos	GRV	81,41	1,04	8,44	166.343.887
Eurovalor Mixto 15	MRF	75,90	0,26	1,75	64.931.565
Eurovalor Mixto 70	MRV	2,90	2,07	7,99	303.854.871
Eurovalor Renta Fija	RF	6,26	0,10	0,71	272.856.462
Eurovalor RF Corto	RFC	78,80	0,06	0,70	272.022.559
Eurovalor RF Intern.	RFC	97,80	0,55	2,44	52.560.576
Eurovalor Tesorería	D	817,87	0,04	0,56	494.758.513

BANCO SABADELL

SBD Garantía Anual 3	GRF	9,97	0,14	1,56	57.828.242
Solbank Bonos Euro	RF	9,42	0,45	2,35	11.390.454
Solbank Dinero	D	8,28	0,05	0,63	17.769.821
Solbank Interes Euro	RFC	12,79	0,15	0,36	35.902.876

BANKINTER

BK Bolsa Europa	RV	28,07	2,15	7,35	68.979.062
BK Dinero	D	1229,21	0,05	0,64	137.382.861
BK Dinero 97	D	715,15	0,05	0,66	79.798.115
BK Fondo Bonos	RF	910,66	-0,06	4,31	279.292.103
BK Mixto Europa 20	MRF	70,51	0,57	2,20	40.260.992
Cuenta Fiscal III	RFC	1005,65	0,40	-0,28	17.855.118

BBVA

BBVA Bolsa 2	RV	19,66	0,95	8,57	440.741.579
BBVA Bolsa Europa	RV	70,21	2,28	11,42	548.262.216
BBVA Bolsa Internacional	RV	12,25	2,51	10,33	160.504.416
BBVA Bono 2004 C	GRF	10,25	0,00	-	7.052.657
BBVA Bono 2005	GRF	1472,86	0,05	0,65	117.846.862
BBVA Bono 2006 A	GRF	853,47	0,10	1,45	246.097.244
BBVA Bonos Internacional	RF	13,02	0,39	3,91	90.996.686
BBVA Deuda FT	RF	160,08	0,04	1,77	205.320.642
BBVA Dinero	D	1921,77	0,04	0,59	7.165.071.444
BBVA Fondobolsa Japon 2	GRV	7,13	0,00	0,03	1.344.029
BBVA Fondobolsa Japon 3	GRV	7,49	0,01	0,13	6.012.650
BBVA Gar. Flexible III	GRV	929,19	0,00	-	99.334.787
BBVA RF Corto	RFC	16,34	0,01	0,31	1.129.558.354

BETA MEESPIERSON

Beta Acciones	RV	135,11	1,22	9,81	20.594.653
Beta Dinero	D	1488,64	0,05	0,65	29.352.040
Beta Euroyme Acciones	RV	5,96	0,00	-	1.971.238
Beta Renta	RF	17,66	0,18	0,97	16.803.244
Global Assets Fund	MRV	6,86	1,58	6,66	5.069.401

BNP PARIBAS

BNP Ahorro	RF	10,78	0,00	-	15.790.133
BNP Bolsa	RV	15,95	0,00	-	48.735.741
BNP Global 15-85	MRF	9,28	0,55	2,90	81.948.976
BNP Global 50-50	MRV	11,89	1,67	7,09	135.537.411

CAJA ESPAÑA

Fondespaña 2002	GRV	97,05	0,72	4,10	53.371.805
Fondespaña Bolsa	RV	94,19	1,34	10,38	47.213.254
Fondespaña FT	RFC	77,28	0,01	1,55	110.000.106
Fondespaña Futuro	RF	82,45	0,11	1,61	46.160.702
Fondespaña Global	MRF	76,93	0,41	2,32	88.695.460
Fondespaña Int VI	GRV	71,09	0,02	0,04	36.845.623

CAJA SALAMANCA Y SORIA

Fondueiro Bolsa	RV	396,46	2,23	12,78	20.365.974
Fondueiro Dinero	D	1026,87	0,04	0,70	243.299.870
Fondueiro Garantizado	GRV	400,77	0,33	3,64	32.253.853
Fondueiro Plus	MRV	499,53	1,75	9,70	23.179.363
Inverbonos	MRF	11,99	0,88	4,63	51.715.844

CITIGROUP

Citicasht Fund	D	998,59	0,07	0,90	132.881.780
Citidinerio	D	748,66	0,06	0,80	112.066.657
Citifondo Premium	RFC	1082,38	0,02	0,30	14.901.274
Citifondo RV	RV	29,61	1,30	10,14	53.962.507
Citimoney	D	1298,84	0,04	0,53	59.767.885

DEUTSCHE BANK

DB Alemania	MRV	8,61	0,00	-	11.378.055
DB Bolsa Universal	RV	4,12	0,00	-	12.418.056
DB Diner	D	1190,90	0,06	0,64	493.279.432
DB Invest	RFC	12,24	0,19	0,98	63.891.962
DB Mixta	MRV	19,37	0,94	5,02	117.769.980

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
DB Mixta II	MRV	18,38	0,00	-	37.143.643

LA CAIXA

Fonc. 17 Mixto Internacional	MRV	10,10	1,54	6,99	17.866.996
Fonc. 18 RV Mixto Internacional	MRV	8,86	1,54	6,98	7.430.029
Foncaixa 57 RFLargo Euro	RFC	15,01	0,11	0,60	239.481.163
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6,48	0,15	1,36	70.839.985
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18,86	0,08	0,29	105.729.288
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2,35	0,11	0,56	47.874.827
Foncaixa Ahorro 34	RFC	9,77	0,14	0,95	78.264.194
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12,31	0,11	0,59	14.152.180
Foncaixa Ahorro 7	RFC	16,72	0,14	0,94	1.572.603.684
Foncaixa Bolsa 5	RV	24,45	2,73	10,97	693.223.734
Foncaixa Futuro 24	GRV	6,56	0,00	-	22.228.331
Foncaixa Internacional 1	RFC	0,36	-	10,06	37.524.862
Foncaixa Mixto 25	MRF	7,70	0,47	2,95	252.209.045
Foncaixa Mixto 28	MRF	7,71	0,47	2,97	314.958.073

MORGAN STANLEY

MS Bolsa	RV	25,82	1,78	8,36	211.942.275
MS Bolsaplus	RV	18,73	2,30	6,88	396.627.047
MS Dinerplus	RFC	1420,53	0,04	0,49	106.075.923
MS Divisa	RFC	8,60	0,82	4,12	11.152.569
MS Euro Acciones	RV	7,14	2,50	7,17	214.714.699
MS Euro Deuda	RF	8,34	0,25	2,88	17.344.842
MS Euro Global	MRV	7,89	0,98	3,61	275.121.938
MS Euro Selección	RV	8,74	2,96	8,91	35.829.689
MS Eurofondo 1	GRV	10,00	0,14	1,68	28.118.199
MS Fija	MRF	17,38	0,61	2,29	131.985.651
MS Fondo 19	MRV	18,09	1,19	4,35	620.214.193
MS Fondo 25	D	890,06	0,06	0,64	477.678.080
MS Fondos Agresivo	MRV	8,90	2,13	6,70	-
MS Fondos Conservador	MF	10,18	0,61	2,58	-
MS Fondos Moderado	MF	9,45	1,28	4,93	-
MS Latinoamérica	RV	6,45	4,65	20,25	52.501.963
MS Multigestión Agresivo	RV	16,63	2,13	7,32	-
MS Multigestión Conservador	RF	12,48	0,78	2,97	-
MS Multigestión Moderado	RF	13,96	1,60	5,61	-
MS Multigestión RV	RV	6,28	2,45	8,25	164.317.700
MS Renta Internacional	RF	18,32	0,99	6,05	301.421.166
MS Tesorería Plus	RFC	11,72	0,08	1,06	64.797.715
MSS Asian Equity A	RV	18,83	3,40	17,10	22.318.684.100
MSS Emerging Mark Eq A	RV	16,03	3,75	17,44	32.030.298.300
MSS Euro Strategic Bd A	RF	28,88	0,14	2,96	21.062.940.700
MSS Europ. Curr. High Yld A	RF	10,91	1,58	-0,55	8.113.004.800
MSS European Value Eq A	RV	27,07	2,50	10,13	50.996.808.200
MSS Global Bond A	RF	22,69	0,93	6,88	24.875.839.600
MSS Global Brands A	RV	35,60	1,48	16,72	44.500.247.600
MSS Global Sm Cap Val A	RV	23,62	5,64	14,33	11.567.617.000
MSS Global Value Eq A	RV	31,63	2,69	11,45	89.358.974.300
MSS Japanese Value Eq A	RV	6,79	1,65	6,26	29.297.325.200

SCH

Banesdeuda FT	RFC	621,44	0,06	0,95	115.372.421
Banesto Dinero	RFC	15,48	0,02	0,28	795.010.424
Banesto G Bolsa Eur 2003A	GRV	9,68	0,40	5,48	62.052.085
BCH 2004	GRF	93,63	-0,05	0,82	14.915.813
BCH 5A	GRF	95,74	0,00	0,22	10.847.145
BCH Acciones	RV	12,64	1,30	10,14	288.245.137
BCH Bonos Fondetoro	RF	772,37	0,05	1,77	122.027.267
BCH Fondimo 1	D	1807,96	0,04	0,54	511.381.075
BCH Fondimo 2	D	1188,16	0,04	0,57	130.087.113
BCH Int. Acciones	RV	100,34	2,96	10,86	58.821.445
BCH Interes Diario	RFC	7,76	0,00	0,06	332.147.013
BCH Internet	RV	29,63	1,38	1,84	74.877.118
BSN Banif. Acc. Esp.	RV	30,80	0,00	4,10	312.892.707
BSN Banif. Dinero	D	1837,45	0,05	0,65	478.156.518
BSN Banif. Europa RF	RFC	19,23	0,00	1,68	45.214.616
BSN Banif. SILE	RV	14,85	5,10	26,99	45.135.297
BSN Banif. Tesorería FT	D	1127,82	0,03	0,51	54.281.446
Dineractivo	D	1457,43	0,04	0,53	393.006.057
Extradinero Banesto	D	852,22	0,04	0,55	2.004.409.060
Fonbanesto II	RF	12,72	0,06	1,56	278.574.251
Fonventure	RV	18,53	2,99	10,82	34.481.026
Sant. A. Bolsa Indices	GRV	1266,08	0,33	3,27	70.999.941
Sant. Acciones	RV	2,42	2,17	9,62	434.763.994
Sant. Ahorro	RFC	15,16	0,00	0,05	70.825.294
Sant. Bolsa Europea A	GRV	1227,14	0,27	1,24	346.676.390
Sant. Dinero FT	D	1270,44	0,03	0,52	2.818.603.151
Sant. Euroslx Garant.	GRV	939,85	0,75	3,18	68.067.539
Sant. Futuro	RF	20,74	0,02	1,65	645.452.145
Sant. Garantizado Mixto	GRV	1030,30	0,05	0,05	136.525.688
Sant. Índice	RV	14,29	1,42	10,87	123.290.267
Sant. Siglo XXI 3	GRF	12,03	0,16	2,98	58.189.929
Sant. Tesorería	D	1591,84	0,05	0,60	3.435.917.029
SCH Acc. España 1 Plus	RV	17,40	1,37	11,85	243.002.387
SCH Grandes Valores	RV	64,00	1,40	10,83	29.462.667
SCH Mixto Renta Fija 90/10	MRF	10,84	0,22	1,86	211.301.008

Los valores liquidativos de los Fondos están expresados en Euros.

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64 31

DIVISAS RESPECTO AL EURO

1 Euro = X Divisas		
Dólar USA	1,2245	Dólar canadiense 1,5082
Libra esterlina	0,6703	Dólar australiano 1,575
Yen japonés	133,31	Dólar neozelandés 1,7048
Franco suizo	1,5462	Slotzy polaco 4,0785
Corona sueca	9,2181	Forint húngaro 248,10
Corona danesa	7,4461	Corona slovaká 38,445
Corona noruega	7,8892	Corona checa 29,955
		Rublo ruso 34,919

CAMBIO FIJO DEL EURO

GUÍA DE SERVICIOS PROFESIONALES

Información y contratación de anuncios en esta sección:
Telf. 921 43 72 61 / publicidad@eladelantado.com

Funerarias

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA
TANATORIO SEGOVIANO
SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

SEGOVIA

NAVA DE LA ASUNCIÓN

RIAZA

SANCHONUÑO

CANTIMPALOS

PRÁDENA

CARBONERO EL MAYOR

ATENCIÓN PERMANENTE

24 HORAS

902 02 23 24

TELÉFONOS

921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

Residencias 3ª Edad

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud

Válidos y asistidos

médico, Enfermera,
fisioterapeuta,
terapia Ocupacional,
podología,
peluquería, etc.

tel: **921 507 385**

629 643 204 - 616 956 014
c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

Clínicas Ginecológicas

DR. J. IGNACIO BERMEJO
AYCART

Obstetricia y Ginecología
Ecografía

Avda. Fernández Ladreda nº 11 2º A
Teléfono **639 81 72 14**

Limpiezas

LIMPIEZAS ERESMA

C/Obispo Quesada, 14, bajo
40006 SEGOVIA
Teléfonos **921 437 806**
609 875 077

Asesorías

H&M Asesores

Asesoría Integral de Empresas

Fiscal ↔ Laboral ↔ Contable
Financiero ↔ Seguros

C/ de los Almendros, 3 - 1º B
40002 SEGOVIA
Telf. **921 43 33 62** Fax **921 41 29 74**

Cirugía Plástica

Te ayudamos a
sentirte mejor.
Más cerca de ti,
ahora en Segovia.
Ven a conocernos,
la primera consulta
es gratuita.

Experiencia
y Profesionalidad

en Segovia:
Dr. José Javier
de la Fuente

Tfno. cita:
921 460 114
647 555 229



cirestética
cirugía plástica reparadora y estética

Decoración

JUNIO 15% Dto. PLAFONES
12 MESES 12 OFERTAS
Otra forma de iluminar tu vida
DE PABLO ILUMINACIÓN
Alfonso VI, 31 (Barrio El Carmen)
40004 SEGOVIA Telf. **921 43 54 10**

Imprentas

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Solicite presupuesto sin compromiso.

921 43 72 61



TU MUNDO



Ctra. Madrid-Segovia s/n
Telf. **921 44 80 68**

Compra tus entradas:
90 CINEBOX (902 463 269)

Día espectador: JUEVES
pagina web: www.cinebox.es

Sala 1

Laborables: 18,45/21,35
Sábados y festivos:
12,30/16,00/18,45/21,35
Madrugadas (viernes y sábados):
00,35

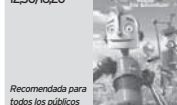
No recomendada menores de 7 años



Star Wars: Episodio III

Sala 2

Sábados y
festivos:
12,30/16,20



Robots

Laborables: 18,10/20,20/22,30
Sábados y
festivos: 18,10/
20,20/22,30
Madrugadas
(viernes y sábados):
00,40

No recomendada
menores de 13 años

No sos vos, soy yo

Sala 3

Laborables: 18,15/20,25/22,40
Sábados y festivos:
12,15/16,00/18,15/20,25/22,40
Madrugadas (viernes y sábados):
00,55

No recomendada menores de 7 años



Tercera identidad

Sala 4

Laborables: 18,30/20,30/22,30
Sábados y festivos:
12,15/16,30/18,30/20,30/22,30
Madrugadas (viernes y sábados):
00,30

Recomendada para todos los públicos



Madagascar

Sala 5

Laborables: 19,00/22,00
Sábados y festivos: 12,30/16,00/
19,00/22,00
Madrugadas (viernes y sábados):
01,00

No recomendada menores de 13 años



Batman Begins

Sala 6

Laborables:
19,00
Sábados y
festivos: 12,00/
16,10/19,00



Tapas

Laborables: 22,00
Sábados y
festivos: 22,00
Madrugadas
(viernes y sábados):
00,25

No recomendada
menores de 18 años

Danny the dog

Sala 7

Laborables: 18,20/20,30/22,40
Sábados y festivos:
12,10/16,10/18,20/20,30/22,40
Madrugadas (viernes y sábados):
00,45

No recomendada menores de 7 años



Kung-fu-sion

Sala 8

Laborables: 18,50/21,45
Sábados y festivos:
12,15/16,00/18,50/21,45
Madrugadas (viernes y sábados):
00,35

No recomendada menores de 13 años



El reino de los cielos

Multicines Miró

C/ Gob. Fernández Jiménez, 6
Tfno **921 41 27 91**

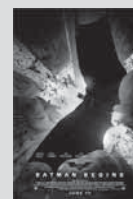
Multicines Miró

Sala 1

Viernes: 18,00/21,00/00,00
Sábado: 17,00/20,00/23,00
Domingo: 16,30/19,30/22,30
De lunes a jueves: 20,00/23,00

No recomendada para menores de 13 años

Batman Begins



Sala 2

Viernes: 18,00/20,00/22,00/00,00
Sábado: 17,00/19,15/21,30/23,30
Domingo: 16,30/18,30/20,45/22,45
De lunes a jueves: 20,00/22,30

Recomendada para todos los públicos

Madagascar



Sala 3

Viernes:
20,30/23,00
Sábados:
19,45/23,00
Domingo: 17,00/
19,45/22,00
De lunes a jueves:
22,30

No recomendada para
menores de 13 años

Algo en común



Viernes: 18,00
Sábado y
Domingo: 17,00
De lunes a
jueves: 20,00

No recomendada
para menores
de 7 años

Tierra de abundancia





EL SEÑOR

D. Emiliano Barroso Jarras

Ha descansado en la paz del Señor en Madrid el día 16 de junio de 2005
A los 71 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, M^a Zóslma González Hernández; hijos, Emilianoy José Manuel Barroso González; hijas políticas, Milagros Cano y Teresa Muñoz; nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 18, a las 11,00 de la mañana, en la iglesia parroquial de La Lastrilla; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de La Lastrilla.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ



EL SEÑOR

D. Segundo Martín Rueda

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 17 de junio de 2005

A los 89 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijos, Alicia, Mayte, Segundo, Paquita y Luis Martín Llorente; hijos políticos, Luis, Ramón, Lita, Alfredo y María Pilar; nietos, hermanos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 18, a las 11,30 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santo Tomás; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 20, a las 10,30 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santo Tomas.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ



HORARIO DE AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES

ABADES: 13,30 y 19,30 horas.
AGUILAFUENTE: 12,00, 13,30, 16,45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18,30 horas.
ARANDA DE DUERO: 13,00, 19,30 horas. A las 18,00 horas (sólo Viernes durante periodo lectivo).
AREVALO: 18,30 horas.
AYLLON: 12,30 y 18,00 horas.
BERNARDOS: 14,30 horas.
CANTALEJO: 12,00, 13,00, 14,00, 18,00 y 19,30 horas. A las 21,00 horas (Sólo viernes).
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 12,30, 14,00, 18,30 y 19,30 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 13,30 y 18,30 horas.
ESPIRDO: 13,30 horas (Sólo Jueves).
FUENTESAUCA: 12,00, 13,30 y 18,30 horas.
FUENTETIQUENA: 13,30 y 18,30 horas.
HOYUELOS: 13,00 horas.
LABAJOS: 13,30 horas.
LA HIGUERA: 13,30 horas (Sólo Jueves).
MARUGAN: 13,30 y 19,30 horas.
MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14,00 y 18,30 horas.
NAVARRIA: 12,30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo) 14,00 y 18,00 horas.
NAVAS DE ORO: 12,30, 14,30 y 19,30 horas.
PALAZUELOS: 7,40, 8,55, 12,00, 13,00, 14,15, 15,15, 16,00, 19,00, 20,00 y 20,55 horas.
PRADENA: 12,30, 14,00 y 18,00 horas.
REBOLLO: 12,45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables).
RIAZA: 12,30, 14,00 y 18,00 horas.
SACRAMENIA: 13,30 y 18,30 horas.
SAMBOL: 14,30 y 19,30 horas.
SANGARCA: 13,00 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 12,30, 14,00, 14,30, 18,30 y 19,30 horas.
SANTISTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14,00 y 18,30 h.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7,40, 8,30, 11,00, 12,00, 13,00, 14,15, 15,15, 19,00, 20,15 y 20,55 horas.
SAN ILDEFONSO: 7,40, 8,50, 10,30, 11,30, 12,30, 13,30, 14,00, 15,30, 17,00, 18,45, 20,15, 21,00, 21,30.
SEPUVEDA: 12,00, 14,00, 16,45 y 18,00 horas.
TORRECABALLEROS: 8,30, 11,00, 12,00, 13,00, 14,00, 15,15, 16,00, 19,00 y 20,15 horas.
TUREGANO: 12,00, 13,00, 14,00, 16,45 (Cambio en Torrecaballeros), 18,00 y 19,30 horas. A las 21,00 horas (Sólo Viernes).
VALSAIN: 7,40, 8,50, 11,30, 13,30, 15,30, 17,00, 18,45, 20,15.

VALSAIN: 7,40, 8,50, 11,30, 13,30, 15,30, 17,00, 18,45, 20,15.

VALTIENTAS: 19,30 horas (Lunes y Viernes).

SÁBADOS LABORABLES

ABADES: 13,30 horas.
AGUILAFUENTE: 12,00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13,30 horas.
ARANDA DE DUERO: 13,00 horas.
AREVALO: 13,00 horas.
AYLLON: 14,00 horas.
BERNARDOS: 13,30 horas.
CANTALEJO: 13,00, 14,00 y 18,00 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13,00 horas.
FUENTESAUCA: 13,30 horas.
LABAJOS: 13,30 horas.
NAVAS DE ORO: 13,30 horas.
PALAZUELOS: 12,00, 13,30, 19,30 y 22,30 horas.
RIAZA: 14,00 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9,05, 12,00, 13,30, 19,30 y 22,30 horas.
SACRAMENIA: 13,30 horas.
SAN ILDEFONSO: 7,40, 8,50, 10,30, 11,30, 13,30, 15,30, 17,00, 18,45, 20,15, 21,30.
SANTA MARIA DE NIEVA: 13,00 y 13,30 horas.
SEPUVEDA: 12,00 y 14,00 horas.
TORRECABALLEROS: 9,05, 12,00, 13,30, 14,00, 19,30 y 22,30 horas.
VALSAIN: 7,40, 8,50, 11,30, 13,30, 15,30, 17,00, 18,45, 20,15.

DOMINGOS Y FESTIVOS

ARANDA DE DUERO: 13,00 horas.
AYLLON: 18,30 horas.
CANTALEJO: 13,00 y 19,30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 18,30 horas.
FUENTESAUCA: 19,30 horas.
NAVAS DE ORO: 18,30 horas.
PALAZUELOS: 13,30, 19,30 y 22,30 horas.
PRADENA: 18,30 horas.
RIAZA: 18,30 horas.
SACRAMENIA: 19,30 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13,30, 19,30 y 22,30 h.
SAN ILDEFONSO: 10,30, 11,30, 13,30, 15,30, 17,00, 18,45, 20,15, 21,30, 22,30 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 18,30 horas.
TORRECABALLEROS: 13,30 y 22,30 horas.
VALSAIN: 10,30, 13,30, 15,30, 17,00, 18,45, 20,15 horas.

SALIDAS HACIA SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORALES

ALDEACORVO: 7,00 horas.
ABADES: 10,50 y 16,20 horas.
AGUILAFUENTE: 7,45, 10,45 y 15,45 horas.
ARANDA DE DUERO: 7,00 y 17,30 horas.
AREVALO: 7,00 horas (Lunes y Viernes) 7,15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados).
AYLLON: 7,10 y 9,00 horas.
BERCUMIEL: 7,00 horas (Lunes y Viernes).
BERNARDOS: 8,10 horas.
BOCEGUILLAS: 7,00 horas.
CAMPO DE SAN PEDRO: 6,55 horas (De Lunes a Viernes).
CANTALEJO: 8,00, 9,30, 10,10, 15,00 y 18,10 h.
CANTALEJO-CUELLAR: 7,00 horas.
COCA: 7,55, 9,50, 15,00 y 16,10 horas.
CUELLAR-CANTALEJO: 15,00 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 7,00 horas.
ESPIRDO: 9,15 horas (Sólo Jueves).
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7,40 horas (Sólo Jueves).
FUENTEMIZARRA: 6,45 horas (Lunes y Viernes).
FUENTESAUCA: 7,30, 10,30 y 15,30 horas.
FUENTETIQUENA: 7,00 horas.
HOYUELOS: 9,00 horas.
JARRAS DE VOLTOYA: 8,00 horas.
LABAJOS: 7,35 horas (Lunes y Viernes) y 10,15 horas.
LOS HUERTOS: 9,15 horas (Lunes, Jueves y Viernes).
MUNOPEDRO: 7,45 y 15,55 horas.
NAVA DE LA ASUNCIÓN: 8,10, 10,10, 15,15 y 16,20 horas.
NAVAS DE ORO: 7,55, 9,45 y 16,05 horas.
NAVARRIA: 8,15 horas (crucero), 10,15 horas (pueblo) y 16,00 horas (crucero).
PALAZUELOS: 7,20, 8,00, 9,15, 10,30, 13,25, 14,35, 15,35, 17,20, 19,20, 20,30 y 21,25 horas.
PEÑARANDA: 7,30 horas.
REBOLLO: 8,00 horas (Lunes, Jueves y Viernes).
RIAZA: 7,30, 9,20 y 15,40 horas.
RIAZA-CANTALEJO: 6,45 horas.
SACRAMENIA: 7,10 y 10,20 horas.
SAMBOL: 7,45 y 16,00 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7,25, 8,10, 9,20, 10,10, 11,45, 13,40, 14,40, 16,00, 17,15, 18,45, 21,00 y 21,25 horas.
SAN ILDEFONSO: 7,20, 8,00, 9,20, 10,30, 11,00, 12,10, 14,00, 15,30, 16,30, 17,15, 18,00, 19,30, 21,00 y 22,00 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 8,20, 10,20, 15,25 y 18,30 horas.
SANTISTE DE SAN JUAN BTA: 7,45, 10,00 y 15,00 h.
SEPUVEDA: 7,15 y 9,30 horas.
SEPUVEDA-ARANDA: 7,30 horas.
TIZNEROS: 9,15 horas (Sólo Jueves).
TORRECABALLEROS: 7,15, 8,00, 9,10, 10,00, 11,35, 13,30, 15,50, 17,05, 19,35 y 20,50 horas.
TUREGANO: 8,10, 9,40, 10,20, 15,10 y 18,20 h.
VALSECA: 8,15 horas (Lunes, Jueves y Viernes).

VALSAIN: 7,50, 8,15, 9,15, 12,00, 15,15, 16,15, 17,00, 17,45, 19,15, 20,45 horas.

SÁBADOS LABORABLES

ABADES: 10,50 horas.
ARANDA DE DUERO: 10,00 horas.
AREVALO: 7,15 horas.
AYLLON: 9,00 horas.
BERNARDOS: 9,20 horas.
BOCEGUILLAS: 7,00 horas.
CANTALEJO: 9,30, 10,45 y 16,45 horas.
COCA: 8,00 horas.
FUENTESAUCA: 8,30 horas.
LABAJOS: 7,40 y 10,15 horas.
NAVA DE LA ASUNCIÓN: 8,10 y 9,00 horas.
NAVAS DE ORO: 9,05 horas.
PALAZUELOS: 10,15, 16,15, 18,45 y 23,15 horas.
PRADENA: 9,45 horas.
RIAZA: 9,15 horas.
SACRAMENIA: 8,00 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 10,10, 12,40, 16,10, 18,40 y 23,10 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 8,20 y 9,30 horas.
SAN ILDEFONSO: 7,20, 8,00, 9,30, 10,30, 11,00, 12,10, 14,00, 15,30, 16,30, 17,15, 18,00, 19,30, 21,00, 22,00.
SEPUVEDA: 7,20 horas.
TORRECABALLEROS: 8,00, 10,00, 12,30, 16,00, 18,30 y 23,00 horas.
VALSAIN: 7,50, 8,15, 9,15, 12,00, 15,15, 16,15, 17,45, 19,15, 20,45 horas.

DOMINGOS Y FESTIVOS

ABADES: 16,20 horas.
ARANDA: 17,30 horas.
AYLLON: 16,30 horas.
CANTALEJO: 18,10 horas.
COCA: 16,45 horas.
FUENTESAUCA: 17,55 horas.
LABAJOS: 15,45 horas.
NAVA DE LA ASUNCIÓN: 16,50 horas.
NAVARRIA: 17,45 horas (por el cruce).
NAVAS DE ORO: 16,40 horas.
NARRROS DE CUELLAR: 16,30 horas.
PALAZUELOS: 12,15, 16,15, 18,15, 20,15 horas.
RIAZA: 16,45 horas.
SACRAMENIA: 17,30 horas.
SAN ILDEFONSO: 11,00, 12,10, 15,30, 16,30, 18,00, 19,30, 21,00, 22,00 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 12,10, 16,10, 20,00 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 17,00 horas.
TORRECABALLEROS: 12,00 y 16,00 horas.
VALSAIN: 10,50, 15,15, 16,15, 17,45, 19,15, 20,45.

ADVERTENCIA: Esta Redacción no se hace responsable de que las empresas concesionarias de las distintas líneas de autobuses puedan introducir cambios en los horarios de las mismas sin comunicárselo antes a este medio de comunicación



HORARIO DE AUTOBUSES

SEGOVIA - ÁVILA - SALAMANCA

	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Segovia	7,45	14,00	9,00	18,00
Llegada a Ávila	8,45	15,00	10,00	19,00
Salida de Ávila	9,00	15,15	10,15	19,15
Peñaranda de Bracamonte	9,55	16,10	11,10	20,10
Salamanca	10,30	16,45	11,45	20,45

SALAMANCA - ÁVILA - SEGOVIA

	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Salamanca	6,30	13,15	8,30	17,30
Peñaranda de Bracamonte	7,05	13,50	9,05	18,05
Llegada a Ávila	8,00	14,45	10,00	19,00
Salida de Ávila	8,15	15,00	10,15	19,15
Segovia	9,15	16,00	11,15	20,15

Servicio combinado AutoRes - La Sepulveda. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

SEGOVIA - ÁVILA

LUNES A VIERNES
7,30 - 10,30 - 14,00 16,00 - 19,00
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS
9,00 - 18,00
ÁVILA - SEGOVIA
LUNES A VIERNES
6,30 - 9,00 - 12,45 15,00 - 20,15
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS
10,00 - 19,00

SEGOVIA - MADRID

LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES
6,00 D	6,15 S	6,30 D	6,45 S	7,00 S
7,15 S	7,30 D	7,45 D	8,00 S	8,30 S
9,00 D	9,30 S	10,00 D	10,30 R	11,00 D
11,30 D	12,00 D	12,30 S	13,00 D	13,30 D
14,00 D	14,30 S	15,00 D	15,30 D	16,00 R
16,30 D	17,00 D	17,30 D	18,00 S	18,30 D
19,00 D	19,30 D	20,00 R	20,30 D	21,00 D
21,30 S				
SÁBADOS LABORABLES	SÁBADOS LABORABLES	SÁBADOS LABORABLES	SÁBADOS LABORABLES	SÁBADOS LABORABLES
7,30 D	8,00 D	8,30 S	9,00 D	9,30 D
10,00 D	10,30 R	11,00 D	11,30 D	12,30 S
13,30 D	14,30 S	15,30 D	16,00 D	16,30 R
17,00 D	17,30 D	18,00 D	18,30 D	19,00 D
19,30 D	20,00 R	21,00 D	21,30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS	DOMINGOS Y FESTIVOS	DOMINGOS Y FESTIVOS	DOMINGOS Y FESTIVOS	DOMINGOS Y FESTIVOS
8,30 S	9,30 D	10,30 D	11,30 D	12,30 D
13,30 D	14,30 S	15,30 D	16,00 D	16,30 R
17,00 D	17,30 D	18,00 D	18,30 D	19,00 D
19,30 D	20,00 R	20,30 D	21,00 D	21,30 S
22,30 D				

MADRID - SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES
6,30 D	7,00 D	7,30 D	8,00 R	8,30 D
9,00 D	9,30 D	10,00 D	10,30 D	11,00 S
11,30 D	12,00 D	12,30 D	13,00 D	13,30 S
14,00 D	14,30 D	15,00 R	15,30 D	16,00 S
16,30 D	17,00 S	17,30 D	18,00 D	18,15 S
18,30 D	19,00 D	19,30 D	19,45 S	20,00 D
20,30 D	20,45 R	21,00 D	21,30 S	22,00 D
22,30 S				
SÁBADOS LABORABLES	SÁBADOS LABORABLES	SÁBADOS LABORABLES	SÁBADOS LABORABLES	SÁBADOS LABORABLES
8,00 S	8,30 D	9,00 D	9,30 D	10,00 D
10,30 D	11,00 S	11,30 D	12,00 D	13,00 D
14,00 D	15,00 R	15,30 D	16,00 D	17,00 S
18,00 D	19,00 D	19,30 D	20,00 R	20,30 D
21,00 S	21,30 D	22,00 D	22,30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS	DOMINGOS Y FESTIVOS	DOMINGOS Y FESTIVOS	DOMINGOS Y FESTIVOS	DOMINGOS Y FESTIVOS
8,00 S	9,00 D	10,00 D	11,00 S	12,00 D
13,00 D	14,00 D	15,00 R	15,30 D	16,00 D
17,00 S	18,00 D	18,30 D	19,00 D	19,30 D
20,00 R	20,30 D	21,00 D	21,30 D	22,00 D
22,30 S				

D: Expediciones DIRECTAS

S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA

R: Expediciones RUTA

ANUNCIOS BREVES

921 43 72 61

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta

De lunes a viernes de 9 a 14 horas

POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,34 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 7,80 € + 16 % IVA

06 RELAX**ABSOLUTA DISCRECIÓN.** Máxima seriedad, deliciosa compañía, señoritas, renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.**BRASILEÑA, simpática,** cariñosa. Delgada, 95 de pecho. Aire acondicionado. Visa y salidas. 677266730.**MADURITA RECIENTE** divorciada. Muy complaciente, griego, francés natural. Desplazamientos. 66111847.**RUBIA RECIENTE** llegada. 100 de pecho. Ven a conocerme y disfrutarme. Visa. Salidas. Aire acondicionado. 650670371.**TRAVESTI, DIANA** completa, viciosa muy femenina. Especialista principiantes. 675151718. Atrévete.**07 CONTACTOS****CHICA LIBERAL** busco buen sexo. Ni pago ni cobro. 658607412.**EMPRESARIA MORBOSA** pagaría por buen sexo. Sólo hombres. Llámame 803517814.**MUJER ATRACTIVA** liberal pago generosamente por sexo con hombres. 803517096.**09 TRABAJO****INGRESOS EXTRA.** Trabajo desde casa, no manualidades. Tiempo parcial/completo. Teléfono 934454524.**SE NECESITA** chica para peluquería. Teléfono 92196216.**SE NECESITA** ayudante de camarero. Restaurante Amado. 670651360.**SE NECESITAN** enfermeras para residencia geriátrica. Interesadas llamar. 921561945.**SE NECESITA** oficial de peluquería. Teléfono 661667384.**SE NECESITA** matrimonio para hostelería. Posibilidad de vivienda. Teléfono 921509949. (Llamar de 16 a 20 horas)**SE NECESITA** ayudante de cocina. Teléfono 921433649.

INMOBILIARIA
MANSINO
Simbolo de eficacia
Solicita Comercial
con experiencia
921 44 30 31

EMPRESA CONSTRUCTORA selecciona maquinistas y peones ordinarios para equipos de extendido de aglomerado asfáltico para trabajar en obras de la zona centro. Se valorará experiencia. Los interesados pongan en contacto a través del teléfono 916364240.**SE NECESITA** fontanero con experiencia y permiso de conducir. 669114519.

Spejos Peluqueros
PRECISA PERSONAL
OFICIALES Y AYUDANTES
Jornada completa o parcial
Buenas condiciones
609 57 64 36, Srta. Paloma

SE NECESITAN oficial y ayudante mantenimiento finca, principal albañilería. 1.100 Euros netos. Teléfono 610779317 Zona de El Espinar.**NECESITAMOS PERSONAL** para trabajo desde casa. bealmar2002@hotmail.com Teléfono 660811408.**SE NECESITA** repartidor con carnet de conducir. Persona de contacto Manolo. Teléfono 649422273.**SE NECESITA** conductor clase C. Interesados llamar 605287530 921444149.**SE NECESITA** mujer de lim-

pieza para Hostal. Teléfono 678405079

SE NECESITA camarero de sala para Restaurante Lago. Teléfono 921420059. Abstenerse sin experiencia.**SE NECESITA** oficial de primera para construcción. Teléfono 639360635.**SE NECESITA** camarero/a de barra. Taberna Andaluza el Cortijo Teléfono 921433649.**SE NECESITA** jefe de cocina. Buenas condiciones. Razón llamando al teléfono 679960937.**SE NECESITA** repartidor panadería Molinga. 921425297.**10 TRASPASOS****SE TRASPASA** local comercial en José Zorrilla. Teléfono 658068314.**11 VARIOS****806506504 TAROT** soluciones. ¡Consúltanos! (Rt. 1.06. Rm.1.36) Visa 902014662.**13 VENTAS****PARTICULAR VENDE** dos pisos en centro y Nueva Segovia. 680842600.**ZONA CORREOS**, todo exterior, vistas, 3 habitaciones, baño, aseo, cocina amueblada, terraza. Perfecto estado. 61728357.**VENDO PISO** Mahonias, tres dormitorios. Perfecto estado. 258.000 Euros. Teléfono 619010952**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

InfoSegovia.com
Todo Segovia está aquí, descúbrelo
Restaurantes Alojamiento Movimiento Turismo Deportes Agenda Información Util Noticias

El servicio número 1 de Relaciones Personales

encuentra tu otra mitad...

Servicio para mayores de 18 años

PRESENTACIÓN PERSONAL GRABADA CON LA VOZ DEL ANUNCIANTE EN TODOS LOS ANUNCIOS

Buzón de Amigos

SERVICIO VERIFICADO ANTE NOTARIO

ATS S.A.
(empresa perteneciente a AVA) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde 1996.

CHICA BUSCA CHICO

Soltera, 46 años, buen gusto, atractiva, buena presencia y buen nivel cultural, busca pareja mayor, sin cargas y culta. Madrid. Buzón: 457752 SMS

Ana, 52 años, Busco hombre alto, culto, formal, no fumador y bien parecido para relación seria. Enviar sms. Madrid. Buzón: 582864 SMS

Mujer de 47 años, rubia, atractiva, independiente, nivel sociocultural medio-alto, gustando teatro, cine, playa, busca hombre sincero para bonita amistad. Madrid. Buzón: 582861 SMS

Amistad, amor, lealtad, amabilidad... es lo que ofrezco y espero recibir. Madrid. Buzón: 582841 SMS

Busco hombre sincero, cariñoso, amable, gustando bailar y el canto. Madrid. Buzón: 979715 SMS

Chica extrovertida, guapa, que valore mucho la amistad, desea conocer un chico simpático, educado, para amistad. Madrid. Buzón: 979677 SMS

SERVICIO GARANTIZADO

Más de 150 medios de comunicación confían en Advanced Telephone Services S.A. como proveedor del servicio de relaciones personales. ATS S.A. (empresa perteneciente a AVA) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde hace más de 10 años, supervisando cada anuncio que es publicado y eliminando aquellos que no cumplen las normas exigidas. Ponemos a su disposición el Teléfono de Atención al cliente 902 440 140 para aclarar sus dudas. Gracias por su confianza.

CHICO BUSCA CHICA

Santi, 34 años, gustando cine, pasear y el campo. Deseo conocer chica de edad similar y con mismas aficiones. Segovia. Buzón: 979706 SMS

Chico gustando pasear, cine, bailar, divertirse, busca chica para lo que surja. Segovia. Buzón: 943687 SMS

Chico, alto, moreno, gustando deporte y salir, busca chica similar para relación. Segovia. Buzón: 922731 SMS

Juan Carlos, formado. Busco relaciones esporádicas con mujeres sanas. Discreción. Segovia. Buzón: 984475 SMS

Pedro, 65 años, viudo, buena persona, divertido, me gusta pasear, viajar. Busco chica entre 55-60 años, para relación estable. Segovia. Buzón: 979273 SMS

Chico separado, 49 años, desea conocer chica entre 40-45 años, gustando naturaleza y deportes, para relación estable. Segovia. Buzón: 982160 SMS

Hombre, 43 años, soltero, sin compromiso, busca mujer entre 30-40 años, soltera o divorciada, no importa hijos, para amistad. Segovia. Buzón: 645503 SMS

Angel, 43 años, soltero. Busco mujer entre 35-45 años, soltera o divorciada, con o sin hijos, para ser feliz. Segovia. Buzón: 459771 SMS

Chico moreno y delgado busca chica de Ávila, cualquier edad. Diga forma de contacto. Ávila. Buzón: 645866 SMS

Chico de 35 años, rubio, ojos claros y de Ávila, busca chica entre 30-35 años. Ávila. Buzón: 457353 SMS

José, 30 años y trabajo estable. Busco chicas cariñosas, felices, gustando pasear y los niños, para relación de futuro. Madrid. Buzón: 58624 SMS

Chico de 30 años, moreno, atractivo, ojos verdes, 1,77, deportista y extrovertido, busca chica atractiva para salir. Madrid. Buzón: 586411 SMS

Javier. Busco relación esporádica con mujeres entre 70-80 años. Madrid. Buzón: 582900 SMS

Javier, 41 años, soy atractivo. Busco mujeres entre 65-75 años para relación esporádica. Madrid. Buzón: 582899 SMS

Pedro, vivo solo, con hijo pequeño. Busco chica para vivir juntos que sea buena persona. Madrid. Buzón: 582897 SMS

Chico busca chica entre 15-20 años, para pasar los fines de semana. Madrid. Buzón: 582895 SMS

Chico de 30 años, busca mujeres entre 18-50 para relación estable. Madrid. Buzón: 582892 SMS

Casado, 50 años, no feliz, busca mujer sencilla, culta, atractiva, economía reducida, valorando sentimientos y tradiciones. Madrid. Buzón: 582888 SMS

Maico, de 27 años, moreno, alto, guapo, sincero, busca conocer chica para toda la vida. Madrid. Buzón: 582887 SMS

Funcionario de 45 años, divorciado, juvenil, 1,72, sin hijos, busco chica entre 35-41 años, talla 36-38. Deja sms. Madrid. Buzón: 582877 SMS

Chico, 28 años, dotado, cuerpo definido, 1,77, viviendo solo, gustando gimnasio, busco diosa de cuerpo deseable, biex o hetero. Madrid. Buzón: 582873 SMS

Chico de 28 años, 1,83, 82 kg, magre, busca chica entre 25-29 años para relación estable. Madrid. Buzón: 582840 SMS

Ejecutivo, 45 años, divorciado, delgado, sin hijos, busca chica, talla 36-38, hasta 41 años, sin hijos. Dejar sms. Madrid. Buzón: 582839 SMS

Hombre, 50 años, sensible, vital, culto, lleno de vida, busca compañera para amar y compartir proyecto común. Madrid. Buzón: 582833 SMS

Chico, 30 años, vigilante de seguridad, simpático, agradable, romántico, atractivo, solador. Busco chica atractiva, con ideas claras, para relación estable. Alcorcón. Buzón: 581548 SMS

Chico de 41 años, separado, deseo conocer chica para amistad. Buzón: 582574 SMS

CHICO BUSCA CHICA

Chico de 37 años, casado, busca amistad con personas entre 30-45 años, para compartir momentos de ocio y complicidades. Madrid. Buzón: 582883 SMS

Manoel, 58 años. Me gustaría conocer persona que le guste el teatro, el cine, pasear y bailar. Madrid. Buzón: 582843 SMS

Chica normal busca amigas para hablar y salir. Abstenerse lesbianas. Madrid. Buzón: 235992 SMS

CHICO BUSCA CHICA

Chico de 25 años desea conocer chica para pasar buenos momentos. Seriedad, discreción y tranquilidad. Segovia. Buzón: 582825 SMS

Joven, 21 años, dotado, buen cuerpo, con silo, busca chico entre 18-25 años para pasarlo bien. Segovia. Buzón: 457636 SMS

CHICO BUSCA CHICA

Chico de 28 años, atractiva, desea conocer una mujer entre 25-35 años, femenina, para amistad y lo que surja. Madrid. Buzón: 582710 SMS

Mujer de 41 años, sensible, tímida, desea conocer mujer de edad similar, culta, romántica, no biex, para relación estable. Madrid. Buzón: 582743 SMS

OTRAS RELACIONES

Pareja, 61 42 años, ella 25 años, busca mujer bisexual o pareja. Segovia. Buzón: 457111 SMS

Maria, casada, guapa, atrevida, bisexual, busca chica para relaciones. M. Madrid. guapo, buen tipo, participativa con cosas. Sns. Madrid. Buzón: 457260 SMS

Atractivo, rubio, ojos verdes, 30 años, busca mujer para ir a clubes liberales. Madrid. Buzón: 226044 SMS

Para poner tu anuncio **GRATIS** llama al

902 887 421

Coste de la llamada T. Fijo: HR 0,046 euro/min. HN: 0,076 euro/min

Para contestar, recoger respuestas, compatibilidades y hablar en directo

806 404 623

* Precio máximo: Red Fija 1,08 euros/min. Red Móvil: 1,51 euros/min. IVA incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. - Avda. de Correas 18019 - Madrid 28040

Si te gusta su voz también puedes enviar mensajes escritos

Envíanos un mensaje al 7775 con la palabra **MEN ASE** seguido del Buzón que te interese y el mensaje que quieras poner. Max. 145 caracteres (*)

Ejemplo: **MEN ASE 388765 Soy Juan rubia...**

Triangulo Inmobiliaria

921 41 20 90

PISOS EN VENTA

PN171 - LA LASTRILLA. Piso de 75 metros distribuidos en dos dormitorios y un baño con piscina comunitaria. OPORTUNIDAD!!

PN121 - Amplio piso en venta en la zona del Nueva Segovia. El piso consta de 95,62 metros cuadrados construidos, 4 dormitorios, baño y aseo, garaje, ascensor y trastero.

PN126 - CENTRO: Piso en venta de tres dormitorios con baño completo y cocina amueblada con electrodomésticos.

PN125 - Palazuelos. Piso completamente nuevo, 3 dormitorios, tendero, 2 baños, ascensor, garaje y trastero.

PN139 - CRISTO DEL MERCADO: Piso en venta de tres dormitorios un cuarto de baño y la cocina con despensa.

PN117 - VENTA de Piso con 2 dormitorios, salón, cocina y baño. Exterior. Completamente amueblado. En San José.

PN122 - San Lorenzo. 3 dormitorios, baño y aseo. Perfecto estado. Garaje. Ascensor. Zonas comunes en urbanización privada con parque infantil.

PN116 - Parque Robledo: Piso exterior, 3 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño, aseo y garaje. Buen precio.

PN120 - Torrecaballeros. Apartamento en construcción, de un dormitorio, con garaje. En una zona tranquila del pueblo, infórmate...

PN108 - Amplio piso de 145 m2, 3 dormitorios, salón, cocina, baño, aseo, ascensor, garaje y trastero. Exterior. Los Angeles de San Rafael.

PN106 - Los Angeles de San Rafael. Piso de 2 dormitorios, salón, cocina, baño, ascensor, garaje y trastero. Zonas comunes.

PN157 - La Lastrilla: Precioso apartamento de 1 dormitorio, salón, cocina y baño. Económico.

PN193 - Carretera de Villacastín: Piso semi nuevo de 3 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño, aseo y garaje. Exterior.

PN114 - ZONA DE LA CATEDRAL: Duplex de 180 m2 con 4 dormitorios, cocina amueblada con electrodomésticos, 2 baños, reformado.

PN190 - CERCANIAS: Piso en venta de tres dormitorios un baño y un aseo. Con jardín privado, garaje y bodega.

PN189 - SANTO TOMAS. Piso en venta de tres dormitorios, dos baños completos un aseo. En urbanización con piscina y tiene ascensor garaje y trastero.

PN186 - LA GRANJA: Duplex en construcción próxima a estrenar, 2 dormitorios, salón, cocina, baño, aseo, ascensor, garaje y trastero. OCAIÓN.

PN111 - SAN CRISTÓBAL: Piso con garaje, 2 dormitorios, cocina amueblada con electrodomésticos.

PN180 - SAN LORENZO. Amplio piso de 3 dormitorios, salón, cocina, baño, garaje y trastero.

PN179 - San Cristóbal: Piso de 3 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño, aseo, garaje y trastero.

PN108 - SAN LORENZO: Venta de piso duplex de tres dormitorios, con dos baños y muy soleado.

PN113 - Torrecaballeros. Precioso apartamento de 2 dormitorios, salón con cocina americana y terraza, baño, ascensor y garaje. Exterior.

PN172 - Palazuelos piso de 3 dormitorios, armarios empotrados, 2 baños, balcones con vistas a la sierra, cocina amueblada.

PN127 - PADRE CLARET: 4 dormitorios, baño, amplio salón, 150m2 y para reformar. Excelente situación.

PN168 - ESPIRDO: Venta de piso en construcción con muy buenas calidades, ascensor, garaje y trastero.

PN188 - ZONA DEL REGIMIENTO: 3 dormitorios, cocina amueblada con electrodomésticos, en edificio con ascensor.

www.trianguloinmobiliaria.com

SMWITAN

FINANZAS E INMUEBLES

EL MIRADOR DE ZAMARRAMALA

ULTIMOS CHALETs

INMEJORABLES VISTAS DE LA CIUDAD Y LA SIERRA A 1 KM DEL ACUEDUCTO



EXCELENTES CALIDADES 264 M2 EN 3 PLANTAS COCINA AMUEBLADA TARIMA DE ROBLE CHIMENEA FRANCESA BAÑERA HIDROMASAJE PARCELA PRIVADA TECNOLOGIA DOMOTICA ZONAS COMUNES CON PISCINA CLIMATIZADA

Sargento Provisional 20-1ºD 921 441 888 - 921 438 067

SMWITAN

FINANZAS E INMUEBLES

OPORTUNIDAD URBANIZACION SIETE FUENTES (MARUGAN) CONSTRUCCION DE CHALETs



PARCELA DE 2.500M2

CHALET EN UNA PLANTA DE 110M2

RODEADO DE PINAR

EXCELENTES CALIDADES

DESDE 138.600 EUROS

Sargento Provisional 20-1ºD 921 441 888 - 921 438 067

SOL INMOBILIARIA

www.solexclusivas.com

AVDA/FERNANDEZ LADREDA, 19 921 44 00 44

PISOS

Zona Cristo del Mercado

En buen estado, 3 dormitorios, parquet, acumuladores, 2 terrazas, se vende todo amueblado, ideal para alquilar Ref: PV-7.280



PISOS

Tabanera del Monte

Apartamento a estrenar, 1 dormitorio, cocina independiente, jardín privado, con garaje y trastero, 111.100 € Ref: PV-7.262



La Granja

Reciente construcción, 3 dormitorios, baño y aseo, cocina amueblada, gran terraza, ascensor, preciosas vistas, garaje y trastero Ref: PV-7.315



Ctra/Villacastín

Reciente construcción, 103 m2, 3 dormitorios, 2 baños, 3 armarios empot, cocina amueblada, ascensor, garaje, trastero Ref: PV-7.178



San José

70 m2, 3 dormitorios, cocina amueblada con electrodomésticos, suelo terrazo y tarima, buen estado, buen precio Ref: PV-7.299



San Cristóbal

3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada con electrodomésticos, garaje, puertas pino, contraventanas, piscina y tenis Ref: PV-6.879



Parque Robledo

En perfecto estado, 3 dormitorios, 2 baños, 2 terrazas, cocina amueblada con electrodomésticos, chimenea francesa, plaza de garaje Ref: PV-7.283



Tabanera del Monte

A estrenar, 3 dormitorios, 2 baños, tarima, calefacción individual, cocina amueblada con electrodomésticos, 71 m2 jardín privado, 186.300 € Ref: PV-7.261



Santa Eulalia

3 dormitorios, 2 terrazas, luminoso, calefacción individual gas natural, ascensor, amueblado, para reformar Ref: PV-7.266



Palazuelos

3 dormitorios, 2 baños, chimenea francesa, todo amueblado, cocina amueblada con electrodomésticos, calefacción individual, muy buen estado Ref: PV-7.248



José Zorrilla

Exterior, fachada a dos calles, 97 m2, amplia terraza, 4 dormitorios, calefacción central, para reformar Ref: PV-7.296



Junto Plz/Mayor

2 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada con electrodomésticos, calefacción individual, parquet, pocos años, luminoso, garaje y trastero Ref: PV-7.284



El Carmen

Muy buen estado, 87 m2, 3 dormitorios, 2 terrazas, parquet, cocina amueblada con electrodomésticos, calefacción central, 216.365 € Ref: PV-7.303



Zona Conde Sepúlveda

4 dormitorios, 2 baños, 2 terrazas, parquet, ascensor, calefacción central, muy buen estado, con garaje Ref: PV-7.271



La Lastrilla

Impecable estado, 98 m2, 3 dormitorios, 2 baños, 2 terrazas, garaje, piscina comunitaria, pocos años construcción Ref: PV-7.179



Casco antiguo

Junto Plaza Mayor, rehabilitado a estrenar, 2 dormitorios, puertas lacadas blanco, tarima, calefacción individual, ascensor Ref: PV-7.246



Obispo Quesada

74 m2, 3 dormitorios, exterior, con terraza cerrada, cocina amueblada con electrodomésticos, buen estado, 174.294 € Ref: PV-7.216



Mirasierra

3 dormitorios, amueblado, con trastero, calefacción individual gas natural Ref: PV-7.270



RE/MAX
Inmobiline
Servicios Inmobiliarios

**INVIERTA
EN
SEGOVIA**

REVENGA



**CHALETS
PAREADOS**

**208 M2 EN TRES
PLANTAS**

**3 DORM., MÁS
BAJOCUBIERTA
CON TERRAZA**

**CON PARCELA
DESDE 325 M2**

TABANERA



**PRÓXIMA
CONSTRUCCIÓN
DE CHALETS**

**Abierta Lista de
Espera**

921 41 30 09
Escultor Marinas



INMOBILIARIA
MANSINO
Símbolo de eficacia

VENTAS

SOLAR en BERNUY
para Casa Unifamiliar
40m. en Planta
¡OCASIÓN!
7930

SOLAR Urbano en
TORRECABALLEROS
690m²
¡CON TODOS LOS
SERVICIOS!
8010

SOLAR en VALVERDE
DEL MAJANO. 2.800m²
Todos los Servicios
Buena Ubicación
¡INFORMESE!
7994

FINCA en
LA LASTRILLA
1.800m²
¡URBANA!
8083

FINCA en
CANTIMPALOS
600m²
Con Servicios
URBANA
8163

FINCA en
POLIGONO INDUSTRIAL
750m²
Todos los Servicios
8219

SOLAR de 1.700m² en
SANTIESTE DE PEDRAZA
Con Proyecto para Casa
EXCELENTES VISTAS
8222

SOLAR de 502m²
zona EL SOTILLO
¡INFORMESE!
8296

SOLAR Urbano de
1.500m² en
NAVALMANZANO
Excelente Situación
¡INFORMESE!
8304

Bonita FINCA en
TORREVAL DE
SAN PEDRO
893m²
URBANA
8303

FINCA Urbana
en LA VELILLA
1.770m²
Agua y Luz
Vallada de Piedra
8351

SOLAR en LA MATA
DE QUINTANAR
760m². Vallado
MAGNIFICAS VISTAS
8391

**VENTA DE APARTAMENTOS
Y PISOS EN**
VALVERDE

- * Garaje y Trasteros
- * Parquet
- * Rotura de Pte.Térmico
- * Puertas de Roble
- * y mucho más.....

**¡ENTREGA
FINALES 2.005!**
(Grandes Facilidades de Pago)

NO DEJE DE INFORMARSE

921 44 30 31

www.mansino.com

Profesionales a su servicio



**NUEVA
PROMOCIÓN**

**VIVIENDAS
UNIFAMILIARES
PAREADAS EN
LA LOSA**

**PARCELAS
DESDE 200 M²**

3 y 4 dormitorios

Diferentes superficies
y precios

LA DISTRIBUCIÓN ES
ESTUPENDA

**MAGNÍFICA RELACIÓN
CALIDAD PRECIO**

**11 únicas
viviendas
ESPIRDO**



**Magnífico enclave
en el centro
del pueblo**

AMPLIAS VIVIENDAS
de 1, 2 y 3
DORMITORIOS
TRASTERO Y
GARAJE-ASCENSOR

Muy buenas vistas

Le esperamos en nuestra
oficina en:

**C/ Alférez
Provisional, 6
SEGOVIA**

**921 41 30 68
699 96 10 10**



Teléfonos 921 40 66 09
921 40 62 62

HONTANARES
Adosado de esquina de 132 m².
3 dorm., 2 baños. Jardín de
135 m². ¡A estrenar!

ESPIRDO
Últimos 2 bajos con 24 m² de
patio c/u. 110 m², 3 dorm.,
2 baños. ¡Próxima entrega!

TORRECABALLEROS
Chalet de 300 m², 4 dorm., 4
baños. Porche de 100 m².
Garaje para dos coches.
¡Muy bonito!

TRESCASAS
Parcela urbana de
200 m² para chalet individual.
¡Pueblo con encanto!



FEBIGESTIÓN, S.L.
C/ Arroyo nº 1.
TRESCASAS (SEGOVIA)
921 40 66 09 / 921 40 62 62
febigestion@telefonica.net

Gescasa
asesores inmobiliarios

**ZONA EZEQUIEL
GONZALEZ**

Piso de 3 dormitorios. 1
Baño. Ascensor. Calefacci-
ón central. Ref. 1.682.

TORRECABALLEROS

Chalet Pareado. 4 dormito-
rios. 3 baños. Salón con
chimenea francesa. Buenas
calidades. Ref. 1.654.

LA LASTRILLA

Piso de 4 dormitorios. 2
baños. Calefacción indivi-
dual. Buenas calidades.
Ocasión. Ref. 1.526.

SAN LORENZO

Piso 4 dormitorios. 1 Baño.
Aseo. 2 plazas de Garaje.
Calefacción central. Ref.
1.513.



José Zorrilla, 14 - 1º - SEGOVIA

Tel.: 921 412 553



GESTIÓN INMOBILIARIA

**PROMOCIÓN
C/LA LUZ-PEÑASCAL
(JUNTO COLEGIO CLARET)**

**PISOS DE 1, 2 Y 3
DORMITORIOS**
¡¡PÍDENOS INFORMACIÓN!!

**PROMOCIÓN
ABADES
CHALET ADOSADOS
2 DORMIT. + ÁTICO
PLANOS EN OFICINA
¡¡PREGÚNTANOS!!**

**PROMOCIÓN
BERNUY**

**PISOS DE 1 Y 2
DORMITORIOS**

**GARAJE Y
TRASTERO**

VISÍTANOS



921 44 50 77

C/ La Plata, 56
www.gestion-10.com

Inmobiliaria J.P.
EDIFICIO SAN ROQUE
Pº Ezequiel González, 24 - BAJO A - SEGOVIA

921 432 381

PALAZUELOS

**Viviendas y
Apartamentos**



**VIVIENDAS
2 Y 3
DORMITORIOS
APARTAMENTOS
1 Y 2
DORMITORIOS**

VIVIENDAS EN PLANTA BAJA

**PISOS BAJOS CON
JARDINES INDIVIDUALES
(Desde 40 m2 hasta 280m2)**

**GARAJE Y TRASTERO
ASCENSOR DESDE GARAJE
ZONAS COMUNES
CON PISCINA**



**Desde
90.000€**

Inmobiliaria J.P.
EDIFICIO SAN ROQUE
Pº Ezequiel González, 24 - BAJO A - SEGOVIA

921 432 381

Atico

PROMOCIONES

ORTIGOSA
INICIAMOS LISTA DE ESPERA.
Única promoción de chalés individuales en parcela de 500 m2. Varios modelos.

SAN CRISTÓBAL
En construcción. Pisos de 2 y 3 dorm.
con salón independiente. Bajos con
jardín privado de hasta 341 m2.

ZONA RENFE
Pisos de 1 y 2 dormitorios con bonitas
terrazas. Garaje y trastero incluido en
el precio. Precio interesante.

CTRA. de LA GRANJA
Chalés pareados de 4-5 dormitorios
en parcela de 350 m2
cerca del próximo campo de golf
ESTAMOS VENDIENDO LA 2ª FASE

ORTIGOSA
Parcelas totalmente urbanizadas en
una bonita zona de chalés individuales.

VALVERDE
En construcción avanzada y en una zona
excelente, pisos de 1, 2 y 3 dormitorios
con garaje y trastero. (Construye Volconsa)

JOSÉ ZORRILLA
Pisos de 1 y 2 dormitorios y
local comercial. Próxima construcción

CASAS INDIVIDUALES
2, 3 y 4 dormitorios.
Todas con jardín privado y piscina común.
Zona residencial. "LA LOSA"
Excelente financiación.

SAN LORENZO
Promoción de pisos de 3, 4 y 5 dorm.
con garaje y trastero.
!! Indícanos cómo quieres tu vivienda !!
!! Participa en su construcción !!

BERNUY
Interesante promoción.
Pisos de 1 y 2 dormitorios
(Bajos con jardín y áticos con terraza)

Coches, 13 Local
Tlf. 921 44 55 56
www.aticodesegovia.com

MIGUEL TOVAR
IMT
Ezequiel González, 6
921 43 54 61
921 43 59 50

CHALET VENTA

DOS ULTIMAS IVIENDAS UNIFAMILIARES JUNTO AL CLUB DE TENIS JUAN BRAVO, 4 DORMITORIOS, PARCELAS DE 200 m2, EXCELENTES CALIDADES.

NUEVA PROMOCION de pareados en torrecaballeros, 4 dormitorios, jardín privado, excelentes calidades.

SE VENDEN chalets en Los Angeles S.Rafael distintos dormitorios y precios, llámenos le informaremos

SE VENDE precioso chalet pareado en Palazuelos, tres dormitorios, mas bajo cubierta, jardín y terraza."

SE VENDE chalet en los angeles de San Rafael, 4 dormitorios con posibilidad de 5, parcela de 3.000 m2, excelentes vistas, buhardilla.

SE VENDE precioso chalet individual en Otero de Herreros, muy bien comunicado con la autopista, 5 dormitorios, parcela de mas de 1.400 m2, con piscina, excelentes materiales.

SE VEND Chalet en Espirido a estrenar, 3 dormitorios, dos baños, un aseo, 120 m2, dos plantas, jardín de 215 m2

SE VENDE casa en la zona de marazuela, ideal pra turismo rural, informacion personal.



ULTIMAS VIVIENDAS EN URBANIZACIÓN PRIVADA EN TORRECABALLEROS

3 ÚLTIMOS PISOS DE 2 Y 3 DORMITORIOS

Y

3 ÚLTIMOS PAREADOS CON PARCELA DE 250 m2

EXCELENTES CALIDADES

GESTIÓN 10
GESTIÓN INMOBILIARIA

CHALÉ EN VENTA EN HONTORIA

4 dormitorios
2 baños y aseo
bodega y buhardilla
con garaje
jardín de 150 m²

Últimos pisos en ESPIRDO

1,2,3 dormitorios
garaje y trastero
PISCINA y
parque infantil
¡BUEN PRECIO!

El 10 De Su GESTIÓN

MAGNÍFICOS CHALÉS EN TRECASCAS

estilo rústico
excelentes calidades
400 m² de parcela
¡PLANOS EN LA OFICINA!

PISO EN VENTA EL CARMEN

3 dormitorios
cocina amueblada
ASCENSOR exterior
Buen estado
¡INFÓRMATE!

921 44 50 77

C/ La Plata, 56

www.gestion-10.com

ARCO
921471474

Piso en venta, 80 m². La Lastrilla, 2 dormitorios, calefacción individual, garaje y piscina.

CHALET EN VENTA, Torrecaballeros, salón con chimenea Francesa, 4 dormitorios, 2 baños y aseo, garaje. Jardín individual, piscina y tenis, **OCASIÓN.**

PISO VENTA: Segovia, C/ Valdeláguila, 2 dormitorios, perfecto estado, buenas calidades, cocina amueblada.

En La Granja, piso venta, 3 dormitorios, con, garaje y trastero, nuevo a estrenar.

PROMOCION VENTA: en La Granja, 2 y 3 dormitorios, excelentes calidades, en el centro.

En Sotosalbos finca de 10.900 m², rústica, con arboles, pozo, pequeño río y refugio.

PISO VENTA: En La Granja, perfecta rehabilitación, 136 m², junto al Palacio, **UNICO.**

FINCA VENTA, Otero, Urbana, 800 m², para vivienda unifamiliar.

SE TRASPASA LOCAL, en LA GRANJA, Acondicionado Bar-Restaurante de comida rápida.



CALIDAD

C/ Calandria, 8

SAN ILDEFONSO

AUTODEFINIDO[illegible]

SIETE ERRORES

**JEROGLÍFICO**

A B C E F G H I
J K L M N Ñ O
P Q R S T U V
W X Y Z

¿Tienes noticias de tus primas?

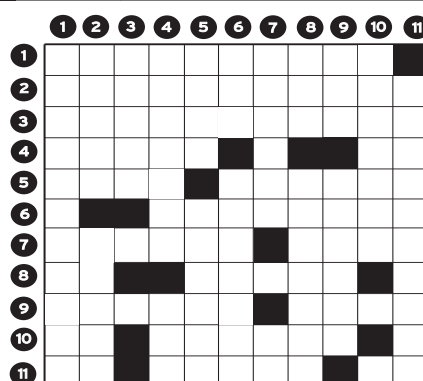
PROBLEMA NUMÉRICO

Las letras de la P a la Z representan los números del 0 al 9, aunque no necesariamente en dicho orden. Sumando los números que representan las letras habrán de obtenerse las sumas que aparecen al final de las mismas. Se dan los valores atribuidos a dos de las letras.

$$\begin{array}{rcl} S & V & X & T & Q & = & 25 \\ Z & S & X & Y & R & = & 21 \\ Y & T & P & R & U & = & 23 \\ R & Q & U & P & V & = & 22 \\ X & X & Y & U & P & = & 11 \end{array}$$

Letras clave U = 3: Y = 2

CRUCIGRAMA



HORIZONTAL: 1: Enorme; 2: Elevados, sublimados 3: Fascinadora, seductora; 4: Señalar el peso. Al revés, pronombre personal; 5: Al revés, municipio de Murcia. Cada una de las branquias que tienen los peces en aberturas naturales, a entrambos lados y en el arranque de la cabeza; 6: El que tiene los brazos extendidos, como el ángulo de un triángulo, a los dos lados que forman el ángulo recto en el triángulo rectángulo. Al revés, islas de la ría de Vigo; 8: Al revés, letra griega. Al revés, en ambientes populares, mujer, muchacha; 9: Al revés, cumbre de algunos peñascos de una montaña. Personaje de la mitología griega; 10: El que se levanta, se levanta; 11: Existe. Al revés, espíritu (Pl.) de los antiguos egipcios.

VERTICALES: 1: Alejase. 2: Al revés, lápida o piedra que se pone en la sepultura, por lo común con inscripción o escudo de armas. 3: Ucler, en la mucosa de la boca (PI). 3: Al revés, metrópolis. 4: Volcán de Ecuador. Intersección (PI). 5: Al revés, rodillocilindro. Al revés, arrependido. 6: Letras de "miga". Al revés, marimacho. 7: Al revés, afluente del Paraná. Consonante. 8: Al revés, imparten. Región de Francia. 9: Al revés, poesía. Arrribad. 10: Roca de la orilla del Rin que por su peligro se le llama la roca que se conserva. 11: Los barcos que se levantan. 11: Ciudad de Uzbekistán, que conserva edificios levantados por Tamerlan.

HORÓSCOPO

Aries. Del 21/03 al 20/04
Salud buena. Ingresos imprevistos. En el amor intente no caer en espejismos que luego le producirán decepciones.

 **Tauro. Del 21/04 al 21/05**
Salud excelente. Analice detalladamente cualquier propuesta laboral antes de llevarla a cabo. Podrá cosechar importantes triunfos en el amor.

 Geminis. Del 22/05 al 21/06
Dolor de cabeza. Surgirá un nuevo proyecto para llevar a cabo con un amigo. En el amor controlará bien cualquier situación hostil.

Cáncer. Del 22/06 al 23/07
Salud buena. Buen momento para buscar nuevas fuentes de ingresos a su economía. Jornada favorable para el amor.

Leo. Del 24/07 al 23/08
Salud regular. Jornada favorable para interesarse por los juegos de azar. Vida emocional bastante sana en cualquiera que sea su situación actual.

Virgo. Del 24/08 al 23/09
Dolor de espalda. En esta jornada sus superiores se opondrán bastante a sus deseos. No siga disimulando sus sentimientos.

Libra. Del 24/09 al 23/10
Salud muy buena. Tendrá que relacionarse con personas que serán poco de su agrado para mejorar algo la situación económica. Felicidad en el amor.

Escorpio. Del 24/10 al 22/11 Tensiones. No tome precipitadamente ninguna decisión laboral. Flechazos para los corazones solitarios.

 **Sagitario. Del 23/11 al 22/12**
Salud muy buena. Jornada propicia para cancelar importantes deudas.
Progresos en el campo sentimental.

Capricornio. Del 23/12 al 20/01
Salud excelente. Buen momento para buscar nuevas fuentes de ingresos a su economía. Apasionamiento en el amor.

Acuario. Del 21/01 al 19/02
No siga dietas rigurosas sin consultar a su médico. En el trabajo la colaboración de otros se hará ahora menos necesaria. Viva el amor al día.

 Piscis. Del 20/02 al 20/03
Salud buena. Logrará una mayor seguridad en el empleo. Tiene a su lado una persona maravillosa, no la deje escapar.

SOLUCIONES

RAO DEFENIDU	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
ERRORES	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
CRONOLÓGICA	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
HORIZONTALES - 1. Desc-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
2. Basc-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
3. Recto-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
4. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
5. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
6. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
7. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
8. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
9. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
10. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
11. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
12. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
13. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
14. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
15. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
16. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
17. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
18. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
19. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
20. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
21. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
22. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
23. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
24. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
25. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
26. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
27. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
28. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
29. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
30. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
31. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
32. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
33. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
34. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
35. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
36. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
37. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
38. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
39. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
40. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
41. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
42. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
43. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
44. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
45. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
46. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
47. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
48. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
49. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
50. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
51. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
52. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
53. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
54. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
55. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
56. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
57. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
58. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
59. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
60. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
61. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
62. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
63. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
64. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
65. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
66. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
67. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
68. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
69. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
70. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
71. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
72. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
73. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
74. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
75. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
76. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
77. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
78. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
79. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
80. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
81. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
82. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
83. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
84. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
85. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
86. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
87. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
88. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
89. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
90. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
91. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
92. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
93. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
94. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
95. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
96. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
97. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
98. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
99. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
100. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
101. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
102. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
103. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
104. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
105. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
106. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
107. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
108. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
109. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
110. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
111. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
112. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
113. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
114. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
115. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
116. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
117. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
118. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
119. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
120. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
121. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
122. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
123. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
124. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
125. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
126. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
127. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
128. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
129. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
130. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
131. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
132. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
133. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
134. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
135. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
136. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
137. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
138. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
139. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
140. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
141. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
142. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
143. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
144. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
145. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
146. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
147. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
148. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
149. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
150. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
151. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
152. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
153. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
154. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
155. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
156. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
157. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
158. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
159. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
160. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
161. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
162. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
163. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
164. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
165. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
166. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
167. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
168. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
169. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
170. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
171. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
172. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	U
173. Inclin-	D	A	S	D	E	F	E	N	I	D	

CRUCIGRAMA:

LEITE

AUTODEFINIDO:

¡Atrévete Calzado
Ma
Marro
Mo
Con lo último!

Calzado deportivo
Maletas
Marroquinería
Mochilas



doble L

C/ Juan Bravo, 54 - Telf. 921 46 03 45

Frente Casa de Los Picos

Anticipo en Canal + de 'Wimbledon 2004'

Canal +, que ofrecerá los encuentros de tenis del torneo de Wimbledon a partir del lunes, ofrece hoy, a las 14.35 horas, un anticipo con la emisión de la película oficial de Wimbledon 2004, a las 14.35 horas. El documental relata el transcurso del torneo durante sus quince días de celebración.



Cartel de la película sobre Warhol.

'Yo disparé a Andy Warhol', en Canal 4

Canal 4 emite a las 22.30 horas, sin cortes publicitarios, el largometraje *Yo disparé a Andy Warhol*; un retrato del artista de pop art Andy Warhol y, especialmente, de Valerie Solanas, una mujer que, llevada por sus ideales feministas y anarquistas, disparó contra él consiguiendo ser conocida.

'Perseguida por toda la ciudad', en Tele 5

A Laurie Kenyon, una joven estudiante de 21 años, le acusan de asesinar a su profesor de inglés, pero ella no recuerda nada, a pesar de que sus huellas están por todas partes. Este es el argumento del telefilme que ocupa el horario de sobremesa de Telecinco, de título *Perseguida por toda la ciudad*.

'Megatrix' cumple su décimo aniversario

Antena 3 celebra desde hoy los 10 años de emisión ininterrumpida de *Megatrix*. El programa, decano de los espacios infantiles, comienza esta conmemoración, que se prolongará a lo largo de junio. Desde su estreno en 1995 ha ofrecido espacios de producción propia series y películas de éxito.

'La noche temática' recuerda el origen de la bomba atómica

El espacio de La 2 repasa los acontecimientos vividos hace sesenta años, cuando EEUU lanzó el primer artefacto nuclear contra Hiroshima y causó miles de víctimas inocentes

• Los documentales 'Hiroshima. La decisión final' y 'Trinidad: el día después' reflejan ese periodo de la historia y la figura del físico Oppenheimer, el 'padre de la bomba'.

JOSÉ PRIETO (EFE)/MADRID
El 6 de agosto de 1945, a las 09.15 horas, un avión, de nombre Enola Gay, dejó caer una bomba atómica sobre la ciudad de Hiroshima que explotó a 600 metros de altura y volatilizó todo lo que había alrededor en 3 kilómetros; tres días después, otra bomba similar destruyó Nagasaki.

De esto hace sesenta años y fue la primera ocasión que tuvo la humanidad de contemplar el horror nuclear y sus consecuencias y de este hecho y de la decisión del presidente Truman de arrojar las bombas trata esta noche, a partir de las 23.00 horas, *La noche temática* de La 2. Para ilustrar el tema, el programa ofrecerá dos documentales que responderán, entre otras cuestiones, a los efectos de las bombas, y quién fue Robert Oppenheimer, considerado el padre de la bomba atómica.

El primer documental lleva por título *Hiroshima. La decisión final*, una producción británica que reconstruye el último año de la II Guerra Mundial, que terminó en el



Efecto de la explosión de la bomba nuclear sobre la ciudad japonesa de Hiroshima./RTVE

Pacífico con la destrucción de las ciudades japonesas de Hiroshima y Nagasaki.

La primera bomba atómica se hizo explotar de forma experimental el 16 de julio de 1945, en Alamogordo (EEUU), pero se habían fabricado dos unidades más y comenzó a plantearse la posibilidad de utilizarlas contra Japón.

En Hiroshima, la temperatura alcanzó los 3.000 grados y acabó con la mitad de la población y en el documental, supervivientes japoneses y militares de Estados Unidos recuerdan aquel triste suceso y lamentan sus consecuencias.

El segundo y último documental se titula *Trinidad: el*

día después, que recuerda al físico estadounidense J. Robert Oppenheimer.

Con imágenes hasta ahora nunca vistas de la época, el documental analiza la infancia, la adolescencia y la trayectoria de este científico que llevó a cabo su proyecto sobre este arma en Alamogordo, en el estado de Nuevo México.

► ELECCIONES

Las cadenas preparan una programación especial para los comicios gallegos

EFE/ MADRID

Las cadenas de ámbito estatal, tanto de radio como televisión, darán mañana amplia información de las elecciones autonómicas que se celebrarán en Galicia, algunas con encuestas a pie de urna, según informaron ayer estas cadenas.

TVE emitirá este domingo avances informativos desde las 9 de la mañana, los informativos se harán en directo desde la Plaza del Obradoiro, en Santiago de Compostela, y a las 19.55 se ofrecerá en un informativo especial los datos del sondeo realizado por Ipsos-Ecoconsulting. En este especial se ofrecerán las primeras valoraciones de políticos de las distintas formaciones que se presentan y conectará con las sedes del PP, PSdG y BNG, así como con las sedes de los principales partidos políticos en Madrid.

También Antena 3 TV ofrecerá un sondeo realizado a pie de urna, realizado por Demoscopia, y emitirá durante la jornada avances informativos, amplia información en *Noticias*, y conexiones en directo con las sedes de los partidos y el centro de datos para ofrecer resultados.

Telecinco ofrecerá avances a lo largo de la jornada y los resultados de las elecciones a través de estos avances, así como en los informativos, donde se conectará en directo con las sedes de las principales formaciones políticas.



LO TIENES TODO

14:00H/ CAFÉ PARA DOS

ENTREVISTA A RAFAEL CASADO, ALCALDE DE VALVERDE DEL MAJANO

21:30H/ ABDUCIDOS

HOY EN CANAL 4 SEGOVIA

DESARROLLOS URBANÍSTICOS DE SEGOVIA S.A.U.- GRUPO INMOBILIARIO, LES OFRECE:

LOCAL EN TORRECABALLEROS (SEGOVIA).
105 m² DE SUPERFICIE.

DOS CHIMEAS DE SALIDA DE HUMOS.

3,50 m DE ALTURA.

FACILIDADES DE PAGO.

JUNTO A LA CARRETERA NACIONAL 110, EN UNA DE LAS ZONAS
MÁS FRECUENTADAS TURÍSTICAMENTE DE LA LOCALIDAD.



LOCALES EN NUEVA SEGOVIA

DE: 105 m², 65,65 m² y 53,30 m²
CON UNOS PRECIOS REALMENTE ASEQUIBLES

LOCAL COMERCIAL EN NUEVA SEGOVIA
DE 1.800 m² DIVISIBLE. SITUADO EN UNA
EXCELENTE ZONA COMERCIAL.

LOCALES EN VENTA CON LAS MAYORES FACILIDADES DE PAGO DEL MERCADO

INFORMACIÓN Y VENTA EN EL TLF.:(921)415044

PROGRAMACIÓN DE TELEVISIÓN

TVE 1	LA 2	ANTENA 3	CANAL 4	TELES
06:00 CANAL 24 HORAS Espacio informativo. 08:00 LA HORA WARNER Espacio infantil que incluye nuevos episodios de las siguientes series: -¿Qué hay de nuevo Scooby Doo? -Looney Tunes -Los Picapietra 09:05 ZON@DISNEY Espacio infantil. Incluye las series de animación: -House of mouse -Kim Possible -Lilo & Stitch -La banda del patio 11:15 MÚSICAUNO Espacio musical 13:10 CARTELERIA	07:30 U.N.E.D. 08:00 LOS CONCIERTOS DE LA 2 09:30 AGROSFERA 10:30 EN OTRAS PALABRAS 11:00 PARLAMENTO 12:00 EL CONCIERTAZO 12:30 MUCHOVIAJE 13:00 TENDIDO CERO 13:30 ESTADIO 2 -Fútbol sala. Play off final-2º -Golf. Cto. de España Profesionales Desde el Campo Dunas de Doñana, Matalascañas, Huelva -Waterpolo. Clasificación Liga Mundial -Ciclismo. Vuelta Asturias 2ª etapa. Llanes-Avilés -Atletismo. Copa de Europa	06:00 REPETICIÓN DE PROGRAMAS 06:30 TIERRAS ALTAS <i>La mejor conducta</i> 07:15 MEGATRIX Espacio infantil presentado por Natalia y Enric Escudé que incluye nuevos capítulos de las series: -Power Ranger Time Force -Hombre lobo en campus -Concurso Megatrix -Zipi zape -Supernenas -Bob Esponja -Alex Mac -Sabrina -Art Attack -Malcolm -El príncipe de Bel Air	07:00 MTV MÚSICA 09:00 DIBUJOS ANIMADOS 12:25 PELOTA A MANO: Desde el Frontón Municipal de Fuentenovilla en Guadalajara, campeonato de España de segunda categoría. 13:30 LA CABINA 14:00 CAFÉ PARA DOS. 14:25 CANAL 4 NOTICIAS: 15:00 TIEMPO DE VIAJAR 16:00 SUPERAGENTE 86 17:00 CINE: La decisión Lisa Clemens es una estudiante de veinte años que se queda embarazada. Ella y su novio están muy enamorados, pero no preparados para formar una familia; el	06:45 ALIAS <i>Firebomb</i> 07:30 EL MUNDO MÁGICO DE BRUNELESKY Espacio infantil 07:45 BIRLOKUS KLUB -One Piece -Medabots -Los padrinos mágicos -Tortugas Ninja 09:30 EMBRUJADAS <i>Recién casados</i> Serie 10:30 CAZATESOROS <i>Pal mi amiga</i> Serie 11:30 VISTO Y NO VISTO JUNIOR Espacio de recortes televisivos

Necesitamos
tu
Sangre



Ven a donar



HERMANDAD DE
DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA
HOSPITAL POLICLÍNICO
Calle San Agustín nº 13. 40001 Segovia



921 46 14 39
921 41 92 91

13:55 VAMOS A COCINAR... CON JOSÉ ANDRÉS Espacio culinario 14:30 CORAZÓN, CORAZÓN Presentado por Cristina García Ramos 15:00 TELEDIARIO 1 Espacio informativo presentado por Helena Resano, David Cantero y Sergio Sauca al frente de la información deportiva. 15:55 EL TIEMPO 16:00 SESIÓN DE TARDE <i>Aterrizaje forzoso.</i> EEUU. 2005. Dirección: Jim Wynorski. Intérpretes: Antonio Sabato Jr, Michael Pare. 18:00 CINE DE BARRIO Incluye el largometraje: 18:30 Las que tenemos que servir. España. 1967. Dirección: José María Forqué. Intérpretes: Concha Velasco, Amparo Soler Leal, Laura Velenzuela.	Superliga masculina -Atletismo. Copa de Europa 1ª Div. femenina -Voleibol. Liga europea 3ª ronda España-Rep. Checa -Pelota. Copa del Rey Mano y Herramienta -Balonmano. Clasificación Europea 2006 España-Lituania -Esgrima. Campeonato de España femenino 20:00 ESPAÑA EN COMUNIDAD 20:30 LÍNEA 900 21:00 LAS TRIBUS MÁS PRIMITIVAS 22:00 A LAS ONCE EN CASA 23:00 LA NOCHE TEMÁTICA 23:15 -Hiroshima. La decisión final 00:30 -Trinidad: el día después 01:30 CINE CLUB <i>La noche de San Lorenzo</i> 03:15 CINE <i>La investigación.</i> 04:45 EURONEWS	13:00 LA BATIDORA Programa de zapping que recoge los momentos más curiosos y sorprendentes emitidos en las distintas cadenas durante la semana 14:00 LOS SIMPSON <i>La guerra secreta de Lisa</i> <i>La ciudad de Nueva York contra Homer Simpson</i> Serie de animación creada por el estadounidense Matt Groening 15:00 ANTENA 3 NOTICIAS 1 Espacio informativo con la actualidad más relevante de la jornada en el panorama nacional e internacional. Incluye la crónica de la actualidad deportiva y la previsión meteorológica. 15:45 MULTICINE <i>Amigas hasta la muerte.</i> EEUU. 2004. Dirección: Tom McLoughlin. Intérpretes: Alex Vega, Lisa Vidal y Alicia Morton. 17:50 MULTICINE <i>Un grito en la noche.</i> EEUU. 1997. D: Noel Nosseck. I: Candace Cameron,	aborto parece ser la mejor solución. 18:30 KAOS: Un programa explosivo lleno de ritmo que atrapa al espectador. 19:30 WATER RATS: LA LEY DE LA BAHÍA 20:25 CANAL 4 NOTICIAS 21:00 LO MEJOR DE LA SEMANA: 21:30 TIEMPO DE VIAJAR: 22:30 CINE ACCIÓN: Yo disparé a Andy Warhol El film es un retrato del artista de pop Andy Warhol y especialmente de Valerie Solanas, una mujer que, llevada por sus ideales feministas y anarquistas, disparó contra el rey del pop. 00:05 CINE: Distorsiones El misterio de un asesinato donde nadie es quien parece ser. Cada vez que parece que las piezas del puzzle van a encajar, la trama da otro giro desconcertante. 01:35 MTV MÚSICA	12:30 DECOGARDEN Espacio de decoración presentado por Antxine Olano 13:30 WALKER <i>Testigo especial</i> Serie 14:30 INFORMATIVOS TELECINCO SÁBADO Espacio informativo con la actualidad más relevante de la jornada en el panorama nacional e internacional. Presentado por Fernando Olmeda y Carme Chaparro. Incluye lo más destacado de la información deportiva y la previsión meteorológica. 15:30 CINE ON <i>Perseguida por toda la ciudad.</i> EEUU. 2002. Dirección: Paolo Barzman. Intérpretes: Nastassja Kinski, Andrea Roth y Kim Schraner. 17:30 LA HORA DE LOS CORAZONES SOLITARIOS Concurso 19:45 CLASIFICACIÓN FÓRMULA 1 EEUU
---	--	--	---	---

segovialnmobiliaria.com la mejor forma de encontrar casa en Segovia



21:00 TELEDIARIO 2 Espacio informativo 21:30 EL TIEMPO 21:35 INFORME SEMANAL Espacio de reportajes en profundidad al hilo de la actualidad presentado por Beatriz Ariño 22:30 GENTE DE PRIMERA Programa musical donde los mejores cantantes del panorama nacional actual serán los encargados de presentar y apadrinar a cuatro artistas noveles cada semana. Presentado por Esther Arroyo. 02:00 LOS SIETE MÁGICOS 03:00 CANAL 24 HORAS Espacio informativo con las noticias más relevantes de la actualidad nacional e internacional. Incluye la información deportiva.	POPULAR TELEVISION 06:30 TRIS, TRAS Y VERÁS 07:55 PALABRA DE VIDA 08:00 TRIS, TRAS Y VERÁS 11:05 GRANDES HEROS Y LEYENDAS DE LA BIBLIA 12:00 EL ANGELUS 12:05 SANTA MISA 13:06 LOS 100 DE LA CIEN 15:00 CONCURSAR CON POPULAR 15:36 NUESTRO ASOMBROSO MUNDO 16:30 INVESTIGACIONES DE BOLSILLO 17:35 DIBUJOS WARNER 19:00 PANTALLA GRANDE 20:00 LA SEMANA 21:10 CRÓNICAS DE UN PUEBLO 22:00 ALA...DINA 22:30 CURRO JIMÉNEZ 23:44 TE PUEDE PASAR A TI 00:24 CINE: "LA LEY DE LA HORCA" 02:00 PALABRA DE VIDA	Casper Van Dlen y Terry Garr. 20:00 AHORA Magazine que repasa la actualidad semanal de la crónica social a través de ácidos reportajes. Presentado por Cristina Saavedra. 21:00 ANTENA 3 NOTICIAS 2 Espacio informativo con la actualidad más destacada ocurrida en el ámbito nacional e internacional a lo largo de la jornada. 21:30 PELOPICOPATA 22:00 CINEMA-TRIX <i>Mi gran amigo Joe.</i> EEUU. 1998. Dirección: Ron Underwood. Intérpretes: Bill Paxton, Charlize Theron y Peter Firth. 00:30 NOCHE DE IMPACTO 02:00 CINE <i>Ellas dan el golpe</i> 04:10 TELEVENTA	TELESEGOVIA 11:30 TELESERIE 12:00 DEPORTE DE AVENTURA 12:30 DOU PLAY 13:00 EUROPA AL DIA 13:30 A PEDIR DE BOCA 14:00 LA SEMANA EN SEGOVIA 14:30 LA SEMANA EN CASTILLA Y LEÓN 15:00 TELEDEPORTES SEGOVIA 15:30 OFICIOS PERDIDOS 16:00 TERRITORIO ACB 17:00 TELESERIE "MOWGLI" 17:30 LA HORA ANIMADA 18:30 TELESERIE "COMPAÑEROS" 19:30 DOCUMENTAL "PESCA" 20:00 CASTILLA Y LEÓN EXPORTA 20:30 TELENOTICIAS FIN DE SEMANA A CABALLO 21:30 LA SEMANA EN SEGOVIA 22:00 REVISTA ONO 22:30 TELENOTICIAS FIN DE SEMANA 23:00 POLICIAS 00:00 CINE. EL Y EL.	21:00 INFORMATIVOS TELECINCO SÁBADO Espacio informativo presentado por Fernando Olmeda y Carme Chaparro. 21:30 SALSAS ROSA EXPRESS 22:00 SALSAS ROSA Espacio de sociedad con invitados de la crónica rosa y periodistas del corazón. Presentado por Santiago Acosta. 02:20 EN CONCIERTO Espacio en el que se emite la grabación de un concierto de los grupos más interesantes del panorama musical 02:50 INFOCOMERCIALES 04:50 MADRUGADA DE CINE <i>Vuelo 335.</i> EEUU. 1999. Dirección: John Bradwin. Intérpretes: Penelope Ann Miller y Matthew Godfrey.
--	---	--	--	---



Plaza del Corpus, 2
40001 Segovia
e-mail: amenasegovia@emas.com
Tfno: 921 46 03 73
Fax: 921 46 03 56

Pásate a contrato Amena y pasa de pagar más

Promoción válida hasta el 20 de junio o fin de existencias • Altas con contrato Amena particular • PVP válido en península y Baleares • Sujeto a CGC de Amena



NOKIA 6020

0 €

Si trazes tu número de otro operador
y lo das de alta con cualquier
contrato Amena

amena
auna
distribuidor oficial

CANAL +	TELEMADRID
07:02 COLECCIÓN C+ <i>El fin de los días</i> . EEUU. 1999. Dirección: Peter Hyams. Intérpretes: Arnold Schwarzenegger, Gabriel Byrne y Kevin Pollak.	07:15 AQUELLOS MARAVILLOSOS AÑOS
09:00 CINE <i>Diablo</i> . EEUU. 2003. Dirección: F. Gary Gray. Intérpretes: Vin Diesel, Timothy Olyphant, Larenz Tate y Geno Silva.	07:45 REN Y STIMPY Serie de animación
10:46 CINE <i>Terminator 3: La rebelión de las má- quinas</i> . EEUU. 2003. D: Jonhatan Mostow. I: Arnold Schwarzenegger, Mark Famiglietti, Earl Boen y Moira Harris.	08:35 CYBERCLUB Los espectadores más jóvenes tie- nen su club en este espacio pre- sentado por Cybercelia, su com- pañero Rocko Alicates, su mascota Trasto y el capitán Lapa. Incluye las siguientes series de dibujos ani- mados: -Doraemon -Cazadores de misterios -Kochikame
12:30 DEL 40 AL 1 Espacio musical	10:35 COSAS DE CASA Serie
13:30 + TE VALE XXL	11:35 EN PLENO MADRID
	12:50 ¿QUÉ COMEMOS HOY?

tu centro comercial de Segovia
Zona Casco Antiguo-Calle Real - Zona Fernández Ladreda
Zona San Francisco - Zona Gobernador Fernández Jiménez

14:25 NOTICIAS CNN+	14:00 TELENOTICIAS Presentan: Javier Díez y Beatriz Pino
14:35 DOCUMENTAL <i>Película oficial Wimbledon 2004</i>	15:00 DEPORTES Espacio de deportes presentado por Juanma Cueto
15:30 CINE <i>El núcleo</i>	15:20 LA NUESTRA Las noticias de la cadena
17:40 CUADERNOS DE RODAJE <i>20 centímetros</i>	15:30 CINE: UNA DE AVENTURAS <i>Batman y Robin</i>
18:00 PREVIO FÚTBOL	17:55 AVANCE INFORMATIVO
18:30 FÚTBOL ESPAÑOL 2ª DIVISIÓN Xerez-Cádiz	18:30 EL PARTIDO DE SEGUNDA Lleida-Celta
20:30 FRASIER	20:30 TELENOTICIAS Espacio informativo con las noti- cias de ámbito nacional e interna- cional más destacadas del día. Con Beatriz Pino y Javier Díez.
21:30 NOTICIAS CNN+ Espacio informativo	21:00 LO MEJOR DE LOS LOS IMPOSIBLES Espacio presentado por Vanessa Romero.
22:00 LA SEMANA DEL GUÍÑOL	21:45 CINE DE PRIMERA <i>El perdón</i> . Dirección: Michael Winterbottom. Intérpretes: Peter Mullan, Wes Bentley, Mila Jovovich.
22:30 NOCHE DE SERIES EN CANAL + Scrubs	00:05 CINE: UNA DEL OESTE
22:52 NOCHE DE SERIES EN CANAL + Joan de Arcadia	
23:40 CINE <i>En la oscuridad</i>	
01:02 GOLF: US OPEN 2005	
03:03 CINE <i>Lejos del cielo</i> [V.O.]. EEUU. 2002.	

GMS 921 41 32 32 **GMS**
Segovia Plaza de Santa Eulalia, 10 920 35 29 79
Plaza de Santa Ana, 4 Ávila

Dirección: Todd Haynes. Intérpretes: Julianne Moore, Dennis Quaid y Dennis Haysbert.	01:55 CINE: UNA COMEDIA <i>Locas parejas del planeta Tierra</i>
04:47 ESPECIAL CANAL + <i>Todo sobre Julianne Moore</i>	03:25 DOCUMENTAL <i>Una última oportunidad</i>
	04:20 PROGRAMACIÓN LA OTRA

LAS PELÍCULAS DE HOY

La mejor del día
LA 2 01:30
LA NOCHE DE SAN LORENZO
★★★
Título original: "La notte di San Lorenzo". Italia. 1982. Dirección: Paolo y Vittorio Taviani. Intérpretes: Omero Antonutti, Margarita Lozano, Massimo Bonetti. 103 m.

The Night of the Shooting Stars

Detalle del cartel de 'La noche de San Lorenzo', esta noche en La 2.

Un horror con nombre

En 1944, durante los últimos días de la Segunda Guerra Mundial y antes de la llegada de las tropas aliadas, un grupo de habitantes decidió huir, durante la noche de San Lorenzo, de su pueblo de la Toscana, después de conocer los rumores que apuntan a que los nazis planean bombardear indiscriminadamente la zona. Estremecedor, sorprendente, innovador y desgarrador relato de los horrores de la guerra compuesto de manera inteligente y técnicamente impecable por los realizadores Paolo y Vittorio Taviani.

Tele 5 15:30
**PERSEGUIDA POR TODA
LA CIUDAD**
★
Título original: "All Around the Town". EEUU. 1988.
Dirección: Paolo Barzman. Intérpretes: Nastassja Kinski, Andrea Roth, Kim Schraner, Ron Lea. 90 m.

Tras el asesinato de un profesor, Laurie, una estudiante popular que sufre un síndrome de personalidad múltiple, se convierte en la principal sospechosa del crimen. Debido a esta enfermedad, la joven no puede proporcionar una coartada para la noche de la muerte. Película basada en una novela de Mary Higgins Clark. Entretenida sin más.

Canal + 15:30
EL NÚCLEO
★
Título original: "The Core". EEUU/GB. 2003. Dirección: Jon Amiel. Intérpretes: Aaron Eckhart, Hilary Swank, Delroy Lindo, Stanley Tucci, DJ Qualls. 129 m.

Por razones desconocidas, el núcleo interior de la Tierra ha dejado de

rotar provocando el rápido deterioro del campo electromagnético del planeta. De forma instantánea comienza a cambiar la vida en el globo. En Boston, mueren de forma súbita 32 personas con marcapasos, en San Francisco se hunde el puente del Golden Gate, en la londinense Trafalgar Square bandadas enteras de palomas pierden el control y vuelan poseídas por el pánico...

Antena 3 15:45
AMIGAS HASTA LA MUERTE
★
Título original: "Odd Girl Out". EEUU. 2004. Dirección: Tom McLoughlin. Intérpretes: Alex Vega, Lisa Vidal, Alicia Morton. 84 m.

Vanessa, una guapa y brillante estudiante, cree haber entrado con buen pie en el colegio. Sin embargo, a quien considera su mejor amiga le han hecho creer que Vanessa pretende arrebatarle el chico que le gusta. Este simple incidente permite a sus compañeras someter a Vanessa a un acoso psicológico imparable.

TVE 1 16:00
ATERRIZAJE FORZOSO
★
Título original: "Crashlanding". EEUU. 2005. Dirección: Jim Wynorski. Intérpretes: Antonio Sabato Jr, Michael Pare. 84 m.

Un acudado empresario organiza la fiesta de cumpleaños para su hija veinteañera y sus amigos en un jumbo. Un oficial de la fuerza aérea les acompañará como guardaespaldas. El avión es secuestrado por un grupo armado. El oficial consigue retomar el control de la nave y realizar un aterrizaje de emergencia en una isla del Pacífico.

Antena 3 17:50
UN GRITO EN LA NOCHE
★
Título original: "Betty Fairchild Nightscream". EEUU. 1997. Dirección: Noel Nosseck. Intérpretes: Candace Cameron, Casper Van Dien, Terry Garr. 86 m.

Cuando una joven llamada Drew llega algo desorientada a una pequeña localidad en la que nunca había estado antes, la población queda estupefacta. Drew es idéntica a otra joven asesinada un año antes presuntamente a manos de su novio, quien está desaparecido desde entonces. Tan sorprendente visita trastorna a todos y a la propia Drew, quien presente que la víctima trata de ponerse en contacto a través de ella con el más allá.

Antena 3 22:00
MI GRAN AMIGO JOE
★
Título original: "Mighty Joe Young". EEUU. 1998. Dirección: Ron Underwood. Intérpretes: Bill Paxton, Charlize Theron, Rade Serbedzija. 109 m.

Joe es un pacífico y descomunal gorila que mide cinco metros y vive en la selva junto a su amiga y protectora Jill, la joven junto a la que ha crecido en un remoto lugar de las montañas de África Central. Desde el Kong del 29 a este asombroso mono digital parece que han pasado mil años. Sin embargo, la ternura del bicho es la misma que se viene explotando desde el siglo anterior, así como la historia, poco más o menos sobre la base de siempre, para no distraer a los niños y no entrete-ner a sus padres.

Canal + 23:40
EN LA OSCURIDAD
★
Título original: "Darkness Falls". EEUU. 2003. Dirección: Jonathan Liebesman. Intérpretes: Chaney Clay, Emma Caulfield, Lee Cormie, Grant Prior. 85 m.

Durante los últimos 150 años, la leyenda de Matilda, 'El hada de los dientes', ha acechado al pueblo de Darkness Falls como una oscura nube. Injustamente ejecutada por los vecinos enloquecidos, lanzó una terrible maldición sobre ellos y sus descendientes.

● Mala ★ Regular ★★★ Interesante ★★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

PROMOCION: en VALVERDE 1, 2 Y 3 DORMITORIOS

28 VIVIENDAS

ugarte®

- GARAJE y TRASTERO
- Parquet, carp. roble, Climacal, etc.
- BUENA SITUACIÓN
- CÓMODA FORMA DE PAGO

www.ugarte-inmobiliaria.com
Tel. y Fax.: 921 44 46 47 - 921 44 54 55



Esteban Monjas, secretario de la organización, al fondo, expuso a los asistentes los objetivos del proyecto "Creciendo contigo"

EL ADELANTADO

Solidaridad a ciegas

AMPARO BARRIO
Segovia

Un centenar de ciudadanos se volcaron el jueves por la noche con seiscientos niños que al otro lado del Atlántico esperan nuestra solidaridad. La ong Amigos de Futuro Vivo de Segovia recibió su respuesta y por tercer año consecutivo acudieron a la cena solidaria celebrada en la Huerta de San Lorenzo con el propósito de poner su grano de arena en este empeño por reducir la pobreza de miles de personas en la República Dominicana.

El año pasado se consiguió, con la ayuda de los socios y las aportaciones del Ayuntamiento de Segovia, la Caixa y el Consistorio de Huelva en coordinación con Cáritas, que cientos de niños

Amigos de Futuro Vivo celebró una cena a beneficio de varios proyectos en República Dominicana y Guatemala

de los *campes* (pueblos) y *bateyes* (núcleos sumamente deprimidos) tengan transporte para poder asistir a la escuela en la población dominicana de Guerra.

En esta ocasión, según declara Marta Sastre García, tesorera de Amigos de Futuro Vivo en Segovia, los beneficios recaudados (el cubierto de la cena costó 15 euros) se destinarán al proyecto "Creciendo contigo" que se está desarrollando en la mencionada localidad con niños y adolescen-

tes en situación de abandono, bien porque sus padres han fallecido, porque no tienen apoyo de sus progenitores o porque éstos tienen problemas socioeconómicos.

El proyecto en cuestión es un programa integral que abarca igualmente a las familias de los niños y niñas implicados y en él se imparten conocimientos básicos relacionados con la sanidad, la alimentación, talleres educativos y de tiempo libre.

Pero los proyectos de Amigos de Futuro Vivo se extienden por otras zonas. Así, en la también dominicana localidad de Yamasá está desarrollando el programa "Ayúdale a vivir" y en la capital guatemalteca el "Futuro Vivo"; ambos proyectos tienen la misma estructura que el que se desarrolla actualmente en Guerra.

Pero ninguno de ellos tendría eficacia sin el trabajo que allí desarrollan los profesionales de sanidad, alimentación y educación del propio país y la imprescindible coordinación de todo ello por parte de las monjas carmelitas, que son quienes ponen en marcha in situ las diferentes actividades y en práctica la teoría de los cursillos y talleres que se imparten a la población necesitada.



LA ÚLTIMA

ANTONIO PÉREZ HENARES

Depende

LO MEJOR, y sin duda lo más atinado y descriptivo, de la campaña gallega ha sido el chiste de Forges. Un encuestador le pregunta a una paisana con el hórreo a la espalda: "¿A quién va a votar?". "¿Y usted?", responde la gallega, a su muy galaica manera, o sea, preguntando ella. Que no está mal, desde luego, la réplica interrogante, pues en las encuestas lo primero que habría que saber es a quién va a votar el encuestador, quién le paga la encuesta y, por tanto, quién quiere que digamos que votamos y que va a ganar.

Lo único que a día de hoy se sabe es que gana Fraga, pero que ganando puede irse al asilo si se queda en los números de la ruleta, 36, y no logra los mágicos 38 que le dan la mayoría absoluta. No vale otra cosa. O 38, o le limpia el croupier las fichas. Las encuestas, según quién las pague (ya me lo tenía dicho Guerra, que de eso es el que más entiende) y quién las publique, le dan esperanzas o no. Los periódicos mas cercanos a la línea del PP se las conceden, con algún último toque de optimismo marcado por el desembarco de Rajoy, que parece haber sido positivo, mientras que los próximos al PSOE y la cocina de Pepiño le dan poco menos que por enterrado y lejos de su objetivo.

A la gallega, que no es mala fórmula, y hasta el domingo y tal vez hasta el miércoles, que es cuando se escrutará el voto emigrante (nada menos que un 12% del censo), lo mejor será quedarse en el 'depende'. Que puede depender de muchas cosas, y muchas cosas dependerán en el próximo futuro político de España de lo que suceda el 19-J en Galicia. Si Fraga aguanta, quien se cree es Rajoy y la derecha será un hervor que puede acabar cociendo a ZP. Si ahora sale a manifestación por sábado, que están las niñas pintonas de Serrano descoloridas sin poder irse a la playa a broncear, en otoño no va a dar abasto a hacer pancartas. Si cae del poder, entonces a quien le crecen enanos y conspiraciones es a don Mariano. Primero allí en Galicia, donde, aún con pastel de poder a repartir, lo probable es que se lie la trifulca, pero sin él la que se montará será peor que el chapapote. Y no tardarán nada en afilarse cuchillos en Madrid, donde un sector del partido está ansioso de aplicar sus recetas de 'yihad' contra el zapaterismo. No son pocos los que empezarán a clamar por la vuelta de Mahoma y su bigote. Pero, lo dicho, depende. Todo depende.

VENDE CHALET
A 10 MIN DE SEGOVIA
EN CONSTRUCCIÓN
(Entrega Verano'05)
3 Plantas. Parcela 232m²
Excelentes Calidades
2 Dormitorios. Vestidor
OCASIÓN: 172.000.-€

921 44 30 31

INMOBILIARIA
MANSINO

Aviso a nuestros lectores

El Adelantado comunica a nuestros lectores y suscriptores que ya pueden adquirir su colección de Titiriditos a partir del martes 24 de mayo.

Se pueden retirar de lunes a viernes en calle Peñalara, 3
Polígono Industrial El Cerro, de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas.
Y en la Plaza Mayor, 3 2º, de 9 a 14 horas.

EL ADELANTADO